

# Moskwa Post

Heute Illustrierte

Herausgeber: Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Marjańska 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 301989.

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen aus diesen Gründen nicht verweigert werden. — Streik.

Oberschlesische Morgenzeitung

erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche), Preis: 5.- Zloty (einschließlich 1.- Zloty Beförderungsgebühr).

Die Verantwortlichkeit für die Richtigkeit telephonisch aufgegebenen Inserate wird keine Gewähr übernommen; doch kann die Bezahlung usw., hervorgerufen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes oder Nachlieferung der Zeitung.

## Symphonie der Arbeit

Von Hans Schadewaldt

„Deutschland kann nur einig werden durch gemeinsame Arbeit, vorausgesetzt, daß diese Arbeit die ganze Nation in Anspruch nimmt.“  
Paul de Lagarde.

Wir Deutschen suchen heute, nach dem Siege der nationalen Revolution, unser staatliches und völkisches Schicksal auf einer höheren Ebene neuerweckter Gemeinschaftsgefühle zu gestalten. Wie zur Schöpfung des neuen Staats- und Kulturgefühls der Tatwille und mythische Glaube des Volkführers Hitler an die innere Kraft des deutschen Menschen gehörte, so bedarf es jetzt zur Festigung der neuen Lebenszusammenhänge jenes vaterländischen Selbstbewußtseins, dessen Wurzeln in der Volksseele liegen. Größe und Glück der Nation steigen aus dem Herzen des in sich einigen Volkes auf; deshalb erwächst die nationale Staatsgesinnung überall da, wo deutsche Menschen fähig sind, von innen her Volk und Reich als ein Stück ihrer selbst zu begreifen: Das Motivische ist an Stelle des Formalen zum Gestaltungsgefehl unseres öffentlichen Lebens geworden, nachdem die fanatische Ueberzeugung von der Notwendigkeit des Dritten Reiches den Geltungsbereich der Systemfitten zerstört hat. Jetzt fühlt wieder jeder, daß „ein Volk sein heißt, eine gemeinsame Not empfinden“, erkennt jeder die Aufgabe, daß die Idee des deutschen Volkes wieder Geist der Zeit werden soll.

Es gibt im Leben jedes Menschen Augenblicke, in denen er sich freischwingt von der irdischen Erdenlast und etwas von jenem erhabenen Absoluten entdeckt, das er in sich selbst als eine Offenbarung aufnimmt; aber den Gang zur individuellen Freiheit haben wir Deutschen bis zur Opferung der völkischen und soziologischen Gemeinsamkeiten übersehen und darüber vergessen, daß es mindestens in der Originalität der Individuen eine Grenze gibt, weil sonst ein National-Deutsches gar nicht vorhanden sein könnte (Lagarde). Gewiß bleibt auch heute noch (nach dem schönen Worte der Frau von Staël) die Ueberlegenheit der Deutschen in drei Eigenschaften, der Unabhängigkeit des Geistes, der Liebe zur Einsamkeit, der Eigenartigkeit der einzelnen Menschen; aber die nationale Revolution hat uns erst zum Bewußtsein gebracht, daß nicht die Humanität des individualistischen-liberalistischen Zeitalters, nicht das allen Menschen Gemeinsame unsere eigenste Pflicht ist, sondern das nur uns Deutschen Eignende ist es. Dieses uns Deutschen Eignende paart nationales Bekenntnis mit sozialem Sinn, und der Tag der Deutschen Arbeit stellt nun dieses neue Ideal vor aller Welt heraus und macht den einstigen Feiertag des Klassenkampfes und Klassenhasses zu einem Festtag der Volkseinigung, ersetzt die Maifeier des sozialistischen Internationalismus durch die Gleichhaltung von Bürgertum und Proletariat.

Das frische Grün des 1. Maien, Symbol der Hoffnung und des Glaubens an ein neues, schöneres, freies Leben, grüßt den Tag der Deutschen Arbeit, grüßt das ganze arbeitssame deutsche Volk und läßt es Frühling und Freiheit erleben. Wie weit

sind wir doch heute von der Vorstellungswelt des roten Marxismus entfernt, wenn die Arbeit den Massen nicht mehr als ein Fluch, sondern als ein Segen erscheint (Goering)! Wie weit muß das deutsche Volk innerlich gesunden und aus wie verhängnisvoller Verführung erwacht sein, wenn es das Ethos der Arbeit wieder anerkennt und der neue Glaube an die Volksgemein-

schaft Arbeitgeber und Arbeitnehmer, jung und alt und arm und reich in der wahren Volksgemeinschaft aufgehen läßt, damit es fortan nur noch eine Sorge und eine Pflicht gibt: Du um Du! Zur Schaffung und Betätigung solchen Gemeinschaftsgefühls verpflichtet uns der Tag der Deutschen Arbeit, aber die Schicksalsfrage des deutschen Volkes ist damit noch nicht gelöst. Auch die

edelste Begeisterung und die verständnisvollste national-soziale Verbundenheit im Volke bringen noch nicht den nationalen Aufstieg, sondern legen nur das Fundament für die Arbeit der Regierung, die die „Einheit der Geleiteten“ vorbildlich verkörpert. Niemand weiß besser als Hitler/Hugenberg, daß erst die Ueberwindung der Arbeitslosigkeit die deutsche Zukunft verbürgt: Das ist die Lebensfrage Deutschlands, die durch totale Mobilmachung aller Kräfte und Einsatz aller gangbaren Auftriebsmöglichkeiten gesucht werden muß. Es muß eine gewaltige Symphonie der Arbeit durch die deutschen Lande klingen, um den deutschen Menschen wieder fest in seinem Boden, seiner Geschichte, seinem Volke zu verankern. Alle bisherigen Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen reichen bei weitem nicht aus, um den vollen Akkord des deutschen Arbeitsrhythmus erklingen zu lassen; landwirtschaftliche Siedlungen, Stadtrandfriedhöfe, ländliche Eigenheime, Elektrifizierung, Straßenbau, Gas- und Wasserversorgung weisen auf volkswirtschaftlich wertvolle Arbeiten, die eine Entlastung des Arbeitsmarktes bringen können. Nur durch Zusammenarbeit der Privat- und planwirtschaftlichen Wirtschaftsträger wird das Werk vollendet werden, das ein geordnetes, gesundes Leben aller Deutschen sicherstellt.

Die Macht des Nationalsozialismus ist heute so groß, das Tempo der positiven Regierungsarbeit so unaufhaltsam, die Großzügigkeit der Führerentschlüsse so eindrucksvoll, daß man im Interesse der Volksganzheit nur wünschen möchte, daß sich auch jene weisen und großzügig zeigen, die in den Spuren des Volkstanzlers wandeln, aber die Gleichhaltung in Stadt und Land mehr unter örtlichen Vergeltungs- als allgemeinen Aufbauabsichten vornehmen: „Die Politik hat nichts zu rächen, was geschehen ist, sondern zu sorgen, daß es nicht wieder geschehe“ (Bismarck). Natürlich wird die Zeit einen ruhigeren Wellenschlag bringen, wird das wachsende Verständnis, daß das Schicksal Deutschlands unser aller Schicksal ist, die neuen und die alten Menschen nach dem Symbol der Potsdamer Garnisonkirche einander annähern; aber bis dahin wird noch so manche Berufs- und Lebenstragödie die öffentliche Meinung bewegen und die nationale Revolution ihre Opfer fordern wie jede Revolution, die mit eigenem Selbstbewußtsein, selbständig und ursprünglich als Großtat in die Geschichte tritt.

Wir bekennen am Tag der Deutschen Arbeit, daß wir alle dasselbe vaterländische Ziel haben, Deutschland wieder frei und groß zu machen, bekennen, daß es unser aller Pflicht ist, die Hoffnung der arbeitslosen Millionen verwirklichen zu helfen, jedem Volksgenossen Arbeit und Brot und gesunde Wohnung zu sichern. Das ist der Sinn und die Bedeutung des nationalen 1. Mai, das deutsche Gemeinschaftsgefühl zum Inbegriff unserer Gedanken und Taten zu machen und auf ihm das neue Deutschland aufzubauen als eine Hochburg des ganzen Abendlands.

### Oberschlesiens Wirtschaft zum 1. Mai

Aufruf des Berg- und Hüttenmännischen Vereins in Gleiwitz

Von dem Oberschlesischen Berg- und Hüttenmännischen Verein geht uns folgende Stellungnahme der ober-schlesischen Industrie zu dem Tag der nationalen Arbeit zu:

Die Regierung der nationalen Konzentration hat den 1. Mai zum Feiertag erklärt und will damit in erster Linie die unlösliche und schicksalsgegebene Verbundenheit des ganzen deutschen Volkes mit der nationalen Arbeit, ihren Schöpfern und Trägern zum Ausdruck bringen.

Zum erstenmal in der Geschichte der Nachkriegszeit wendet sich eine deutsche Regierung in dieser bewußten und klaren Form gegen jeden Gedanken eines Klassenkampfes und gegen eine Kampfstellung der einzelnen Berufsschichten und Beteiligten eines Berufsstandes.

Die Arbeitgeberschaft begrüßt diese Einstellung aufs wärmste. Galt doch auch ihr Kampf seit jeher dem zerstörenden und volkszerstörenden Wirken des internationalen Marxismus. Leider stand die Arbeitgeberschaft bisher in diesem Kampf, der ihr oft als rein reaktionärer Machtkampf vorgeworfen wurde, allein. Sie begrüßt es deshalb umso mehr, daß sich endlich eine deutsche Regierung gefunden hat, die in dieser konsequenten und energischen Weise den Kampf gegen den Erbfeind des deutschen Wirtschaftskörpers aufnimmt.

Sie hofft an diesem erstmalig als Tag der nationalen Arbeit gefeierten 1. Mai, daß die aufbauende Arbeit der Regierung von Erfolg gekrönt sein, und daß es ihr gelingen möge, den deutschen Wirtschaftskörper wieder seiner Gesundung entgegenzuführen. Vor allem wünscht sie, daß das Schreckgespenst der letzten Jahre, die Arbeitslosigkeit, baldigst eingedämmt und in absehbarer Zeit möglichst völlig beseitigt werden kann. Die Arbeitgeberschaft fühlt ihre völlige Verbundenheit mit der gesamten nationalen Wirtschaft und ist, wie bisher, auch in Zukunft bereit, an dem Wiederaufbau eines einigen, starken und nationalen Deutschland mitzuarbeiten; denn nur in einem starken Deutschland kann auch eine gesunde Wirtschaft gedeihen.



„Sie können's kaum erwarten“

# Berlin vor dem 1. Mai

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 29. April. Die Berliner waren sich selbst und ihrem Ruf untreu, wenn sie ihren Witz an dem großen Plan der nationalen Maifeier nicht ausgelassen hätten, mit dem Propagandaminister Dr. Goebbels das deutsche Volk im allgemeinen und die Reichshauptstadt im besonderen überraschte. Wenn alles, was in den letzten Tagen an den Theatern und Bierischen dem mit Recht oder Unrecht gefürchteten Zahngehege des kleinen Mannes an schmerzhaften Bemerkungen und Kraftausdrücken entschlüpft ist, zur Kenntnis der hohen Obrigkeit gekommen wäre, dann hätte es vielleicht Strafbefehle gehandelt und mancher, der jetzt schon vor Spannung platzt, würde den großen Tag in tiefer Zurückgezogenheit verleben können.

Aber vielleicht hat Dr. Goebbels auch manches davon erfahren und dazu gelächelt. Er hat sich in der kurzen Zeit seiner Amtsführung, auf die er sich freilich in langen Jahren vorbereitet hat, als ein überlegener Meister auf dem Instrument der Volkspolizei erwiesen, und sicherlich kennt er die Berliner auch gut genug, um zu wissen, daß es nun einmal ihre Art ist, über Neues und Großes zunächst einmal herzugreifen, und zwar um so mehr, je stärker sie sich innerlich angezogen fühlen. Sie sind eben noch immer, was sie zu Goethes und Bektors Zeiten waren, ein verwegener Menschenschlag, aber sie meinen es gar nicht so böse und sind für große Ideen empfänglich, besonders dann, wenn diese zugleich ihren Heimatstolz kitzeln. Eine „Feier der Millionen“, ein „Feuerwerk“, wie es Europa noch nicht gesehen hat“, das sind Schlagworte, die dem Berliner lieblich eingegangen sind und nicht wieder aus dem Ohr heraus wollen, die längst ihren Weg zum Herzen gefunden haben und dort in ihrem tiefsten Sinn verstanden worden sind. Eine

## Feier der Arbeit,

der ehrlichen deutschen Arbeit, der Arbeit des ganzen gleichgestimmten und gleichgesinnten Volkes und für das Volk, im Erwachen der Natur, ein freudiges Besinnen auf die Kräfte der Hirne und Hände.

„Weiß der Teufel“ — und schwer fällt die Faust auf den Tisch, daß die Gläser klirren — was sie uns vorgezwungen haben mit ihrer Maifeier von früher, wie sie uns eingelullt haben mit ihrem Geschwafel von der Internationalen. Hat jemand da draußen einen Finger für uns gerührt? Selbst ist der Mann. Ob mit oder ohne Sakentanz am Rockfaden,

**wir sind Deutsche, und deutsch soll der 1. Mai sein!**

Wie sie uns vergiftet und verpestet haben mit Klassenhaß und Klassenkampf. Sind wir damit weitergekommen? Sind wir nicht immer tiefer in den Schlamm hineingeraten? Sind wir nicht ein Volk, eine Gemeinschaft in Not, eine Gemeinschaft in Hoffen und Wollen? Nun, wir wollen ihnen einmal zeigen, was eine Karte ist.“

Und so werden sie alle am Montag mit halblenden Schritten und braulenden Gefängen miteinander marschieren, die Arbeiter des Gebankens und der Tat, der Stirn und der Faust, alle, die fest zusammengehören, alle, deren Arbeit Deutschland einmal groß vor der Welt gemacht hat, die uns alle Stürme des Krieges und der Nachkriegszeit hat überbauert lassen und die uns wieder groß machen wird.

Und wenn am Montag auf dem Tempelhofer Feld die Salven der Raketen über den Millionen zum Abendhimmel aufzuzieheln, wenn die Silberfackeln, hundert Meter breit, schäumen, die Sonnenräder sich sprühend drehen und aus Blut und Glanz zwei Riesenhände sich brüderlich umschlingen,

**dann wird ein gemeinsamer Begriff von der Heiligkeit der Arbeit geboren werden, und der größte deutsche Denker, der Weise von Königsberg, wird seinen Segen dazu geben.**

Die Berliner können den Tag kaum erwarten. In hellen Scharen sind sie schon die ganze Woche hinausgepilgert nach dem Tempelhofer Feld und haben die riesigen Bauten der Tribünen bestaunt, die dort hinter der berühmten Pappel von Hunderten unermüdbaren Hände errichtet wurden, und das im Werden begriffene kunstliche Wunderwerk, das mit Hilfe von hundert Lautsprechern auch dem entferntesten Besucher die Worte des Reichskanzlers klar und vernünftig zutragen und zum persönlichen Erlebnis machen wird.

Aber auch im Innern der Stadt rüstet man schon. Wagen und Wagen voll Maigrün sind herangerollt, und schon heute haben sich viele Häuser mit dem Schmuck angetan, der sonst das Attribut der Pfingstfeiertage war. Hochkonjunktur auch in Fahnen und Fahnenstangen. Die Nachfrage ist kaum zu befriedigen. Fahnen und Fahnen und Wimpel werden in den Straßenenden feilgeboten, und auch die goldschimmernden offiziellen Festabzeichen finden reißenden Absatz und funkeln an der Brust der Träger der Frühlingssonne. Vorfriedlich haben sich zahlreiche Familien, um am Montag sich ganz der Feier widmen zu können, schon heute mit Lebensmitteln eingedeckt. Die Geschäfte sind in den Schaufenstern meist

mit dem Bild des Reichskanzlers inmitten der nationalen Farben geschmückt. Breite Bänder von Haus zu Haus über die Straße gespannt, kündigen die

## Leitsprüche des Tages der nationalen Arbeit.

Auf den 10 Sammelplätzen, von denen sich am Montag mittag die Züge in Bewegung setzen, sind schon alle Vorkehrungen getroffen: Masten er-

richtet, Girlanden geflochten und Transparente gespannt mit Singspielen, die in mannigfachen Abwandlungen immer das eine mahnen: Ehre die heilige Arbeit.

Heilige Arbeit! Das wird auch das Thema der Gottesdienste sein, die morgen und übermorgen das Schaffen des einigen Volkes unter Gotteswort stellen, und heilige Arbeit wird auch der bleibende Gewinn der großen Feier sein.

## Erlaß des Reichswehrministers an die Reichswehr

Berlin, 29. April. Der Reichswehrminister gibt folgenden Erlaß an die Reichswehr bekannt:

„An die Reichswehr!“

Der 1. Mai als Tag der nationalen Arbeit soll auch für die deutsche Wehrmacht ein Tag der Feier und der Besinnung sein.

Wie wir Soldaten von jedem Deutschen Verständnis für unsere soldatische Arbeit erwarten, die dem ganzen Volke dient, so ist für uns die hohe Wertung aller nichtsoldatischen deutschen Arbeit selbstverständliche Pflicht.

Ein starkes Deutschland muß wehrhaft sein. Ein wehrhaftes Deutschland ist aber nicht zu denken ohne tiefe innere Verbundenheit zwischen der Wehrmacht und dem ganzen Volk und ohne tätige Mithilfe des deutschen Arbeiters. Was der deutsche Arbeiter schafft, wird der deutsche Soldat schützen, und beide sind einig in ihrem Ziel: Alles für Deutschland!

gez. von Blomberg.“

## Geldte über die Arbeitsbeschaffung

(Telegraphische Meldung)

Magdeburg, 29. April. Zum Feiertag der nationalen Arbeit veröffentlicht Reichsarbeitsminister Selbte in der Magdeburger Zeitung einen Artikel, in dem er u. a. ausführt:

„Alle deutschen Volksgenossen sollen sich an diesem Tage des Segens und der Notwendigkeit der Arbeit besonders bewußt werden. Die Festesfreude darf uns nicht vergessen lassen, daß es bei uns heute Millionen feiernde Hände gibt. Gerade das Bekenntnis zur Arbeit verpflichtete zu besonderen Sorgen um das Schicksal der arbeitslosen Volksgenossen.“

Die Lebensfrage des arbeitenden deutschen Volkes ist die Bekämpfung der Arbeitslosigkeit.

Der Arbeitsminister wendet sich dann der Entwicklung des Arbeitsmarktes zu, die er als nicht ungünstig bezeichnet. „Wünschenswert erscheint mir vor allem, daß gegenüber der bisherigen Zersplitterung eine Zentralstelle für das ganze Reich die Arbeitsbeschaffung nach einheitlichem Plan leitet. Die bisherigen Arbeitsbeschaffungsmassnahmen reichen nicht aus.“

Als volkswirtschaftlich wertvolle Arbeiten nennt der Minister landwirtschaftliche Siedlung, Stadtrandflughäfen und Eigenheime in ländlichen

Bezirken, Elektrifizierung und Erneuerung des Oberbaues durch die Reichsbahn, Erneuerung der Straßen. Weitere Aufgaben liegen auf dem Gebiete des Wasserbaues, der Flugregulierung, der Kanalisation, der Gas-, Wasser- und Elektrizitätsversorgung.

Eine Entlastung des Arbeitsmarktes habe vor allem auch die Senkung der Gesehungs-kosten zur Voraussetzung. Die Ermäßigung der Beiträge zur Krankenversicherung und Knappschaftlichen Rentenversicherung, die Befreiung der Hausangestellten von der Arbeitslosenversicherung und Senkung ihrer Beiträge zur Invalidenversicherung kamen hier vor allem in Betracht. Die ländliche Sozialverbesserung müsse den besonderen Bedürfnissen der Landwirtschaft angepaßt werden.

Der Erlaß der Bezirksarbeit durch Gemeindearbeit und Verschönerung der Schulzeit um 1 Jahr wäre zu erwägen.

„Gewiß kann die Arbeitslosenfrage nicht allein durch staatliche Maßnahmen gelöst werden. Man darf nicht übersehen, daß der Staat nur die notwendigen Voraussetzungen für die Wiederbelebung der Wirtschaft schaffen kann. Darüber hinaus aber bleiben die persönliche Initiative, die Mitarbeit und die Geselligkeit aller, die guten Willens sind, unentbehrlich.“

## Hindenburgs Dank an Duesterberg

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. April. Der Reichspräsident hat an Oberstleutnant a. D. Duesterberg ein Handschreiben gerichtet, in dem es heißt:

„Ihr Ausscheiden aus der Bundesführung des Stahlhelms gibt mir Anlaß, in Dankbarkeit der großen Verdienste zu gedenken, die Sie während schwerer 14 Jahre um den Ausbau des Stahlhelms und damit die Erhaltung vaterländischen und soldatischen Geistes in Deutschland erworben haben. Ihre hingebende nationale Arbeit für die im

Stahlhelm zusammengeschlossenen alten Frontsoldaten schließt sich würdig an Ihre ehrenvolle militärische Laufbahn in Krieg und Frieden als Front- und Generalstabsoffizier an, deren ich stets dankbar gedenke. Für alles dies Ihnen meine Anerkennung und meinen Dank zum Ausdruck zu bringen, ist mir ein aufrichtiges Bedürfnis. Als äußeres Zeichen dieser meiner Gefinnung bitte ich Sie, mein anliegendes Militärbild entgegenzunehmen.“

## Laufe des Großflugzeuges „Reichspräsident von Hindenburg“

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. April. Bei herrlichem Sonnenschein setzte schon frühzeitig der Anmarsch zum Flughafen Tempelhof ein, wo die Taufe der viermotorigen Junkersmaschine „Generalfeldmarschall von Hindenburg“ stattfand. In der Flughafenstraße ist es besonders lebhaft. Von links grüßen die jetzt fertiggestellten Tribünen für den „Tag der nationalen Arbeit“ herüber; es sind bereits auf der Höhe der großen Mitteltribüne die ersten Fahnen aufgezogen worden. Überall wird noch fieberhaft gearbeitet. Von der Polizeistation in der Mitte vor dem großen Hauptgebäude des Zentralflughafens Tempelhof ist ein langer roter Läufer bis auf das Rollfeld gelegt. Der vordere Teil des Rollfeldes ist reich mit Lorbeerbäumen und Blatgrün ge-

schmückt. Etwa 30 Meter vom Ende des Bahnsteigs entfernt steht der Taufling. Neben dem Motor und von Propeller und Propeller ziehen sich Girlanden aus Lannengrün, auf den Flügeln sind die Hakenkreuzfahne und die schwarz-weiße Flagge befestigt. Die Motorhaube ist mit einer weißen Hülle umgeben, die vorläufig noch den stolzen Namen verdeckt. Vor dem Motor des Großflugzeuges ist die Taufkanzel errichtet, umgeben von Lorbeerbäumen und bedeckt mit der Flagge der Luftwaffe.

Um 12 Uhr zogen mit klingendem Spiel die Polizeibereitschaften z. B. B. und die SS-Stabskommande des Reichskanzlers in schwarzem Stahlhelm und Karabiner, von der Menge stürmisch begrüßt, auf.

## Schweres Flugzeugunglück

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. April. Aus bisher nicht gekläarter Ursache stürzte ein von der deutsch-chinesischen Luftverkehrs-Gesellschaft Curasia kürzlich angekauftes Flugzeug in der Nähe von Traunstein am Chiemsee ab. Das Flugzeug, eine Junkers W. 34, die noch die deutsche Zulassungsnummer W. 34 D 4 trug, befand sich auf einem Dauer-Erprobungsflug, zu dem es in Berlin gestartet war. Die Besatzung, Flugkapitän Wende und Flugmaschinist Eichenloz sowie die beiden weiteren Insassen Direktor Schmidt von der Curasia und ein 2. Lifter kamen bei dem Unfall ums Leben. Das Flugzeug wurde zerstört.

## Reichsminister Goering

betonte in seiner Laudatio, daß zum ersten Male seit dem Weltkriege die deutsche Fliegerei die hohe Ehre und Auszeichnung habe, das Staatsoberhaupt zu einem Tauffest bei sich zu sehen. „Gleich die schweren Geßeln über ein Jahrzehnt die deutsche Fliegerei zu Boden gehalten haben, obwohl jede Betätigung deutschen Willens unterdrückt gewesen war, hat man doch nicht vermocht, auch den Geist zu zerbrechen. Deutscher Fleiß, deutsche Arbeit, deutsche Erfindung und deutsche Organisation haben hier nur der Welt einen neuen Beweis ihrer Kraft und Stärke gegeben. Mit äußerster Sicherheit und fahplanmäßiger Richtigkeit gehen heute die deutschen Verkehrsflugzeuge von Flughäfen zu Flughäfen, von Stadt zu Stadt, von Land zu Land. Ueber das Meer, über die Kontinente umspannen sie heute die ganze Erde.“

**Herr Generalfeldmarschall! Ihnen dankt heute durch mich die ganze deutsche Fliegerei,**

daß Sie uns die Ehre geben, dem Taufgast dieses Flugzeuges beizuwohnen, darüber hinaus aber uns die Ehre gegeben haben, daß dieses erste gewaltige deutsche Verkehrsflugzeug ihren Namen tragen darf. Sie bringen uns, Herr Generalfeldmarschall, kostbare Güter einer heiligen Tradition aus der Vergangenheit. Sie geben uns aber auch, Herr Generalfeldmarschall, trostreichen und hoffnungsfreudigen Ausblick in die Zukunft und so darf ich am heutigen Tage bitten, dieses Flugzeug als das anzusehen, das mit Ihrem Namen auch Ihre großen und ruhmvollen Eigenschaften der Welt kundtut, soweit dieses Flugzeug über alle Säten der Welt gehen soll.

Und ich darf mich jetzt auch an dieses Flugzeug wenden:

Da stolzes Flugzeug sollst für deutsche Arbeit und Schaffenskraft, sollst auf Deinen Flügen durch fremdes Land Ehre einlegen für das deutsche Vaterland und die Deutsche Nation. Auf Deinen Reisen wirst Du künftig nun den Namen tragen, den jeder Deutsche voll Ehrfurcht und Liebe nennt, der für immer verbunden ist mit der deutschen Geschichte unserer Zeit und mit den großen, die Heimat schützenden Tagen unseres deutschen Heeres und unserer deutschen Fliegerei.

**So taufe ich Dich denn auf den Namen „Generalfeldmarschall von Hindenburg.“**

Der Herr Reichspräsident, Generalfeldmarschall von Hindenburg, unser geliebtes deutsches Vaterland Hurra, Hurra, Hurra!

Die Kapelle spielte das Deutschlandlied und im Anschluß daran die erste Strophe des Horst-Wessel-Liedes. Darauf ergriß

Reichspräsident von Hindenburg das Wort:

„Ich danke für die mir zuteil gewordene Ehrung, und Du, stolzes Flugzeug, mache stets Ehre der deutschen Fliegerei und dem deutschen Vaterlande.“

Dem Flugkapitän Brauer, der die neue Maschine führt, überreichte der Reichspräsident von Hindenburg dann sein Bild mit eigenhändiger Unterschrift, das in der Kabine einen Ehrenplatz erhalten wird.

Inzwischen hatten sich das Wachregiment, die Schutzpolizeibereitschaften z. B. B., die SS-Stabskommande des Reichskanzlers und die übrigen Formationen zum Vorbeimarsch aufgestellt, den der Reichskanzler und die Ehrengäste abnahmen. Der Reichspräsident verweilte dann noch längere Zeit auf dem Rollfeld, um den Flügen der beiden Kunstflieger Udet und Uggelitz zuzusehen.



# „Totale Mobilmachung“ der Arbeit

Von Dr. Joachim Strauß

Mit Blumen und Fahnen und dem Jubel marschierender Kolonnen schmückte sich vor neunzehn Jahren die Masse der deutschen Menschen, als sie erkannten, daß sie ein Volk waren und

Auf keinem anderen Gebiet des öffentlichen Lebens wird eine kräftigere Umschaltung vom alten auf den neuen Staat notwendig und angebracht sein, als auf dem der Arbeitsorganisation zur Erreichung dieses Zieles. Im verfunkenen liberalen Staat konnte die Wirtschaft ausgehend vom Kampfe um die Weltmärkte, in den letzten Jahren in steigendem Maße nur noch die Unmöglich-

Durch den unglücklichen Kriegsausgang auf einen unerträglich engen Lebensraum zusammengepreßt, durch internationale Wirtschaftszerrüttung und Devisenmangel von der Ausnutzung ausländischer Rohstoffquellen in erheblichem Maße abgeschnitten, kann sich Deutschland nicht länger die ungeheuerliche Verschwendung der letzten Jahre leisten, die darin bestand, daß ein über-

der höchsterreichbare Nutzerfolg aus den vorhandenen Arbeitsmöglichkeiten und Arbeitskräften erzielt wird. Eine der wichtigsten Maßnahmen auf diesem Gebiet, die in nächster Zeit, bestimmt

## Wir Werkleute all

Wir Werkleute all, wir alte und junge, wir Männer und Frauen,  
Die wir nur Flammen, Glut, Massen und Kräfte schau'n,  
Wir, die wir die Flammen, Glut und Kräfte bezwingen:  
Hört uns're Häufte das Lied der Arbeit singen.

Wir Werkleute all tragen unter dem blauen Tuch  
Wie ihr eine Seele, die weint und jubelt unter Segen und Fluch.

Und neben dem lauten Leben ein Menschsein mit allen Gefühlen  
In Liebe und Frühling, in Armut und Not, Erde und Himmel wühlen.

Wir Werkleute all sind allen Werks Fundament.  
Auf unser'n Leibern stehn die Maschinen, auf unser'n Leibern der Hochofen brennt:  
Doch unser Geist will nicht an Räder und Achsen um den ärmlichen Tagelohn kleben,  
Er wird sich mit Volk und Land verbinden zu neuem Leben.

Wir Werkleute all hüten die deutsche Erde, sind fruchtbar aus ihrem Schoß,  
Mit kämpfenden Hämmern schlagen wir uns aus aller Knechtschaft los.

Schmolz auch das göttliche Band zwischen Mensch und Werk in hasenden Flammen:

Wir Werkleute all schmieden ein neues Volk zu Freiheit und Wohlfahrt wieder zusammen.

Heinrich Lersch, GDS.

daß es ihr Los sei, für dieses Volk den Kampf gegen Haß und Neid einer ganzen Welt zu bestehen. Der Hölleweg, den Deutschland seitdem gehen mußte — durch die Totenfelder des Weltkrieges, durch Verrat und Schmach und Niederbruch, durch äußere Bedrückung, die das Gefüge des Staates zu sprengen drohte und schwerste Einbußen an den Grenzen brachte, durch vollkommene Vergiftung mit der reinen Schmutz des Marxismus — ist auch heute noch nicht zu Ende gegangen, und kein Deutscher weiß, welche Not und welche Kämpfe noch bevorstehen. Eins aber, das soll sich morgen offenbaren, ist nicht verloren gegangen: Der Wille, über den staatlichen Zusammenschluß hinaus ein Volk zu werden nicht nur für den Kampf einer Partei oder Kampfstunde, sondern unerschütterlich verankert in jedem deutschen Herzen, ein Volk, das Freude und Leid miteinander teilt, dessen einzelne Glieder für das Ganze leben, und das dadurch die feilschen Kräfte gewinnt, die unser Volk wie kein anderes braucht, um sich im Zustand seiner militärischen und wirtschaftlichen Schwäche im Herzen Europas erhalten und zum freien Großdeutschland entwickeln zu können.

Der deutsche Volksgedanke, nach der rasch verschwindenden Begeisterung der Augusttage erseht durch das eiserne und mit stolzer Selbstverständlichkeit getragene Band der Pflicht gegenüber dem Staat, ging nicht verloren, sondern erlebte in den flammendsten Feuerhöfen des Krieges seine lauterste Prägung im Begriff der Kameradschaft. Einer dieser zehn Millionen Kameraden, namenlos und unbekannt wie sie alle, war vom Schicksal berufen, den Gedanken nach dem Scheitern der Erde weiterzutragen, die Mitstreiter zu sammeln, die Waffen zu formen, bis er der Reichsführer, der Volksführer wurde, dem es zum ersten Male gelingen soll, das ganze deutsche Volk am ersten Mai zu einer geschlossenen Feier seines Lebenswillens, seines Arbeitswillens, seines Zukunftswillens zu sammeln.

Zwei große Gedanken stehen über dem Tag der nationalen Arbeit: Die Ehrung der Arbeit und des Arbeiters, dem so in öffentlicher und feierlicher Form gezeigt werden soll, ein wie hoch geschätztes Glied der nationalen Volksgemeinschaft er im neuen Staat ist, wie fruchtbar und frei er erlöst vom Fluch des Klassenkampfes mit gleichen Rechten und gleichen Pflichten jedem anderen Staatsbürger gegenüber treten kann. Zum anderen geht es an diesem Tag um die neue Organisation, die „Totale Mobilmachung“ der Arbeit, damit sie in dem Kampfe, der jetzt endlich mit klarem Ziel und klaren Plänen aufgenommen werden soll, siegt und den Feind der letzten Jahre, die Not, den Hunger, die Verzweiflung und Verbitterung zum Lande hinaus und zu allen Teufeln jagt.

## Gedanken über die Arbeit

Von Paul Ernst

Wir bringen im folgenden einige Gedanken des Dichters über die Arbeit, die wir mit freundlicher Erlaubnis des Verlages Albert Langen/Georg Müller, München, der dort erscheinenden Gesamtausgabe von Paul Ernsts Werken entnehmen.

Die Arbeit ist ein Segen für die Menschen. . . Aber nur, wenn sie frei ist: also einerseits mit Liebe getan werden kann; . . . andererseits Muße läßt jedem in seiner Art.

Eine jede Arbeit, welche den vollen Menschen in Anspruch nimmt, macht den Menschen still und bewirkt, daß er sich in das gesellschaftliche Gefüge an seiner Stelle einordnet.

Wer sein Brot verdient, der ist nie überflüssig und fühlt sich auch nicht so.

Die heutigen Menschen glauben, daß man die Arbeit so einrichten müsse, daß sie möglichst viel Ertrag abwerfe . . . Das ist ein falscher

heit feststellen, ihre Erzeugnisse im Inland oder Ausland zu einem Preise, der auch nur ein bescheidenes Weiterarbeiten gestattete, abzusetzen. Im Gegensatz zu den für die private Wirtschaft aus der wachsenden Erfolglosigkeit des privaten Gewinnstrebens sich zwangsläufig ergebenden Folgerungen „Überproduktion und Absatzverfall“, steht der nationalsozialistische Staat aus der Verpflichtung zu planmäßiger eigener Sorge für das Wohl aller Volksgenossen heraus die entschlossene Häufung unmittelbaren und bringendsten Lebensbedarfes: Millionen, die zum Teil seit Jahren bestenfalls jenseits am Hunger vorbeischießen, Wohnungen in Hütten, Zelten und Baracken, ganze Familien in einem engen Raum, unterernährte Kinder ohne Hemd und ohne Schuh, verfallende Mietshäuser, verrottete Straßen, ungenügend bestellte Nieder, verumpfte Debländereien.

Ohne Rücksicht auf alle Theorien und Bedenken kann es für die nationalsozialistische Staatsführung, die ihre größte Aufgabe darin sieht, jedem Deutschen in Deutschland eine Heimat zu bieten, für die es lohnt zu leben, zu arbeiten und zu sterben, nur die Lösung geben: Jetzt und so schnell wie möglich alle Hände ans Werk, um zuerst einmal wenigstens diesen dringendsten Bedarf weitester deutscher Volksteile zu decken!

Glaube; man muß die Arbeit so einrichten, daß sie die Menschen beglückt.

Wichtiger ist es, einmal im Leben ein Mensch sein und dann sterben, wie lange leben als dürftiges, elendes Tier, das seine Arbeit tut, um sich zu ernähren.

Die Arbeit ist der Mittelpunkt für das Wesen jedes Menschen. Wer in seiner Arbeit zufrieden ist, der ist zufrieden. Zufrieden aber kann ein Mensch nur in freier Arbeit sein, mit welcher er sich bewußt in die große Arbeit seines Volkes einreicht, mag sein Teil an der großen Arbeit noch so geringfügig sein.

Ist es so schwer einzusehen, daß der Mensch nicht dazu da ist, um Arbeit zu sparen, sondern um Arbeit zu leisten? Daß es nur darauf ankommt, die Arbeit glücklich und heiter zu machen?

wältigend großer Teil der wertvollsten deutschen Produktivkraft, schaffende Hände und Hirne, brachgelegt bleibt.

Der nationalsozialistische Staat, der das Lebensrecht der freien Wirtschaft voll anerkannt hat, sich aber über jeder Einzelstätigkeit die letzte Entscheidung nach dem Grundsatz: „Gemeinnut vor Eigennut“ vorbehält, wird sich der Verpflichtung zur Einschaltung aller Arbeitsfähigen und Arbeitswilligen in den allgemeinen Produktionsprozeß nicht entziehen. Jede Lösung, die selbstverständlich gebunden ist an die knappen Möglichkeiten des deutschen Bodens und des deutschen Produktionskapitals, wird nach möglicher Weise anfänglich notwendigen Einschränkungen zu einer Erhöhung der deutschen Gesamtarbeitsleistung, das heißt zu erhöhter Produktivität in diesem engen Rahmen und damit auch zu der Steigerung des deutschen Volkseinkommens führen, die unausweichlich notwendig ist, wenn nicht schließlich der wirtschaftliche Krieg nach dem Kriege im Laufe der Jahre und Jahrzehnte doch noch das grausame Wort von den 20 Millionen Deutschen, die zwiel sind, wahr machen soll.

Von diesem Standpunkt noch mehr als von dem der reinen Arbeitsbeschaffung zur Behebung der Arbeitslosennot ist es erforderlich, die Arbeit in Deutschland so zu organisieren, daß

## Deutsche Jugend atmet auf

„Wir sind ja so glücklich . . .“ — Arbeitsdienst — das hohe Lied von Arbeit, Zucht und Kameradschaft

Arbeit als Dienst an Volk und Staat! Das ist der Sinn des Freiwilligen Arbeitsdienstes, das ist der Geist in den Hunderten von Arbeitslagern, die sich heute über ganz Deutschland ausdehnen. Arbeiter und Bauern und Studenten haben sich hier zu gemeinsamer Tun zusammengefunden, bilden eine Arbeitsgemeinschaft. Und ein Gang durch das Lager vermittelt am besten ein Bild von der fröhlichen Tätigkeit, die all die verschiedenen Berufe und Stände hier in der Arbeit eint.

Morgens 6 Uhr. Laut klingt das Wecken durch die Räume. Jüngige Leute springen aus ihren, mit Strohsäcken gefüllten Feldbetten. Wie beim Militär muß jeder sein Bett bauen; Strohsack und Decke werden genau ausgerichtet. Schon 10 Minuten später nehmen die ersten Freilübungen ihren Anfang, und um 7 Uhr verzehrt die ganze Belegschaft dann schon mit Heißhunger ihren Morgenkaffee und die dicken Warmbrote. Wehrsportübungen schließen sich an, und um 9 Uhr beginnt die eigentliche Arbeit mit Spaten und Werten, Hammer und Sägen. Das zweite Frühstück wird gegen 11 Uhr verabfolgt und um 14 Uhr ist Schluß des eigentlichen Arbeitsdienstes. Beim Mittagessen finden sich alle Lagerinsassen anschließend wieder zusammen. Nach einer Ruhepause beginnen um 16 Uhr die Arbeitsgemeinschaften ihren Dienst, der bis 6 Uhr dauert. Nach dem Abendbrot finden Vorträge oder Vorlesungen, oft auch musikalische

Unterhaltungen statt. Um 10 Uhr muß die gesamte Belegschaft in den Betten liegen.

„Wir sind ja so glücklich,“ erzählt ein 19jähriger Lehrling, der seit Beendigung seiner Lehrzeit nicht mehr gearbeitet hat. „Ständig dies umherliegen auf den Stempelstellen, immer das Grauen vor dem trostlosen Morgen, vor dem Nichtwissen, was nun werden soll. Hier haben wir wieder unsere regelmäßige, wenn auch im Anfang ungewohnte Arbeit, hier sind wir wenigstens für einige Wochen wieder versorgt, haben unsere Ordnung, können wieder neuen Mut zusammen mit gleichgesinnten Kameraden für die Zukunft schöpfen.“

Diese Gemeinschaft zwischen Bauern und Studenten, Arbeitern und Handwerkern, dies einende „Du“, das schon äußerlich alle Trennungsschranken zwischen den einzelnen verschiedenen Menschen und Schichten hinwegwischt, das sie abends bei den Vorträgen über lebenswichtige Themen eint, die Arbeit, die körperliche Anspannung, die hier im Lager tagtäglich von neuem und immer inniger zusammenwächst, das sind die ersten Grundlagen einer Gemeinschaft, einer wahren Volksgemeinschaft, die in all diesen Lagern entsteht. Das hohe Lied von Arbeit, Zucht und Kameradschaft! In deutscher Jugend wird hier wieder der Glaube an eine deutsche Zukunft geweckt, wird die Saat gelegt zur gewaltigen großen Gemeinschaft, die einmal das ganze deutsche Volk umschließen soll.

## Zum Tag der deutschen Arbeit

Hoch den Kopf und straff getruzt die Glieder,  
Hell die Augen, und es leuchten Narben;  
Rauhe Lippen jubeln Freiheitslieder —  
Und voran die alten Treuefarben.  
So marschieren heute, alle gleich,  
Millionen durch das Dritte Reich.

Heute feiern Gruben, Werke, Hütten.  
Fahnen grüßen flatternd deutsche Erde.  
Alles horcht den gleichen, harten Schritten  
Häufte läßt sich zur Grubgebärde.  
So marschieren heute, alle gleich,  
Millionen durch das Dritte Reich.

Hoch den Kopf und hoch die Schmielensöhne,  
Hell die Augen, Rufe mächtig schallen.  
Frei, ja frei, marschieren sie ohne Ende,  
Denn der Knechtschaft Jahre sind gefallen.  
So marschieren heute, alle gleich,  
Millionen durch das Dritte Reich.

Laßt die Schritte dröhnen über Grenzen,  
Laßt die Banner flattern in den Winden. —  
Deutsche Arbeit ziert ein helles Glänzen;  
In ihr Tren und Fleiß sich stets verbinden.  
So marschieret heute, alle gleich,  
Millionen ihr, durchs Dritte Reich!

Paul Habrsekha.

noch im Laufe dieses Jahres, durchgeführt werden und vielleicht schon am 1. Mai in dem angekündigten Arbeitsprogramm des Reichsführers enthalten sein wird, ist die Einziehung eines Jahrganges zur Arbeitsdienstpflicht. Damit wird in Deutschland ein neues Ehrenkleid der Deutschen Nation geschaffen, der schlichte graue Rock der Arbeitsdienstpflichtigen. In jedem von ihnen das Bewußtsein zu erwecken, daß er mit seiner ganzen Kraft hier Dienst an seinem Volke leisten darf, ist die geistige Aufgabe der Arbeitsdienstleitung. Von dieser Gemeinschaftsarbeit aus wird sich besonders der Gedanke in alle Teile des deutschen Arbeitslebens, die auch rein sachlich und produktiv von der Arbeitsdienstpflicht Befruchtung erwarten dürfen, eindringen müssen, die Arbeit als Dienst an der Nation zu werten. Wer die Rolle aus dem Schacht gräbt, wer Debland rodet, den Baum fällt, über den Retorten der Natur oder des Geistes grübelt, wer an der Straße Steine klopft, darf immer das stolze Bewußtsein in sich tragen, daß seine Leistung dazu dient, deutschen Volksgenossen zu Brot und Lebensmöglichkeit zu verhelfen.

Darin liegt der stolze Adel der deutschen Arbeit, dessen Weihe das Fest des 1. Mai 1933 dienen soll. Ihn ganz klar herauszuheben und jedem ins Bewußtsein zu rufen, wird nicht an diesem einen Tage gelingen, sondern eine Aufgabe für Jahre sein. Erst wenn sie vollendet ist, wenn jeder Mann an seinem Plaze in dem stolzen Bewußtsein arbeitet, daß sein Werk nicht nur der Erlangung des eigenen täglichen Brotes oder gar dem „Mehrwert“ seines Unternehmens dient, wird das Ziel erreicht sein, daß jeder Arbeitnehmer sich als vollberechtigtes Glied seines Volkes fühlt, dessen Gegenwart und Zukunft untrennbar damit verbundene Existenz ist. Aus dieser Bedelung der Arbeit soll die Vollendung des Gedankens vom deutschen Volk sich entwickeln. Sie ist groß genug, um dem deutschen Menschen das Zusammengehörigkeitsgefühl als Nation zu geben, das weniger problematisch veranlagte Volkstypen aus ihrer Geschichte und der gegebenen geographischen Verbindung heraus empfangen.

**Mühlen Franck**  
Zu jedem Kaffee





Familien-Nachrichten der Woche

**Geboren:**  
Fleischermeister Walter Langer, Gleiwitz; Tochter: Geschäftsführer Hans Gohz, Gleiwitz; Tochter: Staatsoberförster Adam Freyher von Willfen, Rastow; Tochter: Dipl.-Ing. S. J. Salau, Beuthen; Sohn.  
**Verlobt:**  
Gretel Dostal mit Josef Musiol, Rastow; Anna Dostal mit Zimmermeister Peter Stronze, Rastow; Emma Scheer mit Adam Weber, Rastow; Anna Nagel mit Amtsgerichtsrat Dr. Hellmuth Schmidt, Rastow.  
**Vermählt:**  
Architekt Fritz Bert mit Elisabeth Kofchak, Hindenburg; Max Kolomo mit Ruth Sehwig, Janach; Kaufmann Fritz Kunkel mit Lotte Sika, Gleiwitz; Architekt Robert Kraft mit Elise Kiesel, Gleiwitz; Dr. med. Otto Kroker mit Adelheid Kofa, Hindenburg; Rentmeister Hermann Gayer mit Regina Hoffert, Groß-Stein.  
**Gestorben:**  
Emil Rancz, Buchenau; Rentmeister Otto Ritter, Urbanow; Martha Kala, Gleiwitz, 70 J.; Heinrich Sopp, Gleiwitz, 83 J.; August Gohl, Gleiwitz, 82 J.; Anna Szurek, Hindenburg, 61 J.; Kurt Kibide, Hindenburg, 9 J.; Sophie Durner, Beuthen, 44 J.; Lehrer Josef Wilowski, Beuthen, 82 J.; Elisabeth Galschka, Beuthen, 65 J.; Anna Lorenz, Miedow, 78 J.; Wilhelm Golewski, Hindenburg, 58 J.; Olga Ronge, Hindenburg; Alexander Kras, Rastow, 60 J.; Heinrich Sopp, Gleiwitz, 83 J.; Heinrich von Stachelski, Oppeln, 74 J.; Welda Pietzsch, Oppeln, 86 J.; Berta Smarsly, Oppeln, 85 J.; Dr. med. Georg Broffert, Oppeln; Käthe Gonsowski, Oppeln, 80 J.; Theofil Wolant, Tschan, 48 J.; Paul Knerich, Schleifengrube, 62 J.; Elise Prinz, Rastow; Adelheid Borunski, Lipine, 68 J.; Julie Lippert, Rastow, 61 J.; Josef Kufelko, Rastow, 78 J.; Hermann Leib, Königs- hütte, 68 J.; Emil Gottschalk, Nikolai, 54 J.; Franz Greinert, Tost; Emilie Langer, Beuthen, 59 J.; Max Translatour, Rosen- berg, 49 J.; Paul Müller, Beuthen, 57 J.

**Statt Karten!**  
Heute morgen um 2 Uhr verschied nach langem schweren Leiden mein innigstgeliebter Vater, Schwiegervater, Schwager, Großvater und Onkel, der frühere Klempner und Installateur **Heinrich Fichtner** im Alter von 70 Jahren.  
Beuthen OS, den 29. April 1933.  
Große Blottnitzstraße 53 II  
In tiefer Trauer  
Margarete Schwierz, geb. Fichtner, nebst Angehörigen.  
Beerdigung am Dienstag, dem 2. Mai 1933, nachm. 4 Uhr, vom Robertusstift, Hohenzollernstraße 26.

**Gastwirtsverein Beuthen OS, Stadt und Land E.V.**  
Die Mitglieder unseres Vereins versammeln sich zur Teil- nahme am Festzuge anlässlich des Tages der Deutschen Arbeit, Montag, den 1. Mai, vormittags 8 Uhr, im Schützenhaus. Der Verein marschiert im Straßenanzug, ohne Kopfbedeckung.  
Der Vorstand.

**Verzogen nach**  
**Gartenstraße 10**  
**Dr. Emnet**  
Beuthen OS, Fernsprecher 5170

**Zahnarzt Dr. Meyer**  
**verzogen**  
nach Kaiser-Franz-Joseph-Platz 9 II  
(Kaffee Hindenburg)

Es lebe die Freiheit,  
es lebe der Wein! (Faust)  
**Zum Tag der nationalen Arbeit**  
**1 Ltr.-Fl. Stamm-Mosel od.**  
**Rhein für nur 1.75 Mk. excl.**  
**Tschauners Weinstuben**  
BEUTHEN OS, Dyngosstraße 8 / Kaiser-Franz-Joseph-Platz

**Waldschloß Dombrowa**  
Sonntag, den 30. April, nachm. 3 Uhr:  
**Erstes Wald-Konzert**  
des Beuthener Konzert-Orchesters  
Leitung: Cyganek  
Montag, den 1. Mai, 6 Uhr früh:  
**Erstes Früh-Konzert**  
der Standarten-Kapelle 156  
Leitung: Cyganek  
nachmittags 3 Uhr:  
**Wald-Konzert**  
der Bergkapelle der Carsten-Zentrum-Grube / Leitung: Gediga  
Sonntags u. Mittwochs Konzerte wie alle Jahre

**Schulfeier!**  
Tag der Nationalen Arbeit  
Alle Schüler und Schülerinnen des Gymnasiums und Realgymnasiums, der Oberrealschule, des Oberlyzeums und der Frauenschule mit Lehr- gängen sind am Montag, dem 1. Mai, um 8 1/2 Uhr in der Aula ihrer Schule versammelt.  
Hindenburg, den 28. April 1933.  
**Die Oberstudiendirektoren**  
Schleupner, Hauck, Janocha.

Wer erteilt 11-jährigem Schülern gründlichen Klavier-Unterricht? Das wird gebr., gut bezahlt, preisw. Klavier zu kaufen gesucht. Angeb. unter B. 3782 a. d. G. d. Stg. Bth.

Heirats-Anzeigen

**Direktor**, 40, gr., gute kräft. Figur, verant- wortlich, Leiter städt. Unternehm., pensions- berechtigt, bei gut. Ein- kommen, schöne Dienst- wohnung, biete liebensw., charmanter Kameradin gut. Kreise. Hand zum **Ehebund** auf idealer Basis. Zu- schriften unter B. 294 a. d. G. d. Stg. Bth.  
**Kaufm.**, 28 J., 10 000 RM. Vermögen, such: **Dame zwies.**  
**Heirat**, am liebsten Ehefrau, am liebsten Einheirat. Angeb. mit Bild (zu- rüd) unter Gf. 7025 a. d. G. d. Stg. Bth.

Versuchen Sie dies noch heute abend, um 10 Jahre jünger auszusehen

**1**

Massieren Sie mit den Fingerspitzen jeder Hand leicht von unten nach oben, von der Mitte des Kinnes gegen die Schläfen



**2**

Massieren Sie mit den Fingerspitzen jeder Hand von der Nase aus leicht nach außen über die Lider hin- auf zu den Schläfen.



**3**

Massieren Sie mit den Fingerspitzen jeder Hand von der Mitte der Stirn aus kreisförmig von unten nach oben und von innen nach außen.



Um mit dieser Massagebehandlung die besten Ergebnisse zu erzielen, wiederholen Sie die oben angegebenen Bewegungen mehrere Male, wobei Sie hierzu nur die rosafarbige Totalon Hautnahrung für die Nacht verwenden wollen. Diese enthält das nach der besonderen Vorschrift des Wiener Universitätsprofessors Dr. Stejskal von jungen Tieren gewonnene „Biocel“. Auf diese Weise kann gealterte und welke Haut schnell verjüngt, können Falten zum Verschwinden gebracht und er- schlaffte Gesichtsmuskeln gestärkt und gefestigt werden. Versuchen Sie noch heute abend diese Behandlungsweise mit der rosafarbenen Totalon Haut- nahrung und beobachten Sie das Er- gebnis. Packungen von 50 Pf. aufw.

**Evang. Männer-Verein, Beuthen OS.**  
Unser Mitglied Herr **Heinrich Fichtner** ist gestorben.  
Antreten der Mitglieder zur Beer- digung Dienstag, den 2. Mai cr., nachm. 3 1/2 Uhr, vor der Fahne, am Kloster- platz, Trauerhaus: Robertusstift, Hohen- zollernstraße.  
Der Vorstand.

**Nur die Qualität**  
darf für Ihre Geschäfts- Drucksache ausschlag- gebend sein. Für beste Ausführung bürgt unser Ruf.  
Druckerei der Verlagsanstalt Kirsch & Müller GmbH, Beuthen OS.

**Gymnastik**  
Lehrweise: Anna Herrmann, Berlin-Eichkamp  
**Lotte Böhm**  
Dipl. Gymnastiklehrerin  
**Massage**  
Schwedische Sportmassage  
Nach zweijähriger Ausbildung an der Anna-Herrmann- Schule Berlin und längerer Praxis in Berlin und Kolberg habe ich mich in **Beuthen OS.** niedergelassen.  
Gruppen- und Einzelunterricht in:  
**Ausgleichsgymnastik, Bewegung, Atemschulung, Leichtathletik, Korrekturen.**  
Sprechstunden in meinen Unterrichtsräumen Hohenzollernstraße 16, Tel. 2792 (Turninstitut Ilse Kunz) Mittwoch und Donnerstag 11 bis 12 Uhr.  
Privatadresse: Große Blottnitzstraße 39, Telefon 4406.

**Wir eröffneten**  
in Beuthen OS. im Hause  
**Bahnhofstraße 31**  
eine  
**Verkaufs-Niederlage**  
u. bitten bei Einkauf um Berücksichtigung  
**Württembergische Metallwarenfabrik**  
Geislingen-Steige

Nach der National-Feier auf zum  
**Beuthener Stadtkeller**  
Dyngosstraße  
**Große musikal. Unterhaltung**  
Urgemütlich wie immer  
Reichhaltiger Mittags- und Abendtisch

**Schweizerei Gleiwitz**  
Montag, den 1. Mai 1933  
**Großes Früh-Konzert**  
ausgeführt von der beliebten SA-Standarten-Kapelle 22 OS.  
Anfang 6 1/2 Uhr Eintritt frei!  
Nachmittags **Kaffee-Konzert** anschl. **Tanz**  
Jeden Mittwoch, Sonnabend und Sonntag  
**Kaffee-Konzert, anschließend Tanz**  
Ab heute die große Tasse Kaffee 25 Pf.

**59. Landwirtschaftlicher Maschinen-Markt**  
Gabriel Wyetub  
**26. Provinzial-Zuchtvieh-u. Mastviehausstellung**  
**TECHNISCHE MESSE**  
Ausstellung für Linobrowa  
**BRESLAU-SCHETNIG 4-7. MAI**

Nach dem Ableben meines Mannes, des Fach- arztes für Chirurgie Dr. med. Georg Brossok, führt bis zum Ablauf dieses Vierteljahres  
**Herr Dr. Kuczora**  
Facharzt für Chirurgie  
die Praxis meines Mannes weiter und zwar wie bisher **Oppeln, Malapaner Str. 17a**  
Sprechstunden:  
Vormittags 11-12, nachmittags 3-4 Uhr mit Ausnahme von Sonnabend nachmittag

**Zurück!**  
**Frau Dr. Kaiser**  
praktische Aerztin (nur Frauen und Kinder)  
Röntgen-Einrichtung, Diathermie- und Lichtbehandlung  
**Hindenburg, Dorotheenstraße 58**  
Sprechstunden 11-12 u. 3 1/2-5 Uhr

Am Sonntag und am 1. Mai gehen wir zu  
**Koch (Alkazar)**  
Kleine Blottnitzstraße  
Nachmittag und Abend  
**Stimmungskapelle Keik**  
mit Kabarett-Einlagen

**Sonntag und Montag**  
spielt die beliebte  
**Standarten-Kapelle**  
im **Bürgerhof**, Beuthen OS.  
Gerichtsstraße 3

Wir laden hiermit die Gesellschafter der Konzerthaus GmbH, Beuthen OS., auf  
Mittwoch, den 10. Mai 1933, nachm. 5 Uhr,  
zur ordentlichen  
**Gesellschafter-Versammlung**  
im grünen Zimmer des Konzerthauses ergebenst ein.  
Tagesordnung:  
1. Bericht über die Tätigkeit im ab- gelaufenen Geschäftsjahr und Bi- langsgenehmigung.  
2. Entlastung von Vorstand und Auf- sichtsrat.  
3. Neuwahl des Vorstandes und der Aufsichtsratsmitglieder.  
4. Sonstiges.  
Die Geschäftsführer.  
Stütz, Reichmann, Strzybnov.  
**Zwangsvorverfeigerung.**  
Am 8. Mai 1933, 10 Uhr, an Gerichts- stelle (Stadtspark), Zimmer 25, das Grund- stück Mikulskij, Blatt Nr. 378, Acker an der Chauffee, in Größe von 30,95 a. Eigen- tüm: Tischler Bittor Hierobisch, Stefanie Hierobisch und Johann Schneider.  
Amtsgericht in Beuthen OS.

**KAMMER LICHTSPIELE**  
Beuthen OS.  
Täglicher Beginn: 4 15 6 15 8 30  
Sonntags ab 2 30  
Der sensationelle Erfolg!  
**JAN KIEPURA**  
und **JENNY JUGO** in  
**Ein Lied für Dich**  
mit Kemp, Roberts, Hörbiger u. a.  
Regie: Joe May

**Seiler- Wäschemangeln**  
bringen täglich Bar- einnahmen  
Beste Kapitalanlage und Raumaussnutzung. Erleuchtete Zahlungswelse.  
**Seiler's Maschinen-Fabrik, Liegnitz 154**  
Verkaufsbüro Beuthen OS, Günther Riedel  
Gustav-Freytag-Straße 4 Telefon 4088.

**Eternit Schiefer**  
nurecht mit der Prägung  
für Dacheindeckung und Giebelverkleidung  
billig-leicht-schön-unverwundlich  
**Reimann & Thonke Breslau 23**

**Das Wort LEBEWohl**  
müssen Sie sich einprägen, wenn Sie Ihre Hühneraugen los sein wollen.  
**Hühneraugen-Lebewohl** Bleichdose (8 Pfaster) 68 Pf., in Apotheken u. Drogerien. Sicher zu haben: **Barbara-Drog.** F. Bacia, Ring, Ecke Schießhaus- straße 9/10, **Josephs-Drogerie**, Piekarer Str. 14, **Drogerie A. Mittek's Nfl.**, Gleiwitzer Straße 6, **Drogerie H. Preuß**, Kaiser-Franz-Joseph-Platz, **Drogerie J. Schedon Nfl.**, Dyngosstraße 80.



**„Geria“ Erholungs- und Studienreisen nach**  
**Abbazia-Venedig-Rom**  
 Ab Kandrzin Rmk. 244.—, Dauer 18 Tage, 28. Mai (Pfingstreise);  
**Abbazia-Venedig**  
 Ab Kandrzin Rmk. 166.—, Dauer 13 Tage, 28. Mai und 18. Juni;  
**Dalmatien-Rundreise**  
 Ab Kandrzin Rmk. 249.—, Dauer 15 Tage, 7. Mai und 28. Mai  
 Ausführliche Prospekte und Reiseprogramm für 1933 durch  
**„Geria“, Hans Steinacker, Breslau, Gartenstr. 24, Tel. 50672**



**Promenaden-Restaurant Beuthen**  
 Sonntag, den 30. April 1933  
 Eröffnung des Gartens Ab nachm. Freikonzert und Tanz  
 4 Uhr: Empfehlung ein vorzügliches billiges Mittagmenü  
 Montag, den 1. Mai, ab 4 Uhr nachmittags:  
 Alles trifft sich im Promenaden-Restaurant  
 Großer Rummel. Sämtl. Uebertragungen durch 3 Lautsprecher  
**Konzert und deutscher Tanz**  
 Eintritt frei! Der Besitzer

**DELI BEUTHEN**  
**Menschen im Hotel**  
 GRETA GARBO  
**SCHAUBURG am Ring**  
 1. Schützenkönig 2. Schrei der Masse  
 Todfilm-Lustspiel mit Weiss Ford, Greitheimer  
 Sensations-Film

**Tucher-Ausschank**  
 Beuthen, Kaiser-Franz-Joseph-Platz. Inh. Alfons Meicher  
**Am 1. Mai großer vaterländischer Abend**  
 ausgeführt von der Standartenkapelle  
 Leitung: Kapellmeister Cygarek  
 Außerdem Uebertragung der  
 Rede des Herrn Reichskanzlers  
 Es ladet ergebenst ein  
**Alfons Meicher.**

**GASTSTÄTTE ZUM MARKTPLATZ**  
 Beuthen OS., Gr. Blotnitzstraße 34/35  
 Am Sonntag, den 30. April und Montag, den 1. Mai  
**musikalische Unterhaltung und Maifeier**  
 wozu freundlichst einladen **H. und P. Mais**

**Feiern Sie**  
**den Tag der nationalen Arbeit**  
 bei Festkonzert und froher Laune im  
**Kaffee »Haus Oberschlesien«**  
 Sonderveranstaltung und Programmwechsel zu  
 volkstümlichen Preisen bei freiem Eintritt im  
**H. O. »Kabarett Gleiwitz«**  
 Darum heißt die Festtags-Parole:  
**Auf ins H. O.**

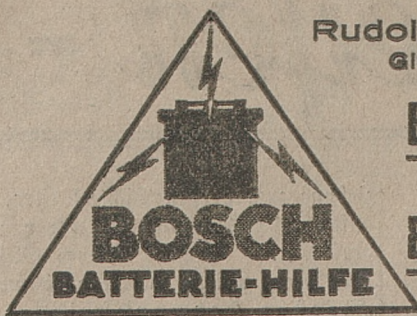
**Stadlers Garten-Restaurant**  
**Marmorsaal**  
**Hindenburg**  
 Schlesiens größtes Keglerheim  
 Meinen werten Gästen, Freunden, Bekannten und Vereinen  
 zur frdl. Kenntnis, daß ich in diesem Jahr den Garten  
 wieder selbst bewirtschafte.  
 Das mir früher so reichlich geschenkte Vertrauen bitte  
 ich, mir auch weiterhin zu übertragen und mich mit  
 Ihrem Besuch zu beehren.  
 Hochachtend  
**Max Stadler.**  
 Alle Bestellungen für Vereinsfestlichkeiten bitte bei mir  
 abzugeben.

**Terrasse bereits eröffnet.**

**Haben Sie eine Preis-Box?** Wir veranstalten vom  
 1. Mai bis 30. Juni einen großen  
**Box-Foto-Wettbewerb**  
 Teilnahme-Bedingungen kostenlos nur bei  
**Mitteks Nachf. Beuthen OS.,**  
 Gleiwitzer Str. 6  
 Telefon 4472

**Neueröffnung!**  
**Schultheiß-Patzenhofer-**  
**Gaststätte Beuthen OS., Breite Str. 13**  
 Hiermit gebe ich bekannt, daß ich am heutigen Tage obige  
 Gaststätte übernehme. Eröffnung vormittags 10 Uhr.  
 Getragene Biere. **Heute Eisbeinessen.**  
 Es laden ergebenst ein  
 der Besitzer **Paul Glogowski.**  
 der Pächter **Bruno Noss.**

**Wichtig für Kraftfahrer!**



Rudolf Hehl **BEUTHEN OS.** Krakauer Str. 15  
 Gleiwitz — Telefon 2183  
**Bosch-Dienst u. Batteriehilfe**  
 Verkauf — Instandsetzung — Einbau  
**Bosch-Erzeugnisse u. Batterien**  
 Spezial-Werkstatt — Ladestation



**Öffnen Hoffen**  
**garantieren!**

Unsere reichhaltige Auswahl sichert  
 Ihnen den guten Kauf, den Sie hinsichtlich  
 Qualität und Preis von uns erwarten dürfen

Seidenleinen für das praktische Sportkleid in vielen Farben . . . . .	0.80
Wollmousseline moderne Druckmuster . . . . .	1.20
B'woll Bouclé das neuzeitliche Gewebe . . . . .	1.20
B'wollgeorgette für das Sommerkleid in schön- en Pastellfarben . . . . .	1.40
Quadrillette ein Fantasiegewebe aus Baum- wolle . . . . .	1.40
Ks. Georgette schöne Druckmuster für das Nachmittagskleid . . . . .	1.80
Ks. Marocain Drucks moderne Muster und Farb- stellungen . . . . .	2.20

**SEIDENHAUS**  
**ALTGASSEN A**  
 GLEIWITZ / BEUTHEN / OPPELN

**Wir ziehen um!**

Ab Montag, den 1. Mai 1933, befindet sich unsere  
**Spezial-Werkstatt für Autolicht und Zündung**  
**An der Klodnitz Nr. 5 (Tankstelle May)**

Verkauf und Reparatur

**Fr. Raab Nachf.**  
 E. Podsiadly & Co.  
**GLEIWITZ, Tel. 3067**



**Gartenmöbel**  
**Gartenschirme**  
**Liegestühle**  
**Eisschränke**

**Eismaschinen — Eiskonservatoren — Eisformen**  
 billigst und in großer Auswahl bei

**Arnold Pese** **Gleiwitz**  
 Ring Nr. 2  
 Größtes u. ältestes Spezialgeschäft für Haus- u. Küchengeräte u. Hotelbedarf

**Fahrräder**

Jetzt noch die enorm  
 billigen Sonderpreise

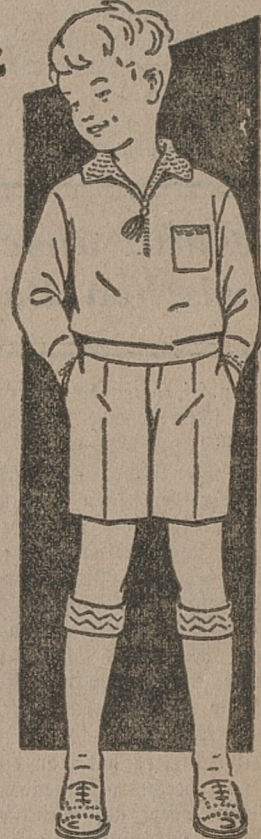


Räder, ballontreibe . . . . . 27.—  
 Ballon-Räder . . . . . 31.50  
 Ballon-Garantie-Räder . . . . . 36.—  
 Ballon-Garantie-Muffen-Räder . . . . . 40.—  
 Chrom-Ballon-Garantie-Räder . . . . . 43.—  
 Chrom-Muffen-Garantie-Räder . . . . . 50.—  
 Chrom-Muffen-Luxus-Garantie-  
 Räder . . . . . 60.—  
 Arcas - Chrom-Ballon 5 Jahre Garantie von 75.— an  
 Jagend-Chrom-Ballon-Räder, Bienenkorb-  
 Räder, Große Engländer, Musikbellellung / Kofferapparat,  
 Werkzeuge, Zubehör, Ersatzteile u. Reparatur, bill.  
 Katalog nach ausw. gratis u. franko. Der Name garantiert für Qualität

**Machnow**  
 BERLIN  
 Weinmeisterstraße 14

**Das Büro hat sie dick gemacht**  
 Adol. Stunden auf dem Bürosessel, —  
 dabei geht die schönste Linie ver-  
 loren. Das Fett setzt sich fest und  
 macht vorzeitig alt, matt u. müde.  
 Wichtig! Sich das vermeiden!  
 Dr. Ernst Richters Frühstückskräutertee  
 räumt überflüssige Fettstoffe weg,  
 erfrischt das Blut und die Sinne und  
 erhält Sie jung, beweglich und lei-  
 stungsfähig. Pkt. Mk. 1.80, extra stark  
 Mk. 2.25 in allen Apoth. und Drog.  
 Nehmen Sie aber nur den echten!

**Ein flotter Junge**



und ein  
**flotter „Bleyle“**  
 gehören zusammen —  
 Auch Ihre Kinder fühlen  
 sich in der gesunden,  
 strapazierfähigen Bleyle-  
 Kleidung am wohlsten.

**M. Skrzypczyk**  
 Spezialhaus für moderne Herren- und Knabenbekleidung  
 Beuthen OS. **Ring 21**

**Unterricht**

**Wald-Pädagogium Lobten**  
 Internat. Kl. VI-OT. Individueller Straßenzug  
 Unterricht. Günstige Erfolge

**Zu verkaufen:**  
 Weißes Holzbett, Gas-  
 kocher (2flam.), Auf-  
 baum - Badstube mit  
 Marmorb., Aufwisch-  
 tisch, etc. Badst., weis.  
 Beuthen OS.,  
 Gartenstr. 12, I. Et.

**Kurzschrift und Maschinenschreiben**  
 nach prakt. Erfahrungen mit sicherem  
 Erfolg lernen Sie bei

**H. Konopka, Fachlehrer**  
**GLEIWITZ, Neudorfer Straße 51**  
 gegenüber Hauptbahnhof.  
 Niedriges Honorar. Keine Massenkurse.  
 Nächster Kursusbeginn am 2. Mai 1933.  
 Meldungen jederzeit.

**Schreibmaschinen-Arbeiten und Vervielfältigungen**

**Stört Sie der Lärm Ihrer Schreibmaschine?**



Die geräuschlose Remington  
 erhalten Sie in 4 verschiedenen  
 Modellen.

Auf Wunsch Teilzahlung  
 bis zu 24 Monatsraten.

**Kleinschreibmaschinen**

schon von 6.60 Mk. monatl. an.

Prospekte und Vertreterbesuch durch die  
**REMINGTON-AGENTUR RUD. BISKUPEK**  
 Rokittnitz — Schießbach.

**Beräufte**

**Neue B-Trompete**  
 billig zu verkaufen.  
 Zusätzl. unter B. 3771  
 a. d. G. d. Stg. Bth.

**Opel-Lieferwagen,**  
 geblieben, 1 1/2 Tn., ganz wenig gebraucht,  
 ist billig zu verkaufen.  
 F. Sobotta, Gartenbaubetrieb, Gleiwitz  
 Düppelstraße, Telefon Nr. 2807.

2 sehr gut erhaltene  
**Marken-Pianos**  
 kreuzsaitig, verkauft äußerst preiswert  
 R. Stajgit, Beuthen OS.,  
 Große Blotnitzstraße 40, Eing. Hospitalstr.

erreicht man  
 schnell und  
 unschädlich mit

**Gekalysin-Tabletten**  
 Glas 2.70 Mk.  
 erhältlich in allen Apotheken.  
 Depot und Versand

**Central-Apotheke, Gleiwitz**  
 Wilhelmstraße 34.  
 Spezial-Laboratorium für Harn-Analysen

**Parkettstäbe**  
 aus Eiche oder Buche in jeder Art  
 und Größe liefern und verlegen, sowie  
 Ausbesserungen von Parkett-  
 böden übernehmen

**Wm. Georgi & Co., Kreuzburg OS.**  
 Telefon Nr. 521.

**Graue Haare?**  
 Die natürliche Farbe gibt  
 Haarfarbe-Wiederhersteller-Orfa  
 ergrautem Haar zurück  
 "Orfa"  
 "macht jung  
 wirkt sehr  
 unschädlich"  
 Flasche 1.80  
 Parfümerie **Gundlach**  
 Beuthen OS., Poststr. 1



# Aus Oberschlesien und Schlesien

## Tag der Arbeit

Arbeiter sind wir  
der Stirn und der Faust!  
Im Schweiß woll'n wir werken  
Bis das Leben verbraust!

Ob schwielige Hände  
Kraftvoll sich mühen.  
Ob forschende Geister  
Am Gedanken verglühen;

Ob den Raum überwölbt  
Ein schwarzes Dach,  
Oder ein sonniger Himmel  
Zur Arbeit lacht;

Ob toter Stoff  
Sich fügen soll,  
Oder zündende Kräfte  
Des Lebens voll;

Ob hoch zur Sonne  
Dich das Schicksal gesetzt,  
Oder ob still im Verborgenen  
Du dich müde gehetzt;

Wir wollen nicht streiten  
Um Rang und Stand —  
Die Pflicht nur erfüllen  
Unser Leben lang!

Wir schaffen für Euch!  
Und Ihr für uns!  
Denn ohne Euch  
Wär' nichts aus uns!

Wir werken bewußt  
Und mit stolzem Gefühl,  
Weil ohn' unsere Arbeit  
Alles stünd' still!

Wir werken fürs Volk  
Und fürs Vaterland,  
Für Freiheit und Ehre  
Gegen Wucher und Schand!

Hans Stefan.

## Ein Weg zur Sanierung der Gemeindefinanzen

### Entlastung der Gemeinden durch Neuregelung der Arbeitslosenfürsorge

J. S. Bentzen, 29. April.

Die Neuorganisation des Finanz- ausgleichs, die brennendste kommunalpolitische Frage der letzten Jahre, um deren Lösung Reichstagsrat und Regierungen vergeblich gerungen haben, ist in ein entscheidendes Stadium getreten. In der Chefbesprechung, die am Dienstag in der Reichstagskanzlei stattfand, bildete die Neuregelung der Arbeitslosenfürsorge den Hauptgegenstand der Beratungen. Unter den verschiedenen Plänen zur Vereinheitlichung der Arbeitslosenfürsorge, die hier erörtert wurden, fand die meiste Zustimmung die Übertragung der verschiedenen Kategorien der Fürsorge auf die Arbeitsämter.

Bisher waren die Gemeinden das Aufgabengebiet der immer mehr anschwellenden Wirtschaftskrise und somit das Opfer der Organisation der Finanzwirtschaft und der unglücklichen Lastenverteilung zwischen Reich und Gemeinden. Die Länder waren besonders gut weggekommen, denn sie hatten keine Fürsorgekosten aufzubringen. Nur mit Mühe und Not haben die Gemeinden dem schweren Druck, dem sie in finanzieller Hinsicht durch die immer mehr ansteigenden Kosten der Wohlfahrtsdienstleistungen ausgesetzt waren, standgehalten und im Jahre 1932 Entlastung gesucht durch Beschäftigung der zu betreuenden Arbeitslosen durch Notstandsarbeiten. Betrachtet man aber die Finanzierungspläne, so sieht man klar, daß es sich bei all diesen Arbeiten weniger um Werke der Städte als vielmehr des Reiches und des Staates handelte, da alles nur mit Reichs- oder Staatszuschüssen durchgeführt werden konnte, da den Gemeinden selbst trotz der manchmal vorhandenen umfangreichen Vermögensbestände jede liquide Reserve fehlte. Nach Abschluß dieser Notstandsarbeiten im Späthjahr 1932 konnte nur eine Reichsnotverordnung die Gemeinden vor dem endgültigen Zusammenbruch retten. Es war ein Akt der Notwehr der Reichsregierung, die die schweren Erschütterungen der Zahlungseinstellung unserer Großstädte vermeiden wollte, wenn sie den Stillstand der Aussteuerung aus der Krisenfürsorge Ende November anordnete und so die Gemeinden vor neuem Zustrom von Wohlfahrtsdienstleistungen verschonte. Man war zwar zu der Erkenntnis gelangt, daß ohne geordnete Finanzverhältnisse der Gemeinden, den Bausteinen des Reiches, auch das Hauptgebäude, das Reich selbst, keine Ordnung in seine Finanzwirtschaft bringen konnte, es fehlte aber die entscheidende entschlossene Tat, der heilende Eingriff, der die kranken Gemeinden dem Genesungsprozess zuführen sollte. Die Entscheidung über den neuen Reichsregierung wird zu einer Regelung dieser Lebensfragen der Kommunen führen.

Nach dem neuen Plane, von dem man hofft, daß er bald Gesetz wird, sollen nach einer gewissen Ubergangszeit die Krisenfürsorge und die gemeindliche Wohlfahrtsfürsorge wegfallen, und die Arbeitsämter sollen die aus der Arbeitslosenversicherung auscheidenden Unterstützungsbedürftigen sofort weiter betreuen. Das würde dem eigentlichen Sinn der Arbeitslosenversicherung entsprechen, da dann nur zwei Formen der Arbeitslosenfürsorge übrig bleiben würden, die Versicherung und die Fürsorge in den Arbeitsämtern. Die Gemeinden hätten nur noch Wohlfahrtskosten zu tragen, die nicht auf Arbeitslosigkeit beruhen und sich auf die Betreuung der Armen beschränken, wie in der Vorkriegszeit.

Die Haushaltspläne der letzten Jahre zeigen deutlich genug, daß die Fehlbeträge, — wenigstens in der Zeit nach der unverantwortlichen Vandalperiode — fast ausschließlich durch das Ansteigen der gemeindlichen Wohlfahrtskosten rasch zunahm. Durch die Verwirklichung des neuen Planes würden die Gemeinden ungeheuer entlastet und einer Sanierung würde durch geschickte finanzpolitische Operationen nichts mehr im Wege stehen, da auch das Vertrauen zu den Kommunen und damit ihre Kreditfähigkeit ungeheuer steigen würde. Die weitaus geringere Belastung der Kommunen müßte sich bei sparsamer Wirtschaftsführung spätestens im nächsten Jahre in einer merklichen Steuerentlastung auswirken und käme somit der gesamten Bevölkerung zugute.

Die Schwierigkeiten beruhen für die Reichsregierung natürlich in der Aufbringung der Mittel, denn nach Lage des augenblicklichen Standes kann nicht angenommen werden, daß die Arbeitsämter aus sich heraus, auch bei bester Organisation in die Lage kommen können, all die notwendigen Versicherungs- und Fürsorgekosten aufzubringen. Theoretisch besteht daneben noch die Gefahr, daß die Gemeinden weitaus weniger als früher Anstrengungen machen, um den innerhalb ihres Gebietes wohnenden Arbeitslosen Erwerb und Brot zu verschaffen, weil sie ja durch diese Unterstützungs- empfangen nicht mehr belastet werden, im Gegenteil, daß sie sich durch Abbau des stark erhöhten Verwaltungsapparates selbst entlasten und die Betreuung der dadurch arbeitslos Gewordenen den Arbeitsämtern und damit dem Reich überlassen, was die Reichsregierung, deren gesamtes Programm auf Arbeitsbeschaffung abgestellt ist, auf keinen Fall gutheißen könnte. Man könnte dieser Schwierigkeit begegnen, indem man die Kommunen von aller Fürsorge für die bisherigen Arbeitslosen befreit, ihnen aber die Betreuung aller zukünftigen Beschäftigungslosen nach einer gewissen Zeit der Unterhaltung durch die Arbeitsämter auferlegt. Das Reich kann seine Aufgabe der Betreuung sämtlicher Arbeitslosen nur in Verbindung und durch Aufrichtung der Arbeitsdienstpflicht Herr werden.

## Die Durchführung der Volkszählung

Der Reichswirtschaftsminister veröffentlicht jetzt den Wortlaut der Verordnung zum Gesetz über die Volks-, Berufs- und Betriebszählung 1933, die am 16. Juni stattfindet. Es wird in der Durchführungsverordnung n. a. bestimmt, daß Veranstaltungen, die den Stand der ortsanwesenden Bevölkerung vorübergehend ändern könnten, zur Zeit der Zählung nicht stattfinden können. Als solche Veranstaltungen werden aufgeführt öffentliche Versammlungen und Feste, Jahrmärkte, Kram- und Viehmärkte, Gerichthaltungen usw. Ferner heißt es, daß die Hausbesitzer oder deren Stellvertreter durch die Gemeindebehörden zur Ausstellung der Erhebungspapiere an die Hausbewohner und zur Wiedereinsammlung der ausgefüllten Papiere verpflichtet werden können. Zur Ueberrahme des Ehrenamtes als Zähler ist jeder erwachsene Reichsangehörige verpflichtet, doch sollen für das Zähleramt nur solche Personen herangezogen werden, von denen erwartet werden kann, daß sie ihre Aufgabe zuverlässig ausführen. Die Reichsregierung und die Landesregierungen treffen nähere Bestimmungen über den Ausbau des Schulunterrichts, über Dienstbefreiung oder Abhaltung von Sonntagsdienst bei Behörden.

nenden Arbeitslosen Erwerb und Brot zu verschaffen, weil sie ja durch diese Unterstützungs- empfangen nicht mehr belastet werden, im Gegenteil, daß sie sich durch Abbau des stark erhöhten Verwaltungsapparates selbst entlasten und die Betreuung der dadurch arbeitslos Gewordenen den Arbeitsämtern und damit dem Reich überlassen, was die Reichsregierung, deren gesamtes Programm auf Arbeitsbeschaffung abgestellt ist, auf keinen Fall gutheißen könnte. Man könnte dieser Schwierigkeit begegnen, indem man die Kommunen von aller Fürsorge für die bisherigen Arbeitslosen befreit, ihnen aber die Betreuung aller zukünftigen Beschäftigungslosen nach einer gewissen Zeit der Unterhaltung durch die Arbeitsämter auferlegt. Das Reich kann seine Aufgabe der Betreuung sämtlicher Arbeitslosen nur in Verbindung und durch Aufrichtung der Arbeitsdienstpflicht Herr werden.

## Der Gleiwitzer Gendeleiter Paul Rania mit sofortiger Wirkung beurlaubt

Gleiwitz, 29. April. Der bisherige Beauftragte der Schlesiens Funkstunde GmbH. für den Zwischenfender Gleiwitz, Paul Rania, ist am Sonnabend mit sofortiger Wirkung beurlaubt worden. Mit der vorläufigen Wahrnehmung seiner Aufgaben ist



Wäsche waschen? BURNUS nehmen!  
Wäsche hält noch mal so lange,  
und das Waschen ist so leicht.  
Wäsche waschen? BURNUS nehmen!

Die grosse schmutzlösende Wirkung des BURNUS beruht auf seinem Gehalt an Enzymen (d. s. Verdauungssäfte). Diese Enzyme lösen den Schmutz während des ruhigen Liegens im Einweichwasser auf, verdauen ihn gleichsam, können aber niemals die Wäschefaser angreifen. BURNUS ist in einschlägigen Geschäften erhältlich in Dosen zu 20 und 49 Rpf. Interessante Druckschriften über BURNUS kostenlos durch die AUGUST JACOBI A.G., DARMSTADT



## Kunst und Wissenschaft

### Ein neues Betäubungsmittel entdeckt

Schon seit längerer Zeit benutzt man zur Lokalanästhesie (örtlichen Betäubung) nicht nur das Novocain, sondern noch eine Beimischung von Adrenalin. Das Adrenalin ist ein Hormon der Nebenniere; es regt die Muskulatur der Blutgefäße an und bewirkt dadurch eine Verengung der Adern. Spritzt man es vor einer Operation an einer bestimmten Körperstelle ein, so wird diese Partie fast blutleer. Diese Wirkung hält mehrere Stunden an und verringert nicht nur die Blutung, sondern verstärkt auch den Einfluß des Betäubungsmittels auf die Nerven, die im Operationsgebiet liegen. Das Adrenalin hat manchmal unangenehme Nebenwirkungen, denn es gibt Menschen, die selbst die geringste kleinste Adrenalinmenge nicht vertragen. Jetzt ist ein neuer Stoff entdeckt worden, das Corbasil, das eine ähnliche Zusammenlegung besitzt wie das Adrenalin. Dieses Corbasil ist genau so wirksam, ohne aber die unangenehmen Nebenwirkungen des Adrenalins zu besitzen.

Kniegelenk-Operation mit Känguruhsehn. Interessante Mitteilungen über die Erfahrungen, die bei Kniegelenkoperationen gesammelt worden sind, konnte auf dem Deutschen Chirurgenkongress in Berlin der Schweizer Militärarzt Dr. Bircher machen. Es gibt kaum einen operativen Eingriff, der schwieriger wäre als die Behandlung der „Binnen-Verletzungen“ des Kniegelenks. Bircher hat bei zahlreichen Kniegelenksbändern mit bestem Erfolge Känguruhsehn als Ersatz verwendet, deren Einpflanzen sich außerordentlich günstig vollzogen und dem Kniegelenk seine volle Bewegungsfreiheit wiedergab. Durch dieses Verfahren wird es künftig möglich sein, die fast hoffnungslosen Gelenksverletzungen dieser Art zu heilen und wieder zu voller Funktionsfähigkeit zu bringen. Birchers Erfahrungen erstrecken sich auf mehr als tausend gezielte Operationen.

## Hochschulnachrichten

70. Geburtstag des Heraldikers Reful von Stradonitz. Am 1. Mai vollendet Professor Dr. jur. Stephan Reful von Stradonitz, der Berliner Historiker, Heraldiker und Genealoge, sein 70. Lebensjahr. Der Gelehrte, der als Verfasser großer genealogischer Werke über die Reichsfürsten weit hinaus bekannt ist, ist in Göttingen geboren und kam aus der Offizierslaufbahn zur Forschung der Familienkunde.

Umwandlung der Deutschen Hochschule für Politik. Die Deutsche Hochschule für Politik in Berlin wird vom Reichspropagandaministerium umgewandelt. Angeht dieser grundsätzlichen Wende der Organisation der Hochschule berichten der Präsident der Hochschule, Professor Dr. Jaech, und das Kuratorium, das unter dem Vorsitz des Reichsgerichtspräsidenten i. R. Professors Dr. Simons steht, auf ihre Ämter.

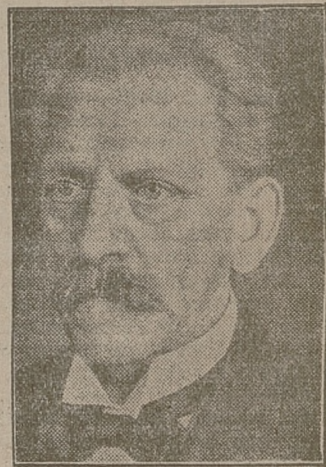
Japanischer Hochschulkonflikt wegen eines Marxisten. Das japanische Ministerium für Volksbildung und Kunst hat vom Rektorat der Universität Kyoto die sofortige Entfernung des Professors Torigawa verlangt, der in seinen Vorlesungen marxistische Ideen vertrat. Das Ministerium erklärte, daß die Anwesenheit eines solchen Professors an der ältesten japanischen Kaiserlichen Universität, auf der mehrere Angehörige des Kaiserlichen Hauses erzogen werden, mit den Traditionen des japanischen Hochschulwesens unvereinbar sei. Falls das Rektorat der Forderung des japanischen Ministeriums nicht nachkommen sollte, werde sich die Regierung gezwungen sehen, die Universität zu schließen.

Lateinisch als Weltsprache? Der Direktor des Instituts für römische Studien hat, wie das Berliner Tageblatt aus Rom berichtet, auf dem Kongress für römische Studien den Vorschlag gemacht, Lateinisch als Weltsprache auf allen wissenschaftlichen Gebieten wieder einzuführen. Das von ihm geleitete Institut hat dazu schon große Vorarbeiten unternommen. Sie gehen von der Veröffentlichung

lateinischer Auszüge aus allen Mitteilungen und Erinnerungsschriften der Akademien, Kongresse und wissenschaftlichen Zeitschriften bis zur Ausarbeitung einer Reihe wissenschaftlicher Lexikons. Der Plan eines internationalen Komitees mit dem Sitz in Rom für die Einführung des Lateinischen als wissenschaftlicher Weltsprache ist in Vorbereitung.

Lebensstörende Schallwellen. Die Schallwellen unterscheiden sich von den Lichtwellen dadurch, daß sie nicht wie diese Ätherwellen, sondern Luftwellen sind. Ebenso wie es bei den Ätherwellen sehr kurze Wellen gibt, nämlich die ultravioletten, so gibt es auch abnorm kurze Luftwellen, die für das menschliche Ohr nicht mehr wahrnehmbar sind. Es ist bekannt, daß diese Mikrochallwellen instand sind, kleine Lebewesen zu vernichten. Die beiden amerikanischen Gelehrten Professor Williams und Gains haben nun festgestellt, daß man auch mit hörbaren Schallwellen ähnliche Ergebnisse erzielen kann, wenn sie nur von genügender Stärke sind. Sie erzeugten mit Hilfe elektrischen Stroms einen Ton, der als „fürchterliches Quietschen“ beschrieben wurde. Dieser Schall wurde auf ein mit Wasser gefülltes Gefäß übertragen. In dieses wurde ein Proberöhrchen mit Bakterien hineingelegt. Die Schallwellen drangen durch das Glas in die in den Proberöhrchen enthaltene Flüssigkeit ein und verletzten diese in lebhafter Bewegung. Nach einstündiger Welleneinwirkung war nur die Hälfte der Bakterien noch am Leben. Gleiche Erfahrungen wurden auch mit roten Blutkörperchen gemacht.

Der Gründer des Seseheimer Goethemuseums gestorben. Der Gastwirt Wilhelm Gillig in Seseheim bei Strassburg (Elsaß), der Gründer und Verwalter des Seseheimer Goethemuseums, ist im hohen Alter von fast 90 Jahren in Seseheim gestorben. Gillig hat das Seseheimer Museum, das zahlreiche Erinnerungsstücke an die Strassburger Studentenzeiten Goethes und an die Seseheimer Pfarrerstochter, die Goethe liebte, aufbewahrt, 1895 gemeinsam mit dem badiischen Schriftsteller Müller gegründet.



Der Altmeister des deutschen Films, Max Sladonowitsch.

der am 1. November 1895 die erste öffentliche Uraufführung von Filmen im Berliner Wintergarten veranstaltete, wird heute 70 Jahre alt. Sein Unglück war, daß andere Erfinder mit kapitalträchtiger Unterstützung, wie Edison, Lumière, Pathe und Messter, ihn um sein Erbrecht bringen konnten.

Nicht der Stille, sondern der Atlantische Ozean ist das tiefste Weltmeer! Bisher galt als der tiefste Ozean der Pazifik, nachdem dort im Jahre 1927 die „Emden“ mit dem Scholot in der Nähe der Philippinen, im sogenannten „Emden-Graben“, eine Tiefe von 10.800 Meter gemessen hatte. Demgegenüber hatte die bis jetzt bekannteste Stelle des Atlantischen Ozeans nur 8530 Meter. Aber sie sollte jetzt bei weitem überboten werden, denn in der Nähe von Porto Rico wurde vor kurzem eine Tiefe von 13.500 Meter gemessen! Demnach ist also der Atlantik um nicht weniger als 2700 Meter tiefer als der Pazifik.



Peka-Seife millionenfach erprobt und bewährt!

Das Aufbauprogramm des Reichsstädtebundes

In Berlin fand die erste Sitzung des neu gebildeten Arbeitsausschusses des Reichsstädtebundes unter Teilnahme von Oberbürgermeister Lindner, Frankfurt a. M., als Vertreter der Reichstagsfraktion und Oberbürgermeister Fritz, Altona, als Vertreter der Preussischen Landtagsfraktion der NSDAP. statt. Der langjährige Bundespräsident, Oberbürgermeister Dr. Bellian i. R., der sein Amt niedergelegt hat, wurde in Anerkennung seiner Verdienste um die Entwicklung des Bundes zum Ehrenbürger ernannt. Für die Amtsdauer des vorläufigen Arbeitsausschusses wurde zum Vorsitzenden der Erste Bürgermeister Dr. Sperling, Dts. Krone, zu seinem Stellvertreter Erster Bürgermeister Dr. Blumel, Neuruppin, und Bürgermeister Lange, Oberursel, gewählt.

Der Arbeitsausschuss stellt sich resolut und vorbehaltlos, ebenso wie es der bisherige Vorstand bereits zum Ausdruck gebracht hat, fremd gegenüber der nationalen Regierung. Er begrüßt die erfolgreichen Maßnahmen zur Eindämmung der Arbeitslosigkeit und bittet, die zielbewusste Bekämpfung der Arbeitslosigkeit durch wirksame Arbeitsbeschaffung tatkräftig fortzusetzen. Ferner bittet der Reichsstädtebund, die von ihm seit langem beantragte organisatorische Vereinheitlichung der Arbeitslosenfürsorge im Interesse einer Vereinigung und Verbilligung baldigst durchzuführen und zur beschleunigten Gesundung der Gemeindefinanzen Maßnahmen zu treffen, die die selbständige Finanzierung der Ausgaben für die Arbeitslosenhilfe sicherstellen. Bis zu dieser Neuordnung ist die Erhöhung der Reichswohlfahrtshilfe von monatlich 80 Millionen auf 100 Millionen erforderlich, um den Gemeinden die Ertragung der Lasten zu ermöglichen. Ebenso dringlich bleibt die beschleunigte Durchführung der kommunalen Umgestaltung.

Herbert Bahlinger aus der Vortragsabteilung des Breslauer Senders beauftragt.

Beuthen

\* Hohes Alter. Am 1. Mai vollendet Rentier Josef Drees, Redenstraße, der sich noch in geistiger und körperlicher Frische befindet, sein 79. Lebensjahr.

\* Irene Dienste. Fräulein Elise Grundriot kann am 1. Mai auf eine zehnjährige Tätigkeit im Restaurant von Karlsruher (Wilhelmsplatz) zurückblicken.

\* Festgottesdienst in allen Kirchen um 7 Uhr. Es werden als Aufruf für den Tag der Deutschen Arbeit in Beuthen in folgenden Kirchen um 7 Uhr Festgottesdienste abgehalten: St. Trinitatis, St. Maria, St. Marien, St. Josef, Herz-Jesu-Kirche, St. Barbara und in der evangelischen Kirche am Klosterplatz.

\* Bischofsbesuch in der St. Marienkirche. Die Vereine bilden zum Empfang des Kardinals am Dienstag um 6.30 Uhr auf der Pfarrstraße und zum Teil auf der Tarnowitzer Straße Spalier. An der Ecke Tarnowitzer, Pfarrstraße, wird Sr. Eminenz durch den Patronatsvertreter der Regierung und den Vertreter des Kirchenvorstandes vor dem Kirchenportal durch die Pfarrgeistlichkeit begrüßt.

\* Zusammenkunft der Gasthausangestellten in der NSDAP. Am vergangenen Donnerstag wurde die Gruppe der Gasthausangestellten im Rahmen der NSDAP gegründet. Nach einer Begrüßung durch den kommissarisch ernannten Obmann, Hg. Steiner, erläuterte Betriebszellenleiter Hg. Hermann Zweck und Ziele der NSDAP. Der Vortrag wurde von den zahlreichen Anwesenden mit Begeisterung aufgenommen. Hg. Steiner ernannte durch Aufruf seine Mitarbeiter und schloß die Versammlung mit einem dreifachen „Siege Heil“ auf unseren Reichsführer Adolf Hitler. Die Versammlung endete mit dem Horst-Wessel-Lied.

\* Für die deutsche Jugendherberge! Am Sonntag findet eine Straßenversammlung für das Oberschlesische Jugendherbergswerk statt.

\* Gleichschaltung des Beuthener Kreishandwerkersverbandes. Die von der nationalen Regierung geforderte Gleichschaltung aller Wirtschaftsverbände gab dem Kreishandwerkersverband Veranlassung, die Vorstände der dem Verbande angeschlossenen Innungen zu einer Ausschußsitzung einzuberufen. Obermeister Bulaczky sprach über die Absichten und Ziele des Kampfbundes für den gewerblichen Mittelstand und gab die von den Kommissionen für die Fachverbände herausgegebenen Richtlinien

Freischwimmbad ohne Trennungsmauer

Der Ausbau des Beuthener Bades im Stadtpark — Bis Pfingsten voraussichtlich fertiggestellt — Neuer Zugang zum Stadion geplant — Ausgestaltung von Park- und Stadtplätzen

Beuthen, 29. April

Das „Volksgesicht“ hat es bereits verkündet: Die Trennungsmauer zwischen der Frauen- und Männerseite im Städtischen Freischwimmbad fällt! Sie ist derartig schadhast geworden, daß sie eben nicht mehr so „unburchsichtig“ ist, wie eine — Mauer sein soll! Ihre Wiederherstellung würde, nach der sachverständigen Berechnung des Stadtbaurats Stüb, so viel Geld kosten, daß es sich wirklich nicht lohnt, diese Arbeiten mit Rücksicht auf allzu ängstliche und engherzige Ansichten durchzuführen zu lassen. Moral kann wirklich nicht durch eine Mauer geschützt und gesichert werden, sondern allein durch einen vollen und gesunden ethischen Sinn, für dessen Erklarung sich die nationale Erneuerung einsetzt.

Das Stadtbauamt hat daher mit Recht einen besseren Plan ausgearbeitet und in Angriff genommen. Er beansprucht weniger als die Ausbesserung der Mauer und erreicht mehr.

Der „Trennungstisch“ wird abgetragen und beseitigt — eine ungeteilte Wasserfläche von 80mal 50 Meter steht damit allein Schwimbern und Schwimmerinnen zur Verfügung.

Der das ganze Bad umschließende Zaun wird nach dem Gondelteich zu vorgezogen und schließt neben einem Teil des Teiches auch das Gelände des ehemaligen Tierparks ein. Dadurch wird auf der bisherigen Männerseite für eine größere Sonnenbad- und Lagerfläche Raum geschaffen. Gleichzeitig wird auch die Sonnenbadfläche auf der Frauenseite um eine erhebliche Fläche vergrößert. Das Kinderbad, das bisher überhaupt noch keine Freiluftfläche hatte, erhält einen kleineren Spiel- und Turnplatz. Infolge dieser Vergrößerung des Städtischen Freischwimmbades würden aber die Kabinen auf der Männerseite nicht mehr ausreichen.

Es wird daher noch ein neuer Holzbau aufgestellt, der für Wechselzellen eingerichtet wird.

Dieses System hat sich in anderen Bädern, z. B. bei den großen Schwimmanstalten am Bodensee, sehr bewährt und gestattet die stärkste Ausnutzung der Badeeinrichtungen zum Besten des Volkswohls. Die Zellen werden nur zum Aus- und Ankleiden für wenige Minuten benutzt, die Garderobe — in Beuthen sollen Bügel eingeführt werden — wird abgegeben und für die Dauer der Badezeit aufbewahrt. Die Zellen stehen dann immer wieder für die nächsten Besucher zur Verfügung. Diese Erweiterung und Verbesserung des Städtischen Freischwimmbades, die nach Möglichkeit bis Pfingsten durchgeführt sein soll, ist mit einem Aufwand von nur 6000 bis 8000 RM. zu befreiten, während die Wiederherstellung der überflüssigen Mauer einen weit höheren Betrag erfordern würde. Man kann

also die vom Stadtbaurat Stüb entworfene Lösung nur begrüßen. Der Rest des Gondelteiches bleibt übrigens nach der Entschlammung und Reinigung als Wasserfläche erhalten, die im Winter vielleicht als Eisbühnenplatz verwendet werden könnte.

Um den Zu- und Abstrom nach und vom Stadion zu erleichtern, ist die Anlage eines Begees geplant, der am Schlachthaus der Karsten-Centrum-Grube vorbei zur Hindenburgstraße führt. Der Zeitpunkt der Ausführung hängt davon ab, wann die dafür notwendigen Mittel vorhanden sein werden.

Das Gebot der Sparsamkeit bestimmt alle kommunalen Pläne, nicht zuletzt auch die weitere Ausgestaltung des Goethe-Parkes im Osten der Stadt.

Grünflächen und hübsche gärtnerische Anlagen sind inzwischen zwar schon entstanden, aber es dürfte nach Ansicht von Stadtbaurat Stüb doch noch vier bis fünf Jahre dauern, ehe der Parkcharakter ganz hergestellt ist. Auch die Fertig-

stellung des hier im Entstehen begriffenen Planjoch- und Schwimmbades richtet sich nach der Möglichkeit der Finanzierung. Der freiwillige Arbeitsdienst verbilligt allerdings die Ausführung — durch den Einsatz von H.A.D.-Kräften soll früher oder später auch östlich des Stadions, nach dem sogenannten Schiefwerder zu, für den Winter eine größere Eislauffläche angelegt werden. Ebenso soll im Eingebirge mit dem Zweckerband der katholischen Kirchengemeinden Beuthens, das Gelände um die Barbarakirche herum zur Grünfläche ausgebaut werden, die der allgemeinen Erholung dienen und zu diesem Zwecke mit Sitzbänken versehen werden soll.

Alle diese Absichten lassen erkennen, daß in Beuthen planmäßig alle ungenutzten und den Stadtbau zusammenhängenden Plätze ausgebaut und organisch eingegliedert werden sollen. Das gleiche Ziel wird ja auch durch die Einbebauung und Bepflanzung des Platzes um den Wasser-turm herum und durch die Abtragung des ehemaligen Westbahnhofsgeländes erstrebt.

Bilderbogen von Beuthen

Alles neu bereits im April — Die ersten Sommergärten — Grün und grau

Alles neu macht der — April! Im Stadtpark blühen wieder die Stiefmütterchen mit blauen, gelben, weißen und fliederfarbenen Köpfchen. Denkmäler und Fontänen werden von ihnen bunt umrahmt. Auf dem großen Teich, über den sich die hölzerne Brücke mit samtigen Bögen schwingt, schwimmen die Schwäne wie die weiß gestrichenen Fahrzeuge einer Flottille. Vergessens aber späht man im grünen Wasser nach den glänzenden Fischen der Goldfische — nur die roten Schwanzfächer schnappen nach den Semmelbroden, die ihnen von freundlichen Kindern zugeworfen werden.

Um den Bärenzwinger herum stehen Sträucher im gelben Glanz ihrer Blüten. Die Kastanien haben bide Knospen angelegt, wie Knallbonbons, die bald platzen werden. Aus dem Rachen stecken Marienblümchen ihre weißgelben Häubchen noch etwas schüchtern und kurzstielig hervor. Auf den Bäumen schimmert eine Andeutung von Grün. Die Bären selbst wälzen sich behaglich in der Sonne. Die den Bärenhöfen über die Promenadenwege — ihr Gefieder ist wieder ganz glatt und glanzvoll.

Bei der Fontäne wird wieder die Bank gehalten. Um das Bild „Alle Vögel sind schon da“ wahr zu machen, fehlen auch die Kiebitze bei den eifrigen Kartenspieler nicht, die erst die letzte Runde anfangen, wenn der Abend mit der sinkenden Sonne fühlenden Hauch schickt. Es geht aber sehr schieflich und frieblich beim Spiel zu — man scheint sich auch hier gleichgültig zu haben.

Die Erfrischungshalle hat Stühle und Tische herausgestellt — auch in der Stadt selbst sieht

man die ersten „Sommergärten“. Man hofft wohl, daß der 1. Mai seinen Dienst mit einer kräftigen Wärmewelle antreten wird. Zur Feier des Tages und der — neuen Kostüme, die eigentlich schon seit Ostern auf ihren Ausguck warten!

Sogar das Hallenbad, Fragment hinter häßlichem Bretterzaun, macht einen freundlicheren Eindruck. Vielleicht weiß es schon, daß es nicht für ewig Ruine bleiben soll. Aber könnte man nicht die hölzerne Umhüllung mit den unansehnlich gewordenden Planken und Bemalungen bereits vorher entfernen lassen? Der Stadtpark ist hier tatsächlich wie mit Brettern vernagelt. Auch das Bahnhofsrestaurant des ehemaligen Westbahnhofes beaceit nicht mehr, was es hier noch zu suchen hat. Es blickt ziemlich mißmutig auf die Umwälzungen herab, die in seiner Umgebung vorgehen. Beuthen wird wieder von einem alten Rumpelplatz befreit und enger in seinen Straßenzügen zusammengefaßt.

Vor dem schmuggigen Rot des Gerichtsgefängnisses schließt man die Augen — diese trübe Farbe paßt nicht in das sich mit jungem Grün schmückende Bild Beuthens. Oder läßt sie sich abwachen? Dann sollte man bei dem Grokreinmachen auch nicht das alte Rathaus am Ring vergessen — die beiden Damen rechts und links vom Portal haben schon lange kein Bad mehr genossen. Buch und Rad, die sie in den Händen halten, sind nicht minder verstaubt als sie selbst. Auch manches andere Haus Beuthens würde sich gegen eine Frühlingsschneise nicht wehren, sondern sich gern mit der „Erneuerung“ einverstanden erklären! Damit die Fahnen vor reinen Fronten wehen können!

H. B.

für die Gleichschaltung der Innungen des deutschen Handwerks bekannt. Ein Teil der hiesigen Innungen hat die Gleichschaltung bereits vorgenommen. Die Aussprache erstreckte sich besonders auf die Frage der Beibehaltung des Kreishandwerkersverbandes. Es soll mit dem Kreishandwerkersleiter wegen der Gleichschaltung des Verbandes verhandelt und in einer demnächst stattfindenden Generalversammlung die Neuwahl vorgenommen werden.

- \* Verein der Post- und Telegraphen-Beamten. Antreten Mo. (7.30) im Posthofe.
- \* Männen-Verein. Mo. (7) Antreten im Vereinslokal.
- \* Bund Königin Luise. Abgang am 1. Mai; Beide Konfessionen um 7 Uhr. Anschließend 8.30 Vorplatz des Schützenhauses.
- \* Tennis-Club „Blau-Gelb“. Der Spielbetrieb ist nunmehr auf sämtlichen 4 Plätzen eröffnet.
- \* Beuthen 09. Mo. (7.30) Antreten sämtlicher Mitglieder im Konzerthaus zum Festmarsch.
- \* Deutscher Mütterverein St. Trinitatis. Mi. (8) monatliche Hl. Messe mit Ansprache.
- \* Artillerie-Verein. Antreten Mo. (7.15) am Denkmals Friedr. d. Gr., am Kaiserplatz.
- \* Herrenschneider-Zwangsinnung. Sammelpunkt zum Festzug Mo. (8) Ecke Feldstraße und Breite Straße. Dunkel Anzug und Zylinder.
- \* Deutsche Jugendkraft. Die DSK und die ihr angeschlossenen Verbände nehmen geschlossen am 1. Mai, dem „Tag der Deutschen Arbeit“, teil. 6.30 Uhr Ant. am Caritashaus, Friedr.-Ebert-Str. 2a. 7 Uhr Gottesd. in d. Trinitatiskirche, 7.45 Ant. auf der Al. Blottnigstraße. Um 18.30 Ant. am Caritash. z. Abmarsch nach dem Sportplatz in der Promenade.

\* Evangelische Frauenhilfe. Der Handarbeitsnachw. wird auf den 8. Mai verlegt. Am 1. Mai (7) Gottesd. Danach Teilnahme an der Feier am Vorplatz d. Schützenhauses.

\* Zwangs-Innung für das Schuhmacher-Handwerk. Mo. (7.45) Sammeln vor dem Rath. Vereinslokal, Schneidereistraße 3.

\* A.D.V. Mo. Teilnahme mit der Fahne an dem Gottesdienst in der St.-Marien-Kirche und anschließ. an dem Festzug. Sammeln um 7.45 Uhr auf der Tarnowitzer Straße, bei Gorkowoda.

\* Evangel. Kirchengemeinde. Mo. (7) Gottesdienst, an dem die Vereine mit Fahnen und Wimpeln teilnehmen. Nach dem Gottesdienst marschieren die Vereine geschlossen nach dem Reichspräsidentenpl. Die Frauen und die weiblichen Jugendvereine marschieren nach dem Vorplatz des Schützenhauses.

\* Gewerbl. Berufsschule. Mo. (8) Sammeln im Schulgebäude zum gemeinsamen Abmarsch nach dem Stadion.

\* Eislaufverein Grün-Gold. Antreten der Mitglieder am Mo. 8.30 am Mollteplatz in weißer Hose und blauer Jacke.

\* Verein der Viehhäber-Photographen. Di. (20.15) Monatsversammlung im Stadthaus und Vortrag von Direktor Sagan über „Die Landschaftsphotographie“.

\* Maler-Innung. Mo. (8) Mitteilungs-Vierstaben.

\* Garde-Verein. Mo. (8) Antreten: Schaffgotschstr. 2.

\* Stahlhelm. Mo. (8) an der Breite Straße, Ecke Wilhelmstraße.

\* Stenographenverein (gegr. 1895). Di. Beginn des Übungsunterrichts.

\* Ev. Handwerker- und Arbeiterverein. Mo. (6.45) Antreten zum Gottesdienst: Tarnowitzer Straße 6.

\* Evangel. Kirchchor. Di. (20) Probe.

\* Verein ehem. Fußartilleristen. Mo. (7.30) am Kaiserplatz.

\* Katholischer Beamtenverein. Mo. (8) an der Barbarakirche. 7 Uhr Gottesdienst in der Barbarakirche.

\* Kampfgemeinschaft junger Deutschnationaler. Mo. die Kampfruppe beim Aufmarsch.

\* Klempner- und Installateur-Innung. Mo. (7.45) in der Johann-Georg-Straße.

\* Schutz- und Polizeihunde-Verein. Monatsvers. Di. (20) im Restaurant von Stöhr.

\* Katholischer Deutscher Frauenbund. Di. (20.30) Konzerthaus Frauenkündigung.

\* Jung-A.D.V. Mo. (7.15) im Heim, Grünauerstr. 17.

\* Süddeutscher Schutz- und Polizeihundeverein. Di. (20) Monatsversammlung bei Schmaloch, Ritzerstraße.

\* Fußballverein. Mo. (7.20) an dem Fahrweggeß.

\* Sphla. Ede Synagoge/Raiserstraße.

\* Evangel. Männer-Verein. Mo. (6.45) vor der Kantatur.

\* Hitler-Jugend. Unterbann „Industriegebiet“: Stg. (15) Propagandamarsch.

\* Verein ehem. Clausenwiger. Di. (20) Kaiserbrunn.

„Menschen im Hotel“ im Deli-Theater

Mit einem großartigen Filmwerk wartet das Deli-Theater auf. Unter der Regie von Goulbing wurde ein Werk geschaffen, das, mit Meistern der Schauspielkunst besetzt, den Roman von Bide Baum zur Grundlage hat. Sechs Menschen verschiedener Charaktereigenschaften treffen sich im Grand Hotel. Wieder ist es Greta Garbo, die mit großer Gestaltungskraft die Rolle der Sängerin hervorragend wiedergibt. Ferner John Crawford, John und Lionel Barrymore, Wallace Beerys und Lewis Stones gestalten hervorragend die zerbrochenen Existenzen. Alles in allem ein Filmwerk, das sehenswert ist. Außerdem ein gutes Beiprogramm.

Kofittnik

\* Der Ausbau des mittleren Sportplatzes. Besonders mit Rücksicht auf das bevorstehende Infestfest des Turn- und Spielvereins wird der weitere Ausbau des vom Verein gepachteten Sportplatzes mit Nachdruck vorgenommen. So erfolgte dieser Tage der Einbau von Turngeräten. Weiter wird am dem Ausbau der um das Fußballfeld angelegten Aichen-Laufbahn sowie an der Verhöbnerung des zur Einweihung kommenden Gefallenen-Gedenkstein-Platzes gearbeitet.

Wir bitten unsere Leser

das Bezugsgeld nur gegen Aushändigung der vom Verlag vorgebrachten Quittung zu bezahlen und uns so gleich zu verständigen, wenn versucht werden sollte, auf andere Weise in den Besitz des Bezugsgeldes zu kommen.

Ostdeutsche Morgenpost (Vertriebsabteilung) Beuthen O.S. • Fernsprecher 2851

# Café Hindenburg

Konditorei, Wein- u. Bier-Restaurant Beuthen

Ab 1. Mai 1933  
Gastspiel des Meistergeigers

## Heinz Link

Am Montag  
Tag der nation. Arbeit  
sind alle Festreden durch  
Lautsprecher zu hören



Vor Abschluß Ihres **Möbelkaufs**  
überzeugen Sie sich erst  
von unserer **erstaunlich großen**  
**Auswahl** und den **günstigen Preisen!**

# Möbel

Besichtigen Sie unsere **Ausstellung!**  
**Gehr. Skubella, Gleiwitz**  
Aeltestes Möbelhaus am Platz!  
Schröterstraße Nr. 8 an der Peter-Paul-Kirche

## Feierlicher Einzug und Empfang des Kardinals Dr. Bertram in Beuthen

(Eigener Bericht)

Beuthen, 29. April.  
Der Kardinal Dr. Bertram, der im Defanat Beuthen die Firmung spenden wird, traf am Sonnabend um 16,37 Uhr hier ein. Er wurde von der Geistlichkeit des Defanats, an der Spitze Prälat Schwieler, abgeholt. Zur Begrüßung des Kirchenfürsten hatten sich die Fahnen-träger der katholischen Vereine und die Wimpelträger der katholischen Jugendbünde am Bahnhof, die katholischen Vereine zu beiden Seiten der Bahnhofstraße aufgestellt. Zur amtlichen Begrüßung waren die Vertreter der städtischen Körperschaften und des Kirchenvorstandes von St. Trinitatis erschienen. Die Schützengilde beteiligte sich mit ihren Fahnen an der Spalierbildung. Hinter den Ehrenreihen der Vereine wohnte eine nach Kaufenden zählende Menschenmenge dem feierlichen Einzuge bei. Der Zug bewegte sich nach der Trinitatiskirche. Chargierte der katholischen Studentenverbindung „Unitas“ der Pädagogischen Akademie, die Fahnen- und Wimpelträger bildeten das Ehrengeleit. Am Vorplatz der Kirche begrüßte zunächst ein Schulmädchen den Kardinal mit einem Gedicht und überreichte ihm einen Strauß roter

Rosen. Dann wurde der Kardinal mit warmen Worten von Stadtbaurat Stütz im Namen des Magistrats, vom Stadtverordneten und Kommis-sarischen Stadtrat Müller im Namen des Stadtverordnetenkollegiums und der Bürger-schaft, von Rechtsanwalt und Notar Dr. Skowronek im Namen des Kirchenvorstandes und von Prälaten Schwieler im Namen der Geistlichkeit und der Parochianen begrüßt. Er dankte allen Rednern herzlich. Dann wurde der Kardinal ins Gotteshaus geleitet. Nach dem Festgegang des Kirchenchores (Chor-vektor Janotta) und den Einführungsgebeten hielt Kardinal Dr. Bertram eine Ansprache. Er dankte den Behörden und Einwohnern für den Empfang und bereitete auf die Firmung vor. Er hob hervor, daß die katholische Kirche durch Jahrhunderte dem Glauben bewahrt habe und auch durch schwere Zeiten sie-greich hindurchgegangen sei. Ihre Grundzüge bleiben ewig. Der 1. Mai, der eine über-natürliche Bedeutung habe, soll auch im Herzen gefeiert werden. Der Kardinal er-teilte dann den sakramentalen Segen und wurde nach der Segensandacht feierlich zum Pfarramt geleitet.

\* **Spende für die Armen des Ortes.** Die aus Anlaß des Tages der nationalen Arbeit unter besonderer Mitwirkung des kom-missarischen Gemeindevorstehers veranstaltete Sammlung erbrachte einen ansehnlichen Geldebetrag, so daß an die hiesigen Unter-stützungs- und Rentenempfänger je eine Mark seitens der Gemeinde ausbezahlt werden konnte.

### Miechowitz

\* **Tag der nationalen Arbeit.** Am 1. Mai ver-sammeln sich von den katholischen Volks-schulen die Kinder der vier oberen Klassen (Klasse 1-4), von der Evangelischen Volks-schule die zwei oberen Klassen und von der Mittelschule sämtliche Schüler und Schü-lerinnen um 8,30 Uhr ohne Bücher in ihren Klassen.

### Hindenburg

\* **Schulfeier am 1. Mai.** Zur Schulfeier am „Tag der nationalen Arbeit“ haben sich alle Schüler und Schülerinnen des Gymnasiums und Realgymnasiums, der Oberschule, des Ober-lyzeums und der Frauenschule mit Lehrgängen am Montag, 1. Mai, 8,30 Uhr, in der Aula ihrer Schule einzufinden. (Siehe Inserat.)

\* **Männergesangsverein „Liederkreis“.** In der Generalversammlung wurde der Gesamtvorstand wiedergewählt: Magistratschulrat Franke, 1. Vorsitzender; Kaufmann Wilhelm Geyppan, 2. Vorsitzender; Stadtobersekretär Walenzit, 1. Schriftführer; Rektor Schaffranek, 2. Schriftführer; Profurist Klose, Kassier; Ingenieur Kopp, 1. Bücherwart; Kaufm. Beamter Mittsch, 2. Bücherwart; Seminaroberlehrer Roedel, 1. Chormeister; Stadtmann Enichotta, 2. Chormeister; Beisitzer: Burg-hard, Zimmerlich, Peterel, Dinter, Dr. Strzibick, Kores, Niemela, Franz.

\* **Freie Klempner- und Installateur-Zunft gleichgeschaltet.** Auf die Mitteilung von Ober-meister Theodor Gladek hin, daß der Zunftvorstand angesichts der veränderten Verhältnisse seine Ämter niederlege, übernahm die Leitung der Zunftangelegenheiten der von der örtlichen Kampfbundleitung zum kommissarischen Obermeister bestellte Klempnermeister Josef Kunz und ernannte zu seinen Mitarbeitern: Ernst Kunz als Stellvertreter, Obermeister, Ernst Dillig als Schriftführer, Rudolf Gröger als Kassier; als Prüfungsmeister für das Klemp-nergewerbe Paul Kunz, und für das In-stallateurgewerbe Wilhelm Kottmann. In die Preisprüfungs-Kommission wurden gewählt die Meister Gröger, Dillig, K. Kunz, Auditor und Kottmann.

\* **Machtvolle Treue und Umgebung der deutsch-nationalen Frauen.** In der Frauentagung der Frauengruppen der NSDAP begrüßte Frau Pro-fessor Cramer als Kreisoberin besonders den Kreisführer, Oberstudienrat Mosler, und Pro-fessor Dr. Kleinwächter. In ihren Begrüßungsworten wies sie darauf hin, daß die Frauen heute mehr denn je hinter der Partei stehen, sich mutig und offen zur Partei bekennen müssen und als treue deutsche Frauen im Hause wie draußen im nationalen Sinne ihre Pflicht tun müssen. Kreisführer, Oberstudienrat Mosler, führte in seiner Rede u. a. aus, daß die Frau und Mutter in vorderster Reihe für die Ideale des deutsch-nationalen Gedankens mitkämpfen müsse. Wenn in diesen jähren, erhebenden Tagen die Frage der Vereinigung mit der großen na-tionalen Bruderpartei immer wieder auftauche, so müsse hierzu gesagt werden, daß Adolf Hitler, der Volksführer, heute nicht mehr nur der Kanzler der NSDAP sei, sondern der ganz, nationalen deutschen Volkes. Der

Redner würdigte dann die Führerpersönlichkeit Hugenberg in warmen Worten, der als nützlichster, erster Mann der Arbeit und Pflicht-erfüllung allen Vorbild sei. Riesengroße Aufgaben um Deutschlands Wiederaufbau ha-ren unter, die jedoch nur dann durchgeführt wer-den können, wenn wir innenpolitisch ge-eint und wirtschaftlich gestärkt seien. Dazu braucht die Partei die wertvolle Mi-arbeit der Frauen als Bundesgenossinnen, die Seite an Seite mit den Männern mithelfen in edler Gefolgschaftstreue zur Nation und zum Vaterland, damit über alles Trennende hinweg wieder ein nach innen und außen freies, großes und starkes Deutschland geschaffen werden könne. Freudige Zustimmung und herzlicher Beifall klang aus in dem Gesang „Deutsche Frauen, deutsche Treue“. Den weiteren Verlauf der Tagung verschönten die musikalischen Darbietungen von Frau Polizeimeister Lindehorst und Frä. Leinfank am Klavier, die Gesangsoli der Ortsleiterin (Frauengruppe Süd), Frau Mittele, die Gedichtvorträge der Ortsleiterin (Frauengruppe Matthesdorf), Frau Struzina. Der erste Eindruck der Tagung war aber die machtvolle Rundgebung nationalen Willens der Hindenburg deutschen nationalen Frauen und deren treue Gefolgschaft zur Par-tei und seinem Führer Hugenberg.

\* **Vom Großschlächterverein.** In der außer-ordentlichen Generalversammlung des Großschlächtervereins Hindenburg gab 1. Vor-sitzender, Stadtverordneter Edward Groß, eine Uebersicht über die anlässlich des Verbands-tages der Deutschen Großschlächter im Industriegebiet getroffenen Vorbereitungen. Zum ersten Male werden die Großschlächter aus dem Reich nach Oberschlesien kommen. — Infolge der Gleichschaltungsbestrebungen hatte der Vorstand seine Arbeit niedergelegt. In den neuen Vorstand wurden gewählt: Edward Groß 1. Vorsitzender; Adolf Boguth Stell-vertreter; Paul Drewniof Rechnungsführer; Karl Groß Stellvertreter; Josef Scholz Schriftführer; Willy Rahmfeld Stell-vertreter.

### Gleiwitz

\* **Verkehrshinrichtungen am Montag.** Mit Rücksicht auf die Veranstaltungen am 1. Mai, dem Tage der deutschen Arbeit, auf dem Adol-f-Hilfer-Platz u. Reichspräsidentenplatz werden die Ebertstraße, Brosestraße, Schillerstraße, Miethe-Allee, Brunnenstraße, Gutenbergstraße für jäh-lichen Fahrzeugverkehr in der Zeit vom 8 bis 12 Uhr gesperrt.

\* **Deutscherisch-Deutscher Abend.** Die Orts-gruppe des Deutscherisch-Deutschen Volksbundes veranstaltet am Sonntag anlässlich ihres zehn-jährigen Bestehens um 20 Uhr im Münze-riall, Haus Oberlesien, einen Deuts-cherisch-Deutschen Abend. Die Fest-anrede hält Bundesführer Dr. Wiegler, Berlin, über das Thema „Deutscherisch-Deutscher“.

\* **Gastspiel des Meisterlichen Gesangsvereins.** Der Meisterliche Gesangsverein Katto-witz, der in diesen Tagen sein 50-jähriges Be-stehen feiert, gibt am 8. Mai im Stadt-theater ein Gastkonzert, bei dem der gesamte Chor in Stärke von 130 Mann mitwirkt. Frau Elli Seriel, Gleiwitz, leitet das Konzert mit der Volksliedsparte von Beethovens ein.

\* **Der Tag der deutschen Arbeit.** Für die Feier des 1. Mai ist die Stadt überall festlich geschmückt. Die Festfolge steht in der Zeit von 6 bis 7 Uhr ein großes Wecken, um 6,30 Uhr Eintreten der Be-leuchtungen in den Betrieben, um 7 Uhr Naggen-lungen, um 7,30 Uhr Eintreten auf den Sammel-plätzen und um 8 Uhr der Stummfilm nach dem

### Der Beuthener Kreisausschuß tagte

## Bereinheitlichung der Straßenbahnlinien der Städtischen und Ueberlandbahn

(Eigener Bericht)

Beuthen, 29. April.

In der letzten Zeit beschäftigten sich erfreu-licher Weise die maßgebenden Stellen mit dem seit langer Zeit im weitesten Kreise gehegtem Wunsche, der Straßenbahnlinienfüh-rung der Stadt Beuthen und den Linien der Ueberlandbahn in der Weise einen Zu-sammenhang zu geben, daß

alle Straßenbahnlinien zu einem ein-heitlichen Ganzen

gebracht werden. Von Hindenburg aus soll auch die seit vielen Jahren geplante Straßenbahnlinie Hindenburg-Mitteleich durch verwirklicht werden. In diesem Zusammenhange ist es zu be-grüßen, daß sich maßgebliche Stellen nun auch ernstlich mit dem Straßenbahnbau befaßt haben. Der Kreis-ausschuß hat praktisch zu diesem Straßenban-plan Stellung genommen. Er hat sich einmütig für die Aufnahme einer Anleihe von 500 000 RM. bei der Gesellschaft für Arbeits-behaffung ausgeprochen, wenn der Straßen-bahnbau Kofittitz-Mitteleich zustande kommen sollte. Verhandlungen mit dem öffentlich-rech-tlichen Stellen sind bereits geführt worden.

In der gleichen Sitzung des Kreisausschusses beschäftigte man sich auch mit der Vorstadt-siedlung in Stollargowitz. Der Kreis-ausschuß verlangt, daß diese Vorstadtsiedlung einem Gemeinnützigen Unternehmen, nämlich der National-Spezialistischen Sied-lungsgesellschaft Breslau, in der Weise übertragen wird, daß diese Gesellschaft der Trä-ger dieser Vorstadtsiedlung ist. Bei den weiteren Erörterungen des Arbeitsbeschaffungsprogramms erhielten die Mitglieder des Kreisausschusses unter anderem auch von dem Bau einer

Wasserleitung von Miechowitz über die Waldbühle nach der Försterei im Kreiswald, fer-ner von verschiedenen Chaussee- und Straßen-bauten Kenntnis. In Miechowitz sollen die an

**Die nächste Ausgabe der Ostdeutschen Morgenpost erscheint am Dienstag vormittag, d. h. wie sonst Montags.**

der Hauptstraße entlang führenden Gräben ka-nalisiert werden. Schließlich einigte sich der Kreisausschuß über seine Mitgliedschaft bei der kommunalen Interessengemein-schaft, der die Landkreise Beuthen und Gleiwitz und die Städte Beuthen, Hindenburg und Gleiwitz angehören, dahin, daß die Kreisausschuß-mitglieder Ruffel (MdB.) und Dipl.-Ing. Korthaus in die kommunale Interessen-gemeinschaft berufen werden. Als Vertreter der Landgemeinden im Kreise Beuthen in der Inter-essengemeinschaft wurde der Gemeindevorsteher von Miechowitz, Regierungsassessor a. D. Dr. Kroll, bestimmt.

### Heute 12 Uhr

## Eröffnung der Oberschlesischen Flugportausstellung in Gleiwitz

Rundflüge und Geschwaderflüge

(Eigener Bericht)

Gleiwitz, 29. April.

Dem Ziele, die Bevölkerung mehr als bisher mit dem Luftfahrtgedanken und den ver-schiedenen Gebieten der Luftfahrt vertraut zu machen, sollen eine Flugportausstellung und fliegerische Veranstaltungen im Gleiwitzer Flughafen dienen. Am Sonnabend wurde mit Hochdruck gearbeitet, um aus dem herangebrach-ten Material die Ausstellung aufzubauen. Die Halle I enthält eine Musterwerkstatt ober-schlesischer Segelflieger, in der man dem

### Bau eines Segelfluggeweges

zusehen kann. Luftbilder, Anschauungsgerät, Ma-terial für den Segelfluggewebbau und Organi-sationsstärken sind aufgestellt, außerdem wird ge-zeigt, in welcher Weise in den Schulen auf dem Luftfahrtgebiet theoretisch und praktisch gearbeitet wird.

In der Halle II finden die Motor- und Segelfluggeweg Ausstellung, unter denen sich sehr interessante Typen befinden. Hier hat auch die Technische Hochschule einen Muster-geschultraum und Modelle von der Kata-strophenschutz aufgestellt. Ein Freiballon verkörpert die „ausgeklügelte Konkurrenz“ der Motor- und Segelfliegerei. Der Luftverkehr wird in der Ausstellung durch den Schiffsverkehr ergänzt. Eine dritte Halle ist als Filmvor-führungsraum eingerichtet. Hier werden Luftfahrtfilme vorgeführt werden.

Am Sonntag findet um 12 Uhr die Eröffnung der Ausstellung statt. Minister Goering kann an der Eröffnung nicht teilnehmen, wird aber einen Vertreter des ihm unterstehenden Luftfahrtministeriums entsenden. Die Begrüßungsansprache hält der Vorsitzende der Gruppe Schleien im Deutschen Luftportverband, Landrat von Schellwitz, Breslau, worauf der kommissarische Oberbürgermeister der Stadt Gleiwitz, Staatskommissar Heidemann, spre-

chen wird. Nach Eröffnung der Ausstellung durch den Vertreter des Luftfahrtministeriums spricht noch ein Vertreter der NSDAP. Dann wird die Ausstellung besichtigt, worauf ein Geschwader-flug von Großflugzeugen der Deutschen Luft-banja stattfindet. Am Nachmittag werden

### Rundflüge über dem Industriegebiet

und verbilligte Rundrundflüge durchgeführt. Die in Aussicht genommenen Rundflüge von Ger-hard Fieseler sind abgelehnt worden, da Fieseler im letzten Augenblick nach Holland abgereist wurde. An seiner Stelle wird voraus-sichtlich Rundflieger Wackwitz starten. Im Vordergrund der Veranstaltungen steht indessen die Besichtigung der Ausstellung.

Am 7. Mai finden dann die Nachlands-, Ver-gleichs- und Segelfliegerwettbewerbe der ober-schlesischen Segelflieger, der Auto- und Flugzeug-schlepp durch den „Wanderzirkus“ des Deutschen Luftportverbandes und die Vorführung des ersten Hoch-Verkehrsflug-zeuges, am 14. Mai die Vorführung des neuesten Verkehrsflugzeuges der Deutschen Luftbanja statt.

Besondere Veranstaltungen sind auch für den 1. Mai, den Tag der deutschen Arbeit, geplant. Die Ausstellung ist den ganzen Tag hindurch ge-öffnet, außerdem finden Filmvorführun-gen statt. Ferner sind besondere Unterhaltungen für die Kinder geplant, und zwar Wettlaufen, Tauziehen, Höhenfahrgänge der in der Luft be-findlichen Flugzeuge usw. Als Preise werden Rundflugtickets für die „Kinderlande“ zur Verfügung gestellt. Für musikalische Unterhaltung ist geplant. In den Straßenmaschinen der Luft-banja beträgt der Flugpreis für die Strecke Breslau-Gleiwitz und Gleiwitz-Breslau am 1. Mai nur 8 Mark. In diesem Tage eröffnet die Luftbanja auch ihren Sommerflieger-kehr.

Hitlerplatz vor, wo um 9 Uhr die Feier mit dem Läuten der Glocken sämtlicher Kirchen eingeleitet wird. Auf dem Hitlerplatz sprechen Konfessiona-ral Meier, Pastor Niehr und Landtagsabge-ordneter Reich. 11 Uhr Festumzug, der durch die Schlageterstraße, Moslerstraße, über den Ring, durch die Wilhelmstraße und über den Germaniaplatz führt. Um 16 Uhr finden Gar-tenkonzerte, um 20 Uhr Deutsche Abende statt. Ueberall wird um 20,30 Uhr durch Laut-sprecher das Manifest des Reichskanzlers übertragen.

### To st

\* **Feiertag der nationalen Arbeit.** Der Feier-tag der nationalen Arbeit wird am 6. Mai durch

ein Wecken eingeleitet. Um 8,30 Uhr Feld-gottesdienst. Von 11-13 Uhr wird an die Wohlfahrtsverbände und die Ortsarmen

**Stümpfe-Socken-Sportstrümpfe**  
  
**Lerch Gleiwitz**



## Seit 22 Jahren Magenschmerzen

Ich werde es in meinem Bekanntenkreise empfehlen. Wilhelm Fischer, Düsseldorf-Iller. — Ein Teelöffel Bullrich-Salz oder 1 bis 2 Bullrich-Tabletten nach jeder Mahlzeit verhindern Verdauungsstörungen, beseitigen Magenbeschwerden und Sodbrennen. Bullrich-Salz bleibt selbst bei jahrelangem, regelmäßigem Gebrauch stets von gleich guter Wirkung und hat nie irgendwelche schädlichen Folgen.

Schon seit 22 Jahren leide ich an Magenschmerzen. Mein letztes Mittel war Bullrich-Salz. Ich bin in kurzer Zeit wieder derart auf dem Posten, als hätte Bullrich-Salz gewirkt wie ein Wunder. — Ein Teelöffel Bullrich-Salz oder 1 bis 2 Bullrich-Tabletten nach jeder Mahlzeit verhindern Verdauungsstörungen, beseitigen Magenbeschwerden und Sodbrennen. Bullrich-Salz bleibt selbst bei jahrelangem, regelmäßigem Gebrauch stets von gleich guter Wirkung und hat nie irgendwelche schädlichen Folgen.

Nach dem Essen nicht vergessen Bullrich-Salz 100 Gramm 25 Pfg Tabletten 20 Pfg



# Die große Idee des Arbeitsdienstes für Gleichschaltung im D.G. Handwerksbund

(Eigener Bericht)

Der zum Staatssekretär für den Arbeitsdienst bestimmte Oberst Sielert übergibt uns die folgenden programmatischen Ausführungen:

Der Arbeitsdienstgedanke ist vielleicht der bedeutsamste Ausdruck des Geistes einer neuen geschichtlichen Zeitepoche, die unter den Wehen des Weltkrieges geboren wurde, deren Züge den herben Ausdruck deutschen Soldatentums und deutschen Arbeitertums tragen, einer Zeit, die treffend als die „Wirzeit“ bezeichnet wurde im Gegensatz zur verflinkenden liberalistischen „Ziemit“. Der Arbeitsdienst bedeutet daher etwas ganz anderes als eine „produktive Erwerbslosenfürsorge“, er soll weit mehr sein als nur eine vorübergehende Anstalt zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit.

Der Arbeitsdienst darf nicht nur eine Angelegenheit der beseitigten Arbeitslosen sein, sondern muß Ehrenpflicht der ganzen deutschen Jugend an Volk und Vaterland werden. Deshalb muß und wird die allgemeine gleiche Arbeitsdienstpflicht kommen, die alle arbeitsfähigen männlichen jungen deutschen Männer bestimmter Altersklassen ohne Ausnahme erfasst. Das deutsche Volk bedarf des selbstlosen Einsatzes seiner Jugend zu seiner Weiterentwicklung!

Der Arbeitsdienst ist dazu berufen, durch Bearbeitung des deutschen Heimatbodens die Lebensbedingungen unseres „Volkes ohne Raum“ zu verbessern. Das kann in einem Umfange geschehen, von dem die meisten Volksgenossen keine rechte Vorstellung haben. Wer weiß davon, daß durch Landeskulturarbeiten eine Steigerung unserer deutschen Lebensmittelerzeugung im Werte von über zwei Milliarden Mark jährlich möglich wäre? Wenn unsere Landwirtschaft heute mit Abfuhrschwierigkeiten kämpft, so ganz gewiß nicht deshalb, weil wir in Deutschland an einer Überproduktion an Lebensmitteln leiden — Millionen Volksgenossen sind bekanntlich unterernährt! —, sondern weil den arbeitslosen Massen die Verdienstmöglichkeit und damit die Kaufkraft fehlt. Bei der Ausföhrung der in Deutschland noch möglichen Bodenverbesserungen könnten 800 000 bis 900 000 junge deutsche Männer für zehn Jahre die Arbeit finden, die unsere Industrie auf absehbare Zeit ihnen nicht bieten kann.

Der Arbeitsdienst unserer Jugend schafft die Vorbedingungen zur allmählichen beruflichen und ökonomischen Umgestaltung unseres Volkes aus einer übermäßig aufgebäumten Industrie zur Bodenkulturbau und führt zur Befreiung aus der tofbringenden Zusammenballung unseres Volkes in den Großstädten. Die Arbeitsdienstpflicht soll vor allem die große Erziehungsschule zum deutschen Sozialismus, d. h. zur deutschen Volksgemeinschaft schaffen. Es gibt kein besseres Mittel, die soziale Verklüftung, den Klassenhaß und den Klassenhochmut zu überwinden, als wenn der

Sohn des Fabrikdirektors und der junge Fabrikarbeiter, der junge Akademiker und der Bauernknecht im gleichen Rode bei gleicher Kost den gleichen Dienst tun als Ehrenpflicht für das ihnen allen gemeinsame Volk und Vaterland.

Im Rahmen der ihr zufallenden erzieherischen Aufgaben soll die Arbeitsdienstpflicht insbesondere unsere nationalsozialistische Auffassung von Arbeit und Arbeitertum zum Gemeingut der deutschen Jugend machen: Die Arbeit ist uns kein Fluch, sondern ein Segen, sie bedeutet für uns nicht lediglich ein Mittel zum Geldverdienst, sondern sie bildet den Inhalt unseres Lebens. Höher als der materielle Gewinn steht uns die innere Befriedigung erfüllter Pflicht, der Stolz auf die Leistung.

Die Arbeitsverteilung in der Gesellschaft, die Stellenverteilung im Staate können und dürfen nur nach den Fähigkeiten und Leistungen erfolgen. Die daraus sich ergebende Abstufung in den Stellungen ist notwendig und gerecht. Für die rein menschlich-personliche Wertung, die dem einzelnen gebührt, ist aber nicht die Stellung, die er einnimmt, der Arbeitsplatz, auf dem er steht, maßgebend, sondern die Art, wie er seinen Platz ausfüllt, vor allem die Gesinnung, mit der er seine Arbeit tut. Es gibt keine ehrliche Arbeit, und sei sie noch so bescheiden, deren pflichttreue Erfüllung nicht Hochachtung verdient. Und es gibt nur eine Arbeitsehre für alle Arbeiter vom Straßkehrer bis zum höchsten Staatsbeamten. Diese Arbeitsehre steht und fällt mit der gewissenhaften Erfüllung der Berufspflichten. Ein pflichttreuer Straßkehrer ist ehrenvoller als ein pflichtvergessener Staatsminister. Der Handarbeit ist uns nichts Minderwertiges, jede ehrliche Arbeit adelt.

Die allgemeine Arbeitsdienstpflicht ist dazu berufen, unsere Auffassungen vom Wert der Arbeit und von der Arbeitsehre der jungen deutschen Generation einzuprägen. Wie die allgemeine Wehrpflicht den Namen „Soldat“ so wird die allgemeine Arbeitsdienstpflicht den Namen „Arbeiter“ zum Ehrentitel jedes deutschen Mannes machen.

Da der alte Staat auch auf dem Gebiete des Arbeitsdienstes versagte, fand der Wille der deutschen Jugend zum Arbeitsdienst in freiwilligen Arbeitsdienstorganisationen einen notwendigen Ausweg. Der Führer des neuen Staates weiß, daß die Arbeitsdienstpflicht eine der wichtigsten tragenden Säulen für seinen Neubau von Staat und Volk ist.

Am 1. Mai des nächsten Jahres werden daher an Stelle der verchiedenartigen und verschiedenwertigen „Freikorps“ des Arbeitsdienstes die festgelegten Verbände des deutschen Arbeitsdienstes im Festzuge der nationalen Arbeit marschieren!

Essen ausgegeben. Der Nachmittag bringt einen Festumzug durch die Stadt. Die Standartenkapelle wird von 16.30 bis 17.30 Uhr ein Ringkonzert veranstalten.

## Kronzburg

\* Kampf um die Simultanschule. In der vorletzten Stadtverordnetenitzung in Konstanz wurde beschlossen, das Simultanschulsystem beizubehalten. Gegen diesen Beschluß wurde von katholischer Seite Sturm gelaufen. Hierauf wurde auch eine Sitzung des Magistrats abgehalten, der auch ein Vertreter

der Regierung Oppeln beivohnte, in der nachdrücklich die Einrichtung einer katholischen Schule gefordert wurde. In ihrer letzten Sitzung ist aber die Stadtverordnetenversammlung von ihrem Standpunkt nicht abgegangen, so daß damit der Kampf um Bestehen der Simultanschule entschieden ist.

## Rosenberg

\* Goldene Hochzeit. Am 1. Mai feiern der Eisenbahnsekretär i. R. Emil Sellach und seine Ehefrau das Fest der Goldenen Hochzeit.

\* Hausjuchungen bei Kommunisten. In der letzten Zeit wurden von der Polizei Hausjuchungen bei Kommunisten abgehalten. Es konnten zahlreiche Gewehre, Revolver und Hieb- und Stichwaffen beschlagnahmt werden.

## Groß Strehlitz

\* Bestätigung der Magistratsmitglieder. Die in der Stadtverordnetenversammlung gewählten Mitglieder des Magistrats, und zwar Obersteuersekretär Ellger als Beigeordneter, Kaufmann Höflich, Kaufmann Bruno Klafka, Gräfl. Obersekretär Reichenbach und Rechtsanwalt und Notar Richter als unbesoldete Stadträte sind vom Regierungspräsidenten bestätigt worden.

„Sparen ist Unsinn“ sagt der Verschwender;

„Sparen ist notwendig“, sagt der sorgsame Hausvater.

Wo zu gehörs Du? Spare bei der Kreisparfasse Gleiwitz, Teuchertstraße, Landratsamt und deren Filialen.

## Der Elektrohof auf dem Breslauer Maschinenmarkt

Nach vierjähriger Pause findet in diesem Jahre vom 4.—7. Mai in Breslau wieder der Landwirtschaftliche Maschinenmarkt statt. Bei dieser Gelegenheit wird auch wieder der vor 4 Jahren anlählich der Ausstellung „Wohnung und Werkraum“ errichtete Elektrohof, mit zum Teil neuen Einrichtungen und Maschinen versehen und mit 6—8 Ständen Vieh aus dem Bestande des Preussischen Versuchsautes für Tierzucht in Lichschmied belegt, geöffnet sein.

Der Elektrohof besteht aus einem Wohngebäude und dem unmittelbar angrenzenden Wirtschaftsgebäude, die beide in einem Winkel zusammenstoßen. Es wurde hier zum ersten Male der Versuch gemacht, die elektrischen Geräte nicht, wie es ja meist der Fall ist, nachträglich dem Betriebe eines der seit Jahrhunderten hier typischen Bauerngehöfte anzugliedern, sondern umgekehrt unter Berücksichtigung der günstigsten Maschinenanwendung das Gehöft gewissermaßen um die elektrischen Anlagen herumzubauen.

## In dem Wohngebäude

Ist die geräumige Wohnküche so eingerichtet, daß durch eine provisorische Wand Bohn- und Küchenraum auch getrennt werden können. Der Kochraum enthält natürlich einen elektrischen Küchenherd und einen kleinen Heizwasserpeicher neben anderen Kleingärten. In dem zweckmäßig beleuchteten Wohnraum steht ein Rundfunkempfänger, der wegen der Wetterberichte und der landwirtschaftlichen Preisberichte ja auch für den kleineren Bauern wichtig ist. In dem Schlafzimmer sind Heizluftbische, Heizsonne und Staubfänger vertreten, auf dem Bodenraum eine elektrisch angetriebene Wäscheanlage und der Anschluß für das Bügeleisen. Besonders erwähnenswert ist ein kleiner, in den unteren Räumen des Wohngebäudes befindlicher Dachraum, der in den meisten ländlichen Gehöften wohl kaum vorhanden sein dürfte. Gegenüber der Wohnküche befindet sich die Waschküche mit elektrisch betriebener Waschmaschine.

## Der Milchwirtschaft

Ist ein ihrer Bedeutung entsprechender großer Raum gewährt worden. Eine Milchkuhe ent-

hält als wichtigsten Apparat einen Tiefkühler, ferner eine elektrisch angetriebene Milchsentrifuge und eine Buttermaschine. Außerdem ist noch eine Anlage zur Pasteurisierung der Milch aufgestellt, die heute besonders beachtenswert ist, nachdem das neue Reichs-Milchgesetz auch vor dem bisher üblichen und gerade für Bauern besonders lohnenden Kleinverkauf als Kuhstall die Entleerung der Milch vorschreibt. Im Kuhstall befindet sich ein elektrischer Kleinmischer, ferner ein Staubfänger, der das Putzen des Viehes außerordentlich erleichtert.

## Die Scheune

Wird durch einen elektrisch angetriebenen Greiferaufzug bedient. Der Greifer befördert die gemieteten Futter- und Getreidemengen vom Erntewagen in die entsprechenden Abteilungen und zur Verfütterung Sen und Stroh vor Trichteröffnungen, durch deren Fallrohre sie gleich an die geeigneten Plätze im Stalle gelangen. Eine Dreschmaschine wird von einem Motormagen aus angetrieben. An sie ist auch eine Gebläseleitung angeschlossen, die die Spreu auf den Boden befördert. Eine Häckelmaschine mit elektrischem Antrieb durch Antriebsmotor ist an erhöhter Stelle auf-

gestellten Zieles des Kampfbundes und stellte fest, daß diese seit langem die Forderungen des Handwerks seien.

Die freie Aussprache zeigte das einmütige Ergebnis, daß das Handwerk die nationale Erhebung und die Beseitigung des Kommunismus und Marxismus begrüßt. Der Vorschlag des Vorsitzenden, die Gleichschaltung im Bund und der Unterorganisation des Handwerks in Oberschlesien sobald als möglich durchzuführen, gelangte einstimmig zur Annahme. Bis zur endgültigen Erledigung der Neuwahl wurde der bisherige Vorstand mit der kommissarischen Verwaltung des Bundes betraut. Ferner gelangte einstimmig eine Entschließung gegen die Großfilialbetriebe, insbesondere die Bata-Filialen, und ebenso eine weitere Entschließung zur Annahme, daß bei der Neuordnung der Arbeitslosenversicherung deren Umgestaltung in der Weise erfolgt, daß nicht Beiträge von Personen gefordert werden, die sowieso auf Grund der Bestimmungen keine Unterstützung erhalten können.

## Einweihung des Riehtofen-Museums

# Schweidnik ehrt den Roten Kampfflieger

Schweidnik, 29. April.

Am Sonnabend wurde in Schweidnik das Riehtofen-Museum, das von der Mutter des Roten Kampffliegers geschaffen wurde, eingeweiht. Im Verlauf der Riehtofenfeier sprach zu den auf dem Marktplatz versammelten nationalen Wehrverbänden Polizeipräsident Heinke. Ein Vorbeimarsch schloß sich an. Die Feier in der Villa wurde durch Begrüßungsworte des jüngsten Bruders des gefallenen Kampffliegers, Volko von Riehtofen, eingeleitet. Eine Ansprache des Ministerpräsidenten Göring, der dem Riehtofen ein Denkmal veranlaßt war, wurde von einer Wachsplatte übertragen. Der Minister führte u. a. aus: „Vaterland und Volk, das war für Manfred von Riehtofen ein Begriff seines Daseins. Aus seinem Leben und seinem Sterben erwuchs für dieses Volk ein neues Vaterland. Seine Taten gehören der Geschichte an. Auch Lothar von Riehtofen ist ein Held. Die Taten Manfreds und Lothars von Riehtofen werden immer leuchten, solange noch die Geschichte den gemaltigten aller Kriege schreiben wird. Würde Manfred von Riehtofen heute noch unter den Lebenden sein, er wäre schon seit langem ein Führer der jungen Kräfte in der nationalsozialistischen Bewegung. Er war im tiefsten Sinne Nationalsozialist; er diente seinem Volke, er diente seiner Nation. Solange der Name Manfred von Riehtofen in der deutschen Geschichte und deutschen Luftfahrt verankert sein wird, wird es deren heiliges Bestreben sein, die deutsche Luftfahrt zu befreien von den Fesseln, die auf ihr lasten. Das Manfred-von-Riehtofen-Museum soll aber auch eine Stätte des Glaubens werden. Wer hier den Geist Manfreds von Riehtofen wahrgenommen hat, der soll wieder stark im Glauben werden, der soll und muß davon überzeugt sein, daß der Glaube an die deutsche Zukunft berechtigt ist.“

Nach der Rede Görings sprach der Präsident des Deutschen Luftfahrtverbandes Loerzer. Dann überbrachte Oberpräsident Brücker Grüße an die Mutter und die Familie von Riehtofen. Seine Rede klang in ein dreifaches Sieg-Heil auf das Vaterland und den Volkstümpler aus, dem das Deutschlandlied und das Horst-Weißel-Lied folgten, die beide von

der Reichswehrkapelle begleitet wurden. Es folgte dann ein Vorbeimarsch vor der Mutter und Familie von Riehtofen sowie den Ehrengästen und der Ehrenformation. Damit war die erhebende Feier beendet.

## Keine Steuernachlässe

Das Reichsfinanzministerium teilt mit: In einigen Bezirken sind Gerüchte verbreitet worden, daß beabsichtigt sei, sämtliche Rückstände an Steuern zu erlassen. Diese Gerüchte entbehren jeder Grundlage. Die Finanzämter sind angewiesen, derartigen Gerüchten taftätig entgegenzutreten und dafür Sorge zu tragen, daß die Steuerrückstände überall gleichmäßig und nachdrücklich beigetrieben werden. Die Lage der Reichsfinanzen erlaubt einen Verzicht auf die rückständigen Steuern nicht.

## Gegen das Zugabewesen

Das geschäftsführende Mitglied der Hauptgemeinschaft des Deutschen Einzelhandels, Dr. Paul Hilland, teilt mit, daß im Rahmen des Sofort-Programms ein Zugabeverbot vorbereitet wird. Dieses Zugabeverbot werde in spätestens drei Wochen in Kraft treten. Ferner sei beabsichtigt, eine auf zwei Jahre befristete Sperre der Einrichtung neuer Geschäfte

Großes Abschieds-Konzert des beliebten Kaffee-Orchesters Bertis am Sonntag abend im Kaffee „Haus Oberschlesien“ Alle Freunde der Künstler sind für diesen Abend herzlich eingeladen.

gestellt, so daß der Häcksel selbständig in eine Kammer neben dem Puderstall fällt. Ein elektrisch angetriebener Sackaufzug ist gleichfalls vorhanden, ebenso auf dem Körnerboden eine Schrotmühle mit Antriebsmotor.

## Geißelganzucht und Gärtnerei

als landwirtschaftliche Nebenerträge werden gleichfalls mit ihren elektrischen Hilfsmitteln durchgeführt. Beleuchtung des Stühnerstalls hebt bekanntlich die Vegetationszeit, und die elektrischen Brutapparate und Gläser verbessern die Ausbeute. Durch elektrische Frühbeetbeheizung wird junges Gemüse erheblich früher als in mit Dung geheizten Beeten erzielt, wodurch es erhöhte Einnahmen bringt.

Nach allem Vorhergesagten dürfte sich bei einem Besuche des Maschinenmarktes auch die sehr anregende Besichtigung des Elektrohofes gelohnen. Bei dieser Gelegenheit sei ferner auf die große Berliner Landwirtschaftliche Ausstellung der Deutschen Landwirtschaftlichen Gesellschaft hingewiesen, die vom 20.—28. Mai in Berlin abgehalten wird. Dort soll eine Uebersicht über die Fortschritte der Elektrotechnik in der Landwirtschaft in einer großen Halle mit dem Namen „Elektro-Land“ geboten werden.



# Seinen Bruder wegen Erbschaftsstreitigkeiten erstochen

Rosenberg, 29. April.

Am Sonnabend gegen 5 Uhr erstach der Landwirt Peter Soppa in Kostelitz (Kr. Rosenberg) im Verlaufe einer Auseinandersetzung seinen Bruder Vinzenz Soppa. Beide hatten die Nacht durch im Gasthaus gezecht. Wegen einer Erbschaft entwickelte sich zwischen ihnen eine erregte Auseinandersetzung, die auf dem Heimwege auf der Straße fortgesetzt wurde. Peter zog plötzlich das Messer und stach seinem Bruder in die Brust. Der Schwerverletzte verstarb nach kurzer Zeit. Der Täter wurde vom Oberlandjäger festgenommen und in das hiesige Gerichtsgefängnis eingeliefert.

## Zu Tode gequetscht

Rhndorf, 29. April.

Ein folgenschwerer Arbeitsunfall ereignete sich im Dominium Ruppau im Kreise Rhndorf. Dort wurde der Knecht Alois Brankowski, als er die Strohprelle an das Wirtschaftsgebäude heranführen ließ, von der

Maschine erfasst und an die Mauer gedrückt. Sein Kopf wurde buchstäblich zerquetscht, so daß der Tod auf der Stelle eintrat.

## Mißglückter Einbruch im Postamt Deschowitz

Cojel, 29. April.

Zu der Nacht von Freitag zu Sonnabend wurde im Postamt Deschowitz eingebrochen. Wegen der am Sonnabend stattfindenden Zahlung der Unfall- und Invalidenrenten vermuteten die Einbrecher beim Postamt größere Geldbeträge. Die Fenster des Postamts wurden eingeschlagen und die Fensterkassette zerbrochen. An mehreren Stellen wurde der Geldschrank angebohrt; auch mit Nachschlüsseln wurde versucht, den Geldschrank zu öffnen, was aber nicht gelang. Unter Mitnahme von einigen Stoffpaketen entzogen sich die Einbrecher.

# Krisendruck der oberhschlesischen Wirtschaft

## Jahresbericht der Industrie- und Handelskammer Oppeln

Dem Jahresbericht der Industrie- und Handelskammer für die Provinz Oberschlesien in Oppeln über das Wirtschaftsjahr 1932 entnehmen wir folgendes:

Die oberhschlesische Wirtschaft stand 1932 unter demselben Krisendruck wie die allgemeine deutsche Wirtschaft. Förderung und Gesamtabsatz der Steinkohle verringerten sich um 9 Prozent, der Kohleerzeugung blieb sogar um 12,9 Prozent, der Kohleabsatz um 8,4 Prozent gegenüber 1931 zurück. Die Eisenindustrie litt schwer unter dem Ausfall der wichtigsten inländischen Verbrauchergruppen, und für den fehlenden Inlandsabsatz bot auch das Ausfuhrgeschäft keinen wirksamen Ersatz. Die Roheisenerzeugung, die während fast eines halben Jahres überhaupt nicht, war um 47,7 Prozent, d. h. nahezu um die Hälfte, geringer als 1931; etwas weniger stark war der Rückgang der Rohstahlerzeugung. Die Zinkindustrie erlebte im Juli u. S. mit

der sind bisher die Verhandlungen wegen dieses Anschlusses an die Oder praktisch nicht vorwärts gekommen — auch hier ist die oberhschlesische Wirtschaft lediglich wieder mit der Wiederholung der Aufrechterhaltung der Brachparität in Berlin auch nach Fertigstellung des Mittelkanals Sorge getragen worden. Bestimmte Zusicherungen darüber, durch welche Mittel diese Aufrechterhaltung der Brachparität erreicht werden soll, waren bisher nicht zu erhalten.

Die sonst noch im Rahmen des Arbeitsbeschaffungsprogramms von den zuständigen Behörden für Oberschlesien beantragten öffentlichen Arbeiten, die, wie wir hoffen, bewilligt und im Jahre 1933 zur Durchführung gelangen werden, werden jedoch das mit ihnen angestrebte Ziel einer Befruchtung der oberhschlesischen Wirtschaft in vollem Umfange nur

## Befruchtet Gure Häuser und die Straßen mit frischem Grün und mit den Fahnen des Reiches!

## Oppeln

\* Eine Buchausstellung in der Stadt. bisher. Zum „Tag der nationalen Arbeit“ hat die Stadtbücherei im Ausleiheraum aus ihren Buchbeständen eine kleine Ausstellung unter dem gleichen Begriff zusammengestellt. Werke aus stolzer, geschichtlicher Vergangenheit, von deutschem Geist getragener nationaler Arbeit in den Grenzgebieten, Persönlichkeitstypen aus den verschiedensten Berufsständen, Bücher deutscher Technik sowie deutschen Forschergeistes usw. sind hier zu finden. Diese Ausstellung ist bis Sonnabend, den 6. Mai, zur Ansicht und Ausleihe geöffnet.

\* 100 000 Mark zur Förderung von Wohnungsbauten. Der neue Vorstand der Stadtpar- und Gutsbesitzer trat zu einer Sitzung zusammen, und beschloß, den Zinsfuß für Hypotheken von 6 1/2 Prozent auf 5 1/2 Prozent rückwirkend vom 1. April 1933 herabzusetzen. Ferner wurde der Beschluß gefaßt, zur Finanzierung von Kleinwohnungsbauten und Siedlungen sowie zur Belebung des Baumarktes überhaupt einen Be-

trag von 100 000 Mark zur Verfügung zu stellen.

\* Uebertragung der Ansprachen bei der Bräutigamsfeier. Da mit einer überaus zahlreichen Beteiligung der Bevölkerung bei der Uebergabe der neuen Oberbrücke zu rechnen ist, werden die Ansprachen durch eine Großlautsprecher-Anlage übertragen werden, so daß diese auch in weiterer Entfernung gut zu hören sein werden. Die Brücke wird den Namen „Adolf-Hitler-Brücke“ erhalten.

## Schulleiter Trapp in Konstadt beurlaubt

Konstadt, 29. April.

Auf Anordnung des Kultusministers Kust ist Schulleiter Trapp bis auf weiteres beurlaubt worden. Wie mitgeteilt wird, steht kaum zu erwarten, daß Schulleiter Trapp auf seinen Posten zurückkehrt.

einer Londoner Durchschnittsnote von 8,64 Pfund den tiefsten Stand des Zinsfußes. Trotz späterer Erholung des Zinsfußes blieb die Lage andauernd schlecht, jedoch die Einführung eines deutschen Zinsfußes eine dringende Lebensforderung der deutschen Industrie wurde, zumal rund 80 Prozent der Weltzinkproduktion bereits unter Zollschutz stehen.

Die wichtigste Forderung der oberhschlesischen Wirtschaft zur Erhaltung ihrer Wettbewerbsfähigkeit bleibt der

## beschleunigte Ausbau der Oder

zu einer leistungsfähigen Wasserstraße, wozu die Ausführung des Banes weiterer Staubecken, insbesondere bei Turawa, sowie die Herstellung einer frachtbilligen Verbindung des Industriebezirks mit der Oder. Sei-

dann erreichen können, wenn sie nicht nur, was wir für selbstverständlich halten, durch oberhschlesische Arbeitskräfte ausgeführt, sondern wenn auch bei den zu vergebenden Aufträgen die oberhschlesischen Industrie- und Handelsfirmen herangezogen werden.

Die Handelsbeziehungen mit Polen sind bisher nicht bereinigt worden; der Mitte März 1933 abgeschlossene Handelsvertrag ist von der Entwicklung völlig überholt, jedoch eine Ratifizierung nicht mehr in Frage kommen kann.

Der umfangreiche Jahresbericht gibt über die übrigen wichtigen (oben nicht näher aufgeführten) Wirtschaftszweige, die oberhschlesischen Forderungen zur Verkehrs- und Tarifpolitik, das kaufmännische Bildungsleben in Oberschlesien und vieles andere mehr wertvolle Aufschlüsse und wird allen Wirtschafts- und Handelskreisen zu Nachschlagezwecken gute Dienste leisten.

Wie neu werden Herrenanzüge durch Kelling-Reinigung

## Wie soll ich mich verhalten?

### Schickt sich das nicht?

Frage Alice B. (Beuthen): Ich bin 21-jährig und lebe mit zwei Kindern, da die Mutter leidend war. Ich hatte viel Arbeit, aber die Leute waren sehr gut zu mir. Ich bekam gutes Essen und Kleider, die Frau schenkte mir Wäsche und half mir aus der schlimmsten Armut. Vor drei Monaten kam ein drittes Kind, die Frau starb kurz nach der Geburt. Ich blieb selbstständig bei den Kindern. Nun ist die Mutter der Frau gekommen und sagt, es schickt sich nicht, daß ein junges Mädchen in einem frauenlosen Haushalt ist. Sie hat die Nachbarschaft aufgewiegelt, alle sind gegen mich und klatschen. Durch die viele Arbeit, die mit dem Haushalt, mit den beiden Töchtern und dem Kleinsten auf mich liegt, bin ich mit den Nerven ganz herunter und nehme alles furchtbar schwer. Ich habe das Baby nachts in meinem Zimmer und jeder weiß, wieviel Opfer an Nachtruhe das kostet. Ich hätte alles getan, denn die Kinder sind mir aus Herz gewachsen, aber nun muß ich mir nachgeben lassen, ich hätte es darauf abgeben, den Vater der Kinder zu heiraten. Die Schwiegermutter hat mir geantwortet, der Herr sagt, das gilt nicht und er ist bereit, daß ich fortgehen will. Ich bin sehr arm und Witwe, aber meine Eltern waren ehrliche Leute und ich will meinen guten Ruf behalten. Was soll ich in dieser schwierigen Lage tun?

Unsere Antwort: Ihr Platz ist selbstverständlich bei den kleinen mutterlosen Kindern. Sie stehen auf schwerem Boden und es ist unverantwortlich, ihnen die Arbeit noch schwerer zu machen. Lassen Sie sich nicht beirren und folgen Sie Ihrem Pflichtgefühl und lassen Sie die ihnen anvertrauten hilflosen Kleinen nicht im Stich. Die Haltung der Mutter der Frau ist in gewisser Hinsicht verständlich, jedoch besitzt sie keinerlei Recht, in Ihr Dienstverhältnis einzugreifen. Ueber die pöblen Nachreden müssen Sie sich einfach hinwegsetzen. Jeder rechtlich denkende Mensch kann nur Hochachtung vor Ihnen haben. Wenn die Vermögensverhältnisse Ihres Arbeitsgebers es gestatten, so wäre es der beste Ausweg, wenn Ihnen eine kleine Haushaltshilfskraft beigegeben würde, denn Sie dürfen sich durch Ueberarbeitung nicht soweit zermürben, daß Sie den klaren Blick für die Dinge verlieren und außerdem wäre den kleinstädtischen Begriffen von Schicklichkeit Genüge getan, wenn noch ein weibliches Wesen im Hause wäre. Im übrigen überlassen Sie es Ihrem Dienstherrn, die bösen Mäuler zum Schweigen zu bringen. Ihm selbst mag daran gelegen sein, daß Ihr Ruf nicht leidet und daß Sie unbehelligt Ihre schwere und dankbare Arbeit verrichten können.

### Muß ich zu Hause bleiben?

Frage Wiege D. (Brieg): Mein Mann hat jede Woche zwei Stammtischabende und alle vierzehn Tage einen Regalabend. Wir haben keine Kinder, und ich leide sehr unter dem Alleinsein, besonders die langen Winterabende sind schrecklich. In der kleinen Stadt, in der wir leben, haben wir nur wenig gesellschaftlichen Verkehr. Wenn ich nun an den Abenden, an denen mein Mann außer Haus ist, ins Kino gehen möchte — andere Unterhaltungen gibt es nicht —, so verbietet er mir dies aus bürgerlicher „Ehre“. Eine anständige Frau gehört ins Haus, ist seine Rede. Ich fühle aber, wie ich mürrisch und mürrisch werde, und habe ein Grausen vor der Einsamkeit. Ist es wirklich unanständig allein ins Kino zu gehen? Was könnte ich tun, um den trostlosen Abenden zu entgehen?

Unsere Antwort: Die Ansicht Ihres Vaters ist kleinbürgerlich und ungerechtfertigt. Ihm müßte doch auch daran gelegen sein, daß Sie eine kleine Entschädigung für seine Stammtischabende hätten. Es gibt viele Ehemänner, die ihre Frauen nach dem Bierabend am Kino abholen, vielleicht läßt sich Ihr Gatte dazu überreden, seine Meinung über einen Kinobesuch zu ändern. Im übrigen müssen Sie selbst sehen, Ihre Abende nett einzurichten. Lieben Sie sich bekannte Damen ein, treten Sie einem Volksbildungsverein oder dergleichen bei, das gibt es auch in kleinen Städten, lesen Sie gute Bücher, erweitern Sie Ihren Interessenkreis. Vielleicht können Sie Ihre überflüssige Zeit auch sozialen oder caritativen Hilfswerken zur Verfügung stellen und sich so eine befriedigende Tätigkeit schaffen. Wie wäre es, wenn Sie anderen einsamen Menschen Ihr Haus öffneten? Viele leiden heute seelische Not, und man kann manches Gute tun nur durch Anteilnahme. Auch in der kleinen Stadt oder gerade dort muß es möglich sein, Gesellschaft zu pflegen, die innere Werte vermittelt. Lassen Sie den Kopf nicht hängen, greifen Sie zur Selbsthilfe, wir wünschen Ihnen guten Erfolg!

## Soll man Kindern Geld in die Hand geben?

Frage Lucie C. in Beuthen: Mein Mann und ich sind uns einig in der Frage, ob wir unseren Kindern ein festes Taschengeld geben sollen oder nicht. Sie sind 10 und 12 Jahre alt, Junge und Mädchen, von guten Anlagen und tüchtig in der Schule, aber mit Geld können sie nicht umgehen. Mein Mann meint nun, wir sollten beiden ein Taschengeld geben, von dem sie auch die kleineren Ausgaben für Schulhefte usw. bestreiten sollten. Ich selbst möchte lieber den idealen Sinn in den Kindern erhalten, daß durch

Geld viel zu früh zerstört wird. Was meinen Sie dazu?

Unsere Antwort: Wir meinen, daß Ihr Gatte in diesem Falle durchaus den richtigen Standpunkt vertritt. Wie sollen denn die Kinder lernen, mit Geld umzugehen, wenn sie keine Gelegenheit dazu haben? Sehen Sie also ruhig eine bestimmte Summe aus für die kleinen persönlichen Bedürfnisse der beiden, aber lassen Sie genau Buch führen über die einzelnen Ausgaben. Das erzieht zur Ordnung und wird später, wenn die Kinder älter sind, nur von Vorteil sein. Verlangen Sie aber, um Ihr Vertrauen zu beweisen, über einen kleinen Restbetrag, den Sie selbst festsetzen mögen, keine bedenkliche Auskunft. Die Kinder wollen Ihnen doch zu besonderen Anlässen kleine Geschenke machen, wollen selbst ein wenig disponieren lernen, und es wäre verfehlt, da alle Illusionen zu rauben. Heute muß ein gewisser Sinn für die realen Dinge des Lebens schon im heranwachsenden Menschen gepflegt werden! Die Taschengelder haben gelehrt, daß auch das Umgehen mit Besitz gelernt sein will. Je früher man den Wert des Geldes kennen lernt, desto besser kann man, vor die Notwendigkeit gestellt, das seine verwalten. Keineswegs braucht der ideale Sinn darunter zu leiden, wenn auch den realen Dingen das richtige Verständnis entgegen gebracht wird. Sie stärken ganz entschieden das Verantwortungsgefühl, wenn Sie den Kindern ein Taschengeld geben.

## Die boshafte Freundin

Frage Elfriede A. (Beuthen): Vor zwei Jahren lud mich eine Schulfreundin in die Großstadt ein, wo sie verheiratet ist. Wir stammten beide aus einem kleinen Dorf, mein Vater war Schreiner, der ihre Kaufmann. Ich lernte bei ihr einen Mann aus besseren Kreisen kennen und wir heirateten vor einem Jahre. Unsere Ehe ist sehr glücklich, bekommt aber jedesmal angute Stunden, wenn meine Freundin mich besucht. Scheinbar harmlos bringt sie nämlich immer die Rede auf die ärmlichen Verhältnisse in meinem Elternhaus, auf einen ungerateten Verwandten, auf meine ehemalige Stellung als Kindermädchen, auf meine mangelnde Bildung in Theater- und Konzertsachen und dabei meint sie immer, wie glücklich ich doch wäre, eine so gute Partie gemacht zu haben. Ich habe meinem Mann gegenüber kein Geheimnis, es kommt aber doch sehr darauf an, wie eine Sache dargestellt wird und ich merke, wie mein Mann verstimmt ist, und an den kleinsten Dingen Kritik läßt, wenn meine Freundin wieder einmal „ausgepackt“ hat. Was soll ich tun, um Unruhen zu vermeiden?

Unsere Antwort: Wenn es nichts helfen sollte, daß Sie Ihrer merkwürdigen Freundin einmal ernsthaft ihr Tun vorhalten und sie bitten, in Zukunft ihre überflüssigen Bemerkungen zu unterlassen, so gibt es nur eins: auf eine solche Freundschaft verzichten. Männer sind leicht beeinflusbar, und wenn Ihr Gatte

Sie auch als das, was Sie waren, geheiratet hat, so bleibt doch allzu leicht ein Stachel sitzen, denn nichts ist gefährlicher als eine böse Zunge. Ihr Mann möchte natürlich das Bild, das er von Ihnen hat, nicht getrübt wissen. Vielleicht ist es auch gut, wenn er selbst einmal Ihrer Freundin sagt, daß er keinen Wert auf ihre Kenntnisse legt. Jedenfalls braucht sich kein Mensch Taschenschnitzereien gefallen zu lassen, und Sie sind im Recht, wenn Sie sich wehren.

## Du heiratest ja doch...

Frage Gertrud D. (Beuthen): Ich bin sechzehn Jahre alt, habe nur die Volksschule besucht, während meine beiden Brüder ins Gymnasium gehen und sogar teure Nachhilfestunden erhalten, dazu für Sport sehr viel ausgeben. Ich möchte einen Beruf erlernen, aber meine Eltern, denen ich seit zwei Jahren direkt einen Dienstboten erzeuge, wollen nichts davon wissen. „Du heiratest ja doch, wozu Geld ausgeben“, ist ihre Antwort auf meine bringenden Bitten, mich etwas lernen zu lassen. Ich fühle mich im Hause zurückgesetzt, meine Brüder sprechen fremde Sprachen; wenn ihre Freunde zum Wirtshaus kommen, muß ich sie bedienen, auch hinterher putzen und aufräumen. Ich koche morgens Kaffee, bin in der Frühe die Erste und abends die Letzte bei der Arbeit, aber ich bekomme nicht einmal ein Taschengeld. Meine Freundinnen verdienen schon halb selbst etwas und haben auch viel mehr Vergnügungen als ich. Habe ich nicht ein Recht, einen Beruf zu erlernen: ich möchte Photographin werden, weil eine Verwandte von uns ein Atelier hat, wo ich unterkommen könnte.

Unsere Antwort: Ihre Eltern handeln, wie das früher in sehr vielen Familien üblich war. Es ist eine große Verantwortung, ein junges Mädchen ohne alle Berufsmöglichkeit zu lassen. Die Brüder werden erfahrungsgemäß die letzten sein, die sich um die Schwester kümmern, sollte sie nicht dazu kommen, sich zu verheiraten. Auch zur Haushaltsführung genügt es heute nicht mehr, sich nur im Elternhause umgesehen zu haben. Die moderne Frau braucht eine Menge Kenntnisse auch für den Beruf der Hausfrau. Der Besuch einer Haushaltungsschule wäre wohl das mindeste, was Ihre Eltern Ihnen erlauben sollten. Da Ihnen aber durch Ihre Verwandte eine Ausbildung als Photographin bequem gemacht würde, und Sie Neigung dazu haben, können wir Ihren Eltern nur raten, Ihrem Wunsch zu entsprechen. Heiraten Sie trotzdem, so ist es gut; heiraten Sie nicht, so haben Sie doch wenigstens eine Zukunftsmöglichkeit im Beruf.







Annahmestellen: BEUTHEN OS., Bahnhofstraße Ecke Kaiser-Franz-Josef-Platz, GLEIWITZ, Wilhelmstraße 61, HINDENBURG OS., Dorotheenstraße 5, OPPELN, Ring 18, RATIBOR, Bahnhofstraße 2, KATTOWITZ, ul. Marjaka 1. — Annahmeschluss: 6 Uhr abends in Beuthen OS.

# Kleine Anzeigen

»Ostdeutsche Morgenpost«, Sonntag, den 30. April 1933

Die einspaltige Millimeterzeile kostet 0,15 Rmk., bei Stellengesuchen 0,10 Rmk. Chiffregebühr 0,50 Rmk. In OS. ermäßigter Tarif. „Kleine Anzeigen“ aller Art (Stellenanzeigen, Verkäufe u. Kaufgesuche, Vermietungen u. Mietsgesuche etc.) werden nur gegen Vorauszahlung (Postscheckk. Breslau 26808) angenommen.

**„Tag der deutschen Arbeit“**  
18.—18.20 Uhr  
Rundfunkreportage  
mit der Uebertragung  
des Empfangs v. Arbeitern  
aller deutschen Länder  
durch den Reichskanzler  
20 Uhr: Uebertragung der Feier  
auf dem Tempelhofer Feld mit dem  
**Manifest des Reichskanzlers.**  
**Volksfest mit Tanz**  
Schluß 2 Uhr

**Stellen-Angebote**

**Wir suchen**  
**freundliche Verkäuferinnen**  
für unsere Strumpf-, Herren-Artikel- und Tricotagen-Abteilungen; ferner  
**1 flotte Kassierererin**  
Wir legen Wert auf Mitarbeiterinnen, welche unsere Branche verstehen, außerordentlich gewandt und anpassungsfähig, adrett, liebenswürdig und zuverlässig sind. Eintritt sofort oder später. Angebote von Durchschnittskräften ohne besondere Befähigung ausbleiben. Ausführenden Angebote nur schriftlicher Art mit Lichtbild freundlichst erbeten.  
**Strumpfhaus Lerch**  
Gleiwitz, Wilhelmstraße 40.

Leistungsfähiges  
**Scheuertuch-Werk**  
größtartig und modern geleitet,  
**sucht**  
bei der einschläg. Rundschau eingeführten  
**Vertreter.**  
Gefl. Angebote unter B. R. S. 4652 an  
Ma-Berlin B. 35.

Suche einen strebsamen  
**Vertreter**  
zum Verkauf von erstklassigen Anzugstoffen an Beamte und Festangestellte. Kulante Bedienung und bequeme Teilzahlungen. Angebote erbet. unt. B. 3783 an die Geschäftsst. d. Stg. Beuthen OS.

**Alleinverkaufsrecht**  
für glänzend aufgenommenen, überall patentierten  
**Weltschlager**  
(bring. Bedürfnis f. alle Gaststätten u. Haushalte) bestmöglich auf eigene Rechnung zu vergeben. Absolut konkurrenzlos, billiger Artikel. Größter Vertriebslager! Für Auslieferungslager Barkapital von einigen hundert Mark erforderlich. Zuschr. u. N. o. 792 an d. Geschäftsst. d. Stg. Beuthen OS.

Schriftliche Heimatzeit  
Verlag Vitalis,  
München 13.

Schreibmaschinistin  
(Anfängerin) und  
jugendlichen Arbeiter  
sucht  
Aug. Krügel, Nachf.,  
Beuthen OS.,  
Industriestraße,  
Städt. Lagerplatz 25.

**Lehrling**  
mit Zeichentalent für  
Kunsthandwerk gesucht.  
Angeb. unter B. r. 793  
a. d. O. d. Stg. Bth.

Nettes, jg. Mädchen,  
nicht unter 18 J., als  
**Haustochter**  
u. zum Bedienen der  
Häute gesucht. Angeb.  
mit Bild unt. N. 100  
an die Geschäftsst. dieser  
Zeitung D. p. e. l. n.

**Kleine Anzeigen**  
große Erfolge!  
Ehrliches, fleißiges  
**Mädchen**  
für einen Fleischer-  
haus, sofort gesucht.  
Angeb. unter B. 3774  
a. d. O. d. Stg. Bth.

**Stellen-Gesuche**  
Geb. Frl., 26 J., sucht  
Stellung als Stütze in  
bess. Haushalt, f. ein in  
all. Arb. Langj. Zeugn.  
vorh. Ber. i. Jagdprag.  
tät. gewes. Zuschr. m.  
Gehaltsang. u. B. 3765  
a. d. O. d. Stg. Bth.

**Hauschneiderin**  
empfiehlt sich.  
Angeb. unter B. 3772  
a. d. O. d. Stg. Bth.  
**Suche Stellung als**  
Sprechstundenhilfe od.  
Kinderfräulein  
mit Beaufsichtigung von  
Schulkindern, habe mittl.  
Reife f. w. Hausfrauen-  
schule. Zuschr. erbeten  
unter B. 3780 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**Filiale,**  
gleich welch. Art, sucht  
Kaufmanns-Witwe zu  
übernehmen. Kauktion  
wird gestellt. Angebote  
unter N. 1025 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**Vermietung**  
**5-Zimmer-Wohnung**  
Bahnhofstr., mit Ball.  
u. Alkane, zum 1. Juli  
zu vermieten. Beuth.,  
Bahnhofstr. 26, II. Kts.

2 sonnige  
**2 1/2-Zimm.-Wohnungen**  
mit Bad, in Neubau  
für sofort zu ver-  
mieten. Zu erfragen  
Baugeschäft  
Franz Sohlf., Beuthen  
Pfeifer Straße 42,  
Telephon 3800.  
**Sonnige, schöne**  
**4-Zimmer-Wohnung**  
mit Beigel, ab 1. 7. 33  
Bth., Parkstr. 6, II. r.,  
zu vermieten. Besicht.  
zwisch. 11 u. 13 Uhr.

**Achtung! Achtung!**  
Malerarbeiten!  
Sie erhalten ein  
Zimmer, mod. ge-  
malt, v. 9 Uhr an.  
Tapezieren, Dela-  
striebe usw. äußerst  
billig.  
Seitlich, gestattet,  
Angeb. erbet. unt.  
B. 3781 an d. O.  
dieser Zeitg. Bth.

An besserem Hause  
(Neubau) ist ab sofort  
eine im 4. Stad. ge-  
legene, sehr sonnige

**3-Zimmer-Wohnung**  
mit all. Beigel, f. w.  
Etagenheizg. preiswert  
zu vermieten. B.  
Büro: Beuthen OS.,  
Johann-Georg-Str. 6

**Wohnungen**  
zu vermieten.  
**Schloß Brosławitz OS**  
Sofort zu vermieten  
**6-Zimmer-Wohnung**  
mit Beigel, f. w. erfr.  
Kontor Otto R. Krause,  
Beuthen OS.,  
Lernowitzer Straße 30

**3-Zimmer-Wohnung**  
mit Bad für sofort  
zu vermieten.  
Baumeister C. Pluta  
Beuthen OS.,  
Lindenstraße 38

**5-Zimmer-Wohnung**  
Bahnhofstr., mit Ball.  
u. Alkane, zum 1. Juli  
zu vermieten. Beuth.,  
Bahnhofstr. 26, II. Kts.

Eine schöne, sonnige  
**5-Zimmer-Wohnung**  
mit reichl. Beigel, 1. Etage (Billengrund-  
stück), sof. zu vermieten u. l. 7. zu beziehen  
zu erfr. Beuthen, Hindenburgstr. 17d, pfr


**Sofort zu vermieten**  
eine  
**5-Zimmer-Wohnung**  
mit Beigel, im Hause Gymnasial-  
straße 5a III. Gefl. Anfragen und An-  
gebote zu richten an die  
Konzerthaus G. m. b. H., Beuthen OS.

**7-Zimmer-Wohnung**  
mit reichl. Beigel in Gleiwitz, Wil-  
helmstr. 8, II., Nähe Ring, auch f. be-  
rufliche Zwecke sehr geeignet, ab 1. 7. 33  
od. spät. zu vermieten. Auskunft b.  
W. Jung, Gleiwitz, Wilhelmstraße 8, I.

**Sofort zu vermieten**  
**schöne 6-Zimmerwohnung**  
(4. Etage)  
große Diele, Zentralheizung, Warm-  
wasser und Fahrstuhl.  
B. Zolke, Beuthen, Kaiser-Franz-Platz 9.

**Sofort zu vermieten eine**  
**4-Zimmer-Wohnung**  
m. Beigel, i. Hause Halbenstr. 2, II., Kts.  
Näh. Ausf. über Mietpreis usw. w. erfr.  
Beuthen, Reichspräsidentenplatz 10, part. r.

**Das Leben an Bord**  
ist eine Freude ...



Die Stewards der Hamburg-Amerika Linie pflegen  
Ihren Wünschen zuvorkommen. Sie brauchen sich  
um nichts zu kümmern. Ob Sie Ruhe suchen oder  
Sport treiben oder sich dem geselligen Leben an  
Bord hingeben — Ihr Kammersteward betreut Sie,  
der Decksteward ist Ihnen zur Hand, Ihr Tisch-  
steward sorgt für Ihre Leibgerichte.  
**Es reißt sich gut**  
mit den Schiffen der  
**HAPAG**

**HAMBURG-AMERIKA LINIE**  
Vertretungen: Beuthen OS., Hapag-Reisebüro Max  
Weichmann, Bahnhofstraße 11; Groß-Strehlitz, Hans  
Haase i. Fa. A. P. Seibert, Krakauer Str. 44; Hinde-  
nburg OS., Reise- und Verkehrs-Büro Max Weichmann  
Nachf., Bahnhofplatz

**5-Zimmer-Wohnung**  
mit großer Diele, fließend. Kalt- und  
Warmwasser, Kachelheizung, in Gleiwitz  
sofort zu vermieten.  
Deutsche Land- u. Baugesellschaft, GmbH.,  
Gleiwitz, Raubener Str. 50,  
Tel. 3865.

**6-Zimmer-Wohnung**  
mit Bad, Mädchenkammer, Zentralheizg.,  
u. Warmwasserbereitung ab 1. Juli, entl.  
cher, zu vermieten. Näheres bei  
Baumeister C. Pluta, Beuthen OS.,  
Lindenstraße 38.

**7-Zimmer-Wohnung**  
Ideal gelegene  
1. Etg., m. Garten, entl. m. Garage, ab  
1. Juli zu vermieten.  
Beuthen OS., Hindenburgstr. 16 g part. r.

**5-Zimmer-Wohnungen**  
mit groß. Nebenz. sofort zu vermieten.  
Näh. b. Mittels Nachf., Beuthen OS.,  
Gleiwitzer Straße 6. Tel. 4472.

**3 Zimmer mit Entree,**  
hell u. geräumig, ohne  
Beigel, f. w. gewerb-  
liche Zwecke, sof. zu  
vermieten. Monatsmiete  
50 Mark. Zu erfragen  
Beuthen OS.,  
Bahnhofstr. 24, I. Kts.

**Schöne, sonnige**  
preiswerte  
**2 1/2- und 3 1/2-Zimmer-  
Wohnungen**  
sofort zu vermieten.  
Zu erfragen bei  
Tischlermeister  
Emil Karel, Beuth.,  
Gieschstraße Nr. 25,  
Telephon 4510.

**3 Zimmer**  
mit Beigel, f. 1. Juni  
Beuth., Gartenstr. 10,  
1. Etg., zu vermieten.  
Zu erfragen, Konditorei  
Dylla, Beuthen.

**Ein Laden**  
mit 2 qm. Schaufenster  
für sof. zu vermieten.  
Franz Sohlf.,  
Baugeschäft, Beuth.,  
Pfeifer Straße 42,  
Telephon 3800.

**Auto-Werkstatt,**  
Büro, Lagerräume u.  
Garagen, eine  
**5-Zimmer-Wohnung**  
zu vermieten. Angeb.  
unter B. 3785 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**3 Läden**  
im Stadthaus Dnygos-  
straße 30 sind sof. zu  
vermieten. Ausf. bel. d.  
Wohnungs-GmbH.,  
Beuthen OS.,  
Reichspräsidentenpl. 9  
Fernruf 4777.

**1 Laden**  
mit ansehnlichen u.  
darunterliegenden  
Lager-Räumen,  
entl. darüberliegender  
2 1/2-Zimmer-Wohnung  
für 1. Juni od. später  
zu vermieten.  
Beuthen, Kirchstr. 17

**Laden**  
mit groß. Kellerraum,  
f. w. der Stadt, geeignet  
f. ein Engros-Geschäft  
od. Lagerraum. Des. a  
Garage  
preisw. zu vermieten.  
Angeb. unter B. 3786  
a. d. O. d. Stg. Bth.

**Ein Schuh wie dieser**



apart kombiniert,  
von tadelloser Linie  
und kleinem Preis ist  
begehrtest. Sie  
sollten sich bald ein-  
mal unsere Kollektion  
ansehen.

**6 90**  
Rassiger erdbrauner  
Schnürpump. ....

**Tack**  
BEUTHEN OS, Gleiwitzer Straße 8 - Fernspr. 3670  
Weitere Verkaufsstellen: Gleiwitz, Wilhelmstr. 28, Hindenburg, Bahnhofstr. 3  
Ratibor, Oderstraße 13, Oppeln, Ring 18.

Komfortable  
**6- u. 7-Zimmer-Wohnung**  
mit Zentralheizg., im Zentr. d. Stadt,  
**4-Zimmer-Wohnung**  
sonnig u. in ruhiger Wohngeg. geleg.,  
**2-Zimmer-Wohnung**  
desgl. zu vermieten. Zu erfragen  
Baubüro Beuthen OS., Wilhelmstraße 38.

Die seit 18 J. v. Herrn Rechtsanw. Dr. jur.  
Roth, Beuthen OS., Ring 23, II., innegehabte  
**8-Zimmer-Wohnung**  
m. fämtl. Beigel, 2 Balkonen, Kacheln, f. w. f. w.,  
besond. geeignet f. Arzt- od. Anwaltspraxis,  
ist ab 1. Juli 1933 z. gefehl. Friedensmiete z.  
vermieten. Gefl. Zuschriften erbeten an  
H. Zwotger, Beuthen OS., Schließfach 397.

**Praxisräume**  
für Spezial-Arzt geeignet, im  
1. Stad. Beuthen, Ring 22, zu ver-  
geben.

**4 große, helle**  
**Büroräume**  
sind zu vermieten.  
Paul Zolke, Beuthen OS.,  
Kaiser-Franz-Joseph-Platz 9.

**1 Laden**  
m. anstehend. 2 Stuben u. Küche billigt  
zu vermieten und sofort zu beziehen.  
Drogen- und Farbenhandlung Schauer,  
Beuthen OS., Krakauer Straße 21.

Eine mittlere  
Werkst. od. Lagerraum  
mit Stuben, Küche, En-  
tree zu vermieten.  
Beuthen OS.,  
Gr. Blottmischestr. 15.

**Miet-Gesuche**  
Sonnige  
**2-3-Zimmer-  
wohnung**  
mit Beigel, von ruhig.  
Miet. gesucht. Angeb.  
mit Preisangabe unt.  
N. 1623 an die Geschf.  
dieser Zeitg. Beuthen.

**2-3-Zimmer-  
wohnung**  
mit Beigel, von ruhig.  
Miet. gesucht. Angeb.  
mit Preisangabe unt.  
N. 1623 an die Geschf.  
dieser Zeitg. Beuthen.

**5-Zimmer-  
Wohnung**  
Sonnenf., 1. Etg., nur  
Nähe Bahnhof. Angeb.  
unter B. 3763 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**1 1/2- bis 2-Zimmer-  
Wohnung**  
mit Entree in Beuthen von ruhigen  
Miet. gef. u. s. t. Mietvorauszahlung  
für 1 Jahr. Angebote erbeten unter  
St. 1600 a. d. Geschäftsst. d. Stg. Beuth.

Moderne, schöne  
**4-Zimmer-Wohnung**  
mögl. in Villa m. Garten von ruhigen  
Miet. zum 1. Juli gef. u. s. t. Ang. u.  
B. 3782 a. d. O. d. Stg. Beuthen OS.

Kinderlof. Ehep. sucht  
im Zentrum  
**Stube und Küche**  
u. Entr. od. Kammer,  
für bald oder später.  
Angeb. unter B. 3776  
a. d. O. d. Stg. Bth.

Moderne, sonnige  
**5- bis 7-Zimmer-  
Wohnung**  
mit Zentralheizung u.  
Garten zum 1. 7. oder  
später gesucht. Zuschr.  
unter B. 3773 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**Möblierte Zimmer**  
Gut möbliertes  
Wohn- und Schlafzimmer  
mit od. ohne Küche,  
benutz. bald zu verm.  
Bth., Bismarckstr. 18, II. l.

Gut möbl. Zimmer  
mit Schreibtisch sofort  
preisw. zu vermieten.  
Beuth., Gr. Blottmische-  
straße 66, 2. Etg. Kts.  
(Ecke Parallelstraße)

**3-Zimmer-  
Wohnung,**  
Entr., Bad, Part. bis  
2. Etg. Miet. bis 55  
Mk. Angeb. u. B. 3775  
a. d. O. d. Stg. Bth.

**2 Stuben u. Küche**  
m. Entr., mögl. Mtb.  
höchst. 2. Stad. i. St.  
Beuth. Ang. m. Preis  
unter N. 1624 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**Leeres Zimmer**  
mit Kochgelegenh. sucht  
alleinstehend. alt. Dame  
für sof. od. spät. vom  
Hauswirt. Preisangab.  
unter B. 3768 an die  
Geschf. d. Stg. Bth.

**W-Tropfen**  
ein neues, sofort wirkendes Mittel, haben  
Tiefenwirkung und treffen das Hühnerauge  
mit der Wurzel direkt in der Unterhaut. Der  
Schmerz hört sofort auf; das lästige Hühner-  
auge wird weich und so lose, daß Sie es in  
einigen Tagen mit den Fingern herausheben  
können (desgl. Hornhaut). Vollständig unschäd-  
lich. Kein gefährliches Schneiden mehr. Die  
Original-Flasche „W-Tropfen“ mit Auftrage-  
pipette kostet 90 Pfg. und ist in allen Dro-  
gerien, Apotheken und Sanitätsgeschäften  
zu haben.









# Schutz gegen Luftangriffe!

„Deutscher Luftschutz-Verband“ – Aufruf Goerings

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. April. Auf Veranlassung des Reichsministers für Luftfahrt, Goering, fand die Gründungsversammlung des Reichsluftschutzbundes E. V. statt. Der neue Bund wird auf nationaler Grundlage dem deutschen Volk die lebenswichtige Bedeutung des zivilen Luftschutzes vor Augen führen und streben, jeden Deutschen zu tätiger Mitarbeit zu gewinnen. Neben der Aufklärung und Werbung für den Luftschutz hat der Bund die Vorbereitung und Durchführung des Selbstschutzes der Zivilbevölkerung und die persönliche Ergänzung des behördlichen Luftschutzes zur Aufgabe. Die Leitung des Reichsluftschutzbundes liegt in den Händen des Präsidenten, Generalleutnants a. D. Grimme, und des Vizepräsidenten, Majors a. D. Walbischmidt.

Der Reichsminister für die Luftfahrt erläßt zur Gründung des Luftschutzbundes folgenden

## Aufruf

„Deutsche Männer! Deutsche Frauen! Seit dem Kriegsende verheißt man dem deutschen Volk die allgemeine Abrüstung.

Die Wahrheit aber ist, daß die Welt heute mehr in Waffen harzt als je zuvor. Tausende von Kriessflugzeugen stehen rings um Deutschland jederzeit einsatzbereit, während wir selbst in der Luft völlig wehrlos sind.

Sogar die Abwehr von der Erde aus hat man uns fast völlig genommen.

Dabei ist Deutschland durch die Luftwaffe stärker bedroht als irgend ein anderes Land.

Jede deutsche Stadt ist für Bombenflieger erreichbar. Unsere wichtigsten Industrien liegen im nahen Wirkungsbereich fremder Fliegerkampfkraft.

Der Luftschutz ist daher zu einer Lebensfrage für unser Volk geworden. Er verlangt einen jahrelangen zielbewußten Aufbau unter sachmännlicher Leitung und strenger Führung. In der Eigenart der Luftschutzmahnahmen ist es aber auch begründet, daß die Arbeit der Behörden allein nicht genügt. Die verständnisvolle Mitwirkung der gesamten Bevölkerung ist Voraussetzung für den Erfolg.

Diese Mitwirkung soll nunmehr, um jede Zersplitterung der Arbeit zu vermeiden, der neugegründete „Reichsluftschutzbund E. V.“ als allein dafür in Frage kommender Verband auf nationaler Grundlage herbeiführen. Er soll das

deutsche Volk von der lebenswichtigen Bedeutung des Luftschutzes überzeugen und zu tätiger Mitarbeit gewinnen. Er soll der Bevölkerung die

## Mittel und Wege für einen wirksamen Selbstschutz

zeigen, ohne sich in farblosen Theorien zu erschöpfen. Er soll in den breiten Massen die sittlichen Kräfte wecken, die zu selbstloser Arbeit und zu Opfern begeistern. Er soll in allererster Linie die moralischen Voraussetzungen schaffen, ohne die ein Volk nicht fähig ist, einen modernen Luftangriff zu ertragen. Denn

nur eine festgeschlossene, von unbeugsamem Lebenswillen besetzte Nation

wird diesen Gefahren widerstehen können.

Daher fordere ich alle vaterlandsliebenden Männer und Frauen auf, den Reichsluftschutzbund nach Kräften zu unterstützen. Wer diesem Bund beiträgt, wer tätig mitarbeitet, oder ihn durch Geldspende fördert, trägt damit bei zum eigenen Schutze, zum Schutze seiner Familie, seines Grundstückes oder Betriebes. Er erfüllt aber auch gleichzeitig eine hohe nationale Pflicht.

Ein Volk, das sich untätig und willenlos feindlicher Willkür preisgibt, hat keine Existenzverwirklicht. Ein Volk aber, das den eisernen Willen zur Selbsterhaltung in sich trägt, wird auch den Gefahren aus der Luft erfolgreich trotzen!

# Hitler an Seldte

Bündnis-Erklärungen von Stahlhelm und NSDAP.

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. April. Reichsstatthalter Adolf Hitler hat an den Reichsarbeitsminister und ersten Bundesführer des Stahlhelms, Franz Seldte, ein Schreiben gerichtet, in dem es heißt:

„Ich möchte Ihnen auf diesem Wege meinen tiefgefühlten Dank sagen für die äußere Bekundung Ihrer inneren loyalen Einstellung und freundschaftliche Gesinnung, die Sie mir so zum Ausdruck bringen. Ich bin überzeugt, daß der Bund der beiden Verbände für alle Zukunft unerschütterlich sein wird, ein dauernder Garant für den Bestand der nationalen Revolution. Nehmen Sie also nochmals meinen aufrichtigen Dank und meine herzlichsten Grüße entgegen.“

Die Reichsleitung der NSDAP. gibt bekannt: „Die Erklärung des Stahlhelmführers, daß er mit seinem gesamten Verband der NSDAP. beitrete, wird als ein gewissermaßen symbolischer Akt begrüßt, durch den seitens des „Bundes der Frontkämpfer“ der Erfolg des Führertums Hitlers anerkannt wird.

Darüber hinaus wird im gegenseitigen Einverständnis an der bewährten organisatorischen Scheidung festgehalten werden, die so weit geht, daß eine tatsächliche Doppelmitgliedschaft im einzelnen nach wie vor nicht zulässig sein soll.

Die NSDAP. ist überzeugt, daß die freundschaftliche Geste des Stahlhelms beiträgt, zu wahren vertrauensvollen Zusammenwirken zum Besten des deutschen Volkes.“

Das Bundesamt des Stahlhelms teilt mit:

„Der Bundesvorstand des Stahlhelms, Bund der Frontkämpfer, begrüßt den Führer der nationalen Bewegung, den Reichsstatthalter Adolf Hitler, und gelobt ihm mit seinem Bundesführer Franz Seldte treue Gefolgschaft.“

Bundesführer Seldte hat für Sonntag, den 30. April, 13.00 Uhr, alle Kreis- und Gauführer des Stahlhelms aus ganz Deutschland zu einem Appell im Arbeitsministerium bestellt. Der Appell findet statt. Alle gegenteiligen Nachrichten sind unrichtig.

# Kampf um die Schutzpolizei in Genf

Frankreich will sie der Wehrmacht zurechnen

(Telegraphische Meldung)

Genf, 29. April. Im Effektivanstich der Abrüstungskonferenz wurde die Ansprache über die deutsche Schutzpolizei im wesentlichen zu Ende geführt, die Bestimmungen werden am Montag erfolgen, und zwar wird getrennt darüber abgestimmt, ob der Bereitschaftsdienst, die Schulen und der Einzeldienst der deutschen Schutzpolizei bei der Bemessung der Effektivstärke der deutschen Landarmee anzurechnen sind. Die Mehrheit scheint gegen die Einbeziehung der Schutzpolizei in die Effektivwehrmachtstärke Deutschlands zu sein. Anders ist es bei dem Bereitschaftsdienst von 34.000 Mann, dessen Anrechnung offenbar gefordert wird. Fraglich ist, ob die Einbeziehung der Polizeischulen verlangt werden wird.

Frankreich und die von ihm abhängigen Staaten haben sich im Laufe der Ansprache nicht damit begnügt, den Bereitschaftsdienst und die Polizeischulen als militärisch verwendungsfähig zu bezeichnen und ihre Berücksichtigung bei der Festsetzung der Effektivstärke Deutschlands zu fordern, sondern sie haben selbst bezüglich des Einzeldienstes eine ähnliche Haltung eingenommen. Der Vertreter Schwedens hat sich sehr entschieden im Sinne der deutschen Auffassung gegen die Berücksichtigung der Mannschaften im Einzeldienst ausgesprochen. Die Vertreter Italiens, der Vereinigten Staaten, Japans und Ungarns schlossen sich ihm ausdrücklich an. Die Frage der Hilfspolizei wurde nicht besprochen.

# Groß-Verkauf neuester Sommerstoffe

Beginn  
Dienstag,  
den 2. Mai

In allen Abteilungen  
extra  
billige Angebote

Auf alle Reste  
10% Rabatt

Auf alle Seidenreste  
25% Rabatt

Gelegenheitskäufe  
reinwollener  
Herrenanzugstoffe

Kunden-Kredit-Scheine werden  
wie Bargeld angenommen.

<b>Bouclé-Afghalaine</b> reine Wolle, ca. 68cm breit, alle Farben . . . <b>98</b>	<b>Moosbouclé</b> reine Wolle, viele Farben, 93 cm breit . . . <b>135</b>	<b>Crêpe Alpha</b> reine Wolle, bewährte Kleiderqual., in all. Farb. 130 cm breit . . . <b>2.95</b> 95 " " . . . <b>1.95</b> 70 " " . . . <b>1.35</b>	<b>Crêpe Aphrodite</b> reine Wolle, eleg. weichfließ. Qual., mod. Farb. . . <b>225</b> 94 cm breit . . . <b>295</b>	<b>Georgette-Perlaine</b> d. mod. reinwoll. Kleiderstoff, schöne Farben, . . . <b>290</b> 95 cm breit . . . <b>290</b>	<b>Wollene Frühjahrs-Mantelstoffe</b> engl. Art, 140 cm br. 2.90, <b>195</b>	<b>Crêpe-Cotélé</b> der moderne Stoff aus künstl. Seide, herrl. Farben, . . . <b>390</b> 94 cm breit . . . <b>290</b>	<b>Crêpe Craclé</b> aus bestem K'Seiden- material, reizende Druckmuster, . . . <b>290</b> 94 cm breit . . . <b>290</b>
<b>Borken-Crêpe</b> hervorrag. K'Seiden- Qual., schöne Pastell- farben, 94 cm breit . . . 2.90, <b>240</b>	<b>K'Seiden-Marokko-Druck</b> versch. Muster, 94 cm breit . . . <b>195</b>	<b>Crêpe Maroc-Druck</b> Crêpe Nutia, Crêpe africain diese ausgezeichnete Qual., entzückend neu gemust., ca. 92/94 cm breit, 3.50, 2.90, 2.70, <b>250</b>	<b>Georgette carré</b> das aparte Gewebe für Frühjahr und Sommer, reiz. Stellung., . . . <b>290</b> 92/93 cm breit <b>290</b>	<b>Voile Cotélé</b> der neue Sommerstoff, entzückende Blumen- muster, 94 cm breit . . . 2.25, <b>215</b> breit . . . 2.25, <b>215</b>	<b>Woll-Mousseline</b> r. Wolle, mod. u. solide Muster, 70 cm breit . . . 98, <b>78</b>	<b>Woll-Mousseline</b> r. Wolle, ap. neue Must., 76/78 cm breit, <b>125</b> 1.95, 1.45, <b>125</b>	<b>Baumrinden-Crêpe</b> bewährte waschb. Qual., schöne Pastellfarben, . . . <b>195</b> 92 cm breit . . . <b>195</b>
<b>Römer-Streifen</b> aus fein., weich. Crêpemat., aparte Stellung., . . . <b>145</b> 70 cm breit . . . <b>145</b>	<b>Kristalline</b> modern. Sportstoff aus best. K'S. Material, alle Pastellfarb., in- danthr., 70cm br. <b>135</b>	<b>VistraPanama</b> Druck, sehr schöne Muster auf feinfädiger Grundware, 70 cm br., 1.30, 95, <b>85</b>	<b>Vistra Panama</b> , gute Qualität, alle Pastell- farben, 70 cm breit . . . <b>68</b>	<b>Agfa Travis-Seide</b> , solid. Must. mit klein. Schönheits- fehlern, 80 cm breit . . . <b>98</b>	<b>Wasch-K'Seiden</b> schöne Muster, 70 cm breit 65, 59, <b>55</b>	<b>Chinette</b> broché, bewährte Waschequalität, 80 cm breit, pastell- farbig . . . 1.90, <b>150</b>	<b>Wäschebatist</b> reizende Streublüm- chenmuster auf Stell- fond, 80 cm breit . . . <b>58</b>
<b>Wasch-Mousseline</b> in viel. schön. Mustern, 80 und 70 cm breit 58, 49, 45, <b>39</b>	<b>Voile imit.</b> reiche Auswahl herr- licher Muster, 70 cm br., indanthren <b>48</b>	<b>Leinen-imitation</b> für Straße, Sport und Wochenend, alle Farb., indanthren, 80 cm breit <b>98</b>	<b>Gminder-Linnen</b> alle Farben, 80 cm br., indanthren . . . <b>115</b>	<b>Zephir</b> gute Qualitäten, schöne Streifen 70 cm br. 35, <b>29</b>	<b>Beiderwand</b> Römerstreifen, indanthren, 70 cm breit . . . <b>42</b>	<b>Trachtenstoff</b> hübsche bunte Muster auf dunkelblauem Fond 80 und 70 cm breit . . . 88, 69, <b>59</b>	<b>Bettdamast</b> mit kleinen Webfehlern 130 cm breit, <b>79</b>
<b>Bettdamast</b> besonders gute Quali- tät, 160 cm breit . . . <b>125</b>	<b>Cöper-Inlett-Garnitur</b> echt türkisrot, feder- dicht, ausgew. u. nadel- festig m. Garantiestempel 130 br. 2.35, 80 br. 1.40	<b>Schürzen-stoff</b> haltbare Qualität, 116 cm breit 85, 75, <b>59</b>	<b>Frottierhandtücher</b> weiß mit farbiger Kante, 58x120, <b>95</b> ganzfarbig, indanthren, 46x100, <b>58</b> weiß mit farbigem Karo, 42x90, <b>45</b> weiß mit roter Kante, 40x80 . . . <b>29</b>	<b>Landhaus-Gardinen</b> weiß und weiß mit farbig. Streifen 29, <b>19</b>	<b>Schwedenstreifen</b> altbewährte Qualitäten, geschmackv. Stellungen 116 cm breit, 88, 78, <b>68</b> 80 cm breit . . . <b>49</b>	<b>Gobelinstoff</b> modern gemustert, äußerst haltbare Qual. 130 cm breit <b>145</b>	<b>K'Seiden Deko- rationsstoff</b> brokatartig, 120 cm br., 2.25, 1.95, 1.45, 80 cm breit, . . . 98, 58, <b>49</b>
<b>Gitterstoff</b> weiß, für Fenster- dekorationen, 150 cm breit, <b>59</b>	<b>Gardinen-Voll-Voile</b> indanthren, herrliche Blumenmuster, 110/112 cm hoch, 1.95, <b>145</b>	<b>Künstler-Gardinen</b> engl. Tüll dreiteilig 78/250 67/225 63/240 <b>5.60 3.90 2.95</b>	<b>Ein großer Posten defekter Tischecken verschiedener Qualitäten und Größen spottbillig</b>	<b>Möbel-Bezugstoff</b> moderne Druckmuster 130 cm breit <b>98</b>			

HEINRICH COHN BEUTHEN OS. GLEIWITZER STRASSE 11





## Der 12. Juni als Schicksalstag für alle Völker

Was haben Deutschland und Europa von der Weltwirtschaftskonferenz zu erwarten?

Die Vorgefachte für die Londoner Weltwirtschaftskonferenz, die am 12. Juni ihren Anfang nehmen soll, sind im Gange. Der Englische Premierminister MacDonald befindet sich nicht mehr auf amerikanischem Boden, und der Vertreter Frankreichs, der frühere Ministerpräsident Herriot, dürfte dem französischen Kabinett bereits das Ergebnis seiner Washingtoner Bemühungen mitgeteilt haben. Der Beauftragte der Deutschen Reichsregierung, Reichsbankpräsident Dr. Schacht, schwimmt zur Zeit über das große Wasser, um mit dem Chef der Amerikanischen Regierung die deutschen Wünsche durchzusprechen. Das Abbrechen der USA. vom Goldstandard hat die

### Notwendigkeit einer internationalen Zusammenarbeit zwecks Beseitigung der allgemeinen Wirtschaftskrise

noch um ein vieles unterstrichen. Gemessen am Umsatz im Welthandel, sind gegenwärtig die Währungen von rund 63 Prozent aller Länder entwertet; die Währungen von 17 Prozent der Staaten halten sich infolge mehr oder weniger scharfer Zwangsmaßnahmen in der Nähe der Goldparität, und nur 20 Prozent des Welthandels entfallen noch auf Länder mit freier Goldwährung. Diese Ziffern sind deutlich genug, um das Chaotische der gegenwärtigen Zustände darzutun.

Um welche Ziele in London gekämpft wird, geht aus dem gemeinsamen Kommuniqué hervor, das Präsident Roosevelt und Premierminister MacDonald bei ihrem Abschied voneinander der Öffentlichkeit übergaben:

Hebung der Warenpreise, Ausdehnung der Kreditgewährung durch die Zentralbanken, Revision der Handels- und Währungspolitik zwecks Abbaues der Handelsbarrieren und endlich eine spätere Wiederherstellung des Gleichgewichts zwischen den internationalen Zahlungsmitteln.

Der Ausspruch MacDonalds, er habe sich nicht festgelegt, deutet darauf hin, daß die Dinge noch in Fluß sind, und daß die Washingtoner Unterhaltungen lediglich die Möglichkeit für eine Verständigung eröffnet haben. Herriot scheint seine Besprechungen mehr auf das politische Gebiet gelenkt zu haben, glaubt doch Frankreich, seine Sicherheit über alles stellen zu müssen. Deutschland hat demgegenüber seinen Friedenswillen bekundet, es läßt aber keinen Zweifel darüber, daß eine Befriedung der Völker nur möglich sei, wenn man ihm die volle Gleichberechtigung einräumt.

Es ist nicht schwer, sich ein Bild davon zu machen, worüber MacDonald und Roosevelt verhandelt haben. Die Frage der Kriegsschulden spielt wirtschaftlich und politisch keine entscheidende Rolle mehr; sie löst sich von selbst, wenn in den anderen wichtigeren Fragen eine Einigung erzielt werden kann. Hingegen hieß es, nach dem Abbrechen der Union vom Goldstandard einen Währungskrieg zwischen England und Amerika zu vermeiden; denn wäre dieser ausgebrochen, dann hätte es sehr schwer gehalten, in London einen Ausweg aus der Sackgasse zu finden. Diese Klippe scheint glücklich umschifft zu sein. Darüber hinaus dürfte die Stabilisierung des Dollars und Pfundes einen breiten Raum in den Unterhaltungen eingenommen haben. Die angelsächsischen Länder wollen so schnell wie möglich zu konsolidierten Verhältnissen gelangen, nur scheinen gegensätzliche Auffassungen darüber zu bestehen, welches der „natürliche Wert“ des Dollars bzw. des Sterlings ist. Hierbei spielt die Ueberlegung eine ausschlaggebende Rolle, die Stabilisierung werde auf einem Niveau vorgenommen werden müssen, das für die Wirtschaft und für die Staatsfinanzen tragbar ist. Außerdem streben beide Völker danach, eine liberalere Kreditpolitik zu betreiben, um die deflationistischen Hemmnisse der letzten Jahre zu beseitigen und das

Preisniveau der Waren zu heben. Berücksichtigt man die Position Großbritanniens als größter Rohstoffimporteur auf der einen Seite und als Beherrscher des größten Kolonialreiches auf der anderen, so wird einem ohne weiteres klar, warum MacDonald das Schwergewicht seiner Bemühungen auf die Währungsfrage gelegt hat. England muß die teureren Rohstoffe in Kauf nehmen, um seinen Dominien und Kolonien, die solche vielfach erzeugen, Luft zu schaffen. Gleichzeitig verlangt es die Kalkulation, die Verteuerung der Gesteinskosten durch den Kurs der Pfund-Sterling-Devisen zu kompensieren. Soll die Währung Großbritanniens also stabilisiert werden, so muß dies nach Auffassung der Engländer auf einem Niveau geschehen, das all den erwähnten Punkten Rechnung trägt. Der Abstand zum Dollar soll also möglichst groß sein.

Die Vereinigten Staaten scheinen über die bisher bekannt gewordenen Pläne noch hinausgehen zu wollen, indem sie die Abwertung aller Währungen in die Debatte werfen. Man verspricht sich von einem derartigen Schritt eine Hebung des gesamten Warenpreisniveaus der Welt und will auf diese Weise die Rentabilität der Wirtschaft erzwingen. Abgesehen davon, daß z. B. Frankreich, die Schweiz und andere Länder sich nicht in den Gedanken finden können, die Goldbasis zu verlassen, verspricht der Roosevelt'sche Gedanke nur dann einen Erfolg, wenn internationale Abmachungen über die Güterproduktion getroffen werden. Andernfalls ist mit der Gefahr zu rechnen, daß viele Erzeuger, die zur Zeit wegen Unrentabilität völlig stillliegen oder nur mit beschränkter Kapazität arbeiten, bei Erzielung von Gewinnen ihre Anlagen wieder voll auszunutzen suchen. In diesem Falle wäre der Zeitpunkt im voraus zu berechnen, an dem der Erdball erneut in der Ueberproduktion erstickt. Wie man diese Fragen auch dreht und wendet, der Weg aus der Sackgasse ist nicht leicht. Als großes Aktivum könnte man es trotzdem buchen, wenn die Londoner Konferenz wenigstens Teilserfolge zutage fördert.

Nun zu Deutschland! Will es die Zinsen für die Auslandsschuld auch nur in verkürzter Form aufrechterhalten, so müssen ihm die Weltmärkte geöffnet sein; denn lediglich mit Hilfe des Ausfuhrüberschusses sind Zahlungen zu leisten. Gelingt es wirklich, das Weltpreisniveau zu bessern, dann dürfte die genannte Aufgabe keine unüberwindlichen Schwierigkeiten bereiten. Ist doch der Bedarf an Fertigwaren in der Welt, namentlich in den Rohstoffländern, ein ganz gewaltiger. Sind diese erst einmal kaufkräftiger geworden, können Bestellungen nicht ausbleiben. Hinderlich sind nur die Zollschränken, und die sollen, wenn es nach den Wünschen der Staatsmänner geht, nunmehr abgetragen werden. Deutschland wird das Seine dazu beitragen, um die Welt von dieser Last zu befreien. Vor allem will man

### auf dem Gebiete der Industriezölle Entgegenkommen

zeigen. Auf dem Gebiete des Agrarschutzes ist die Lage viel schwieriger, da der kaufschwache Binnenmarkt in erster Linie durch einen kaufkräftigen Bauernstand gestärkt werden soll. Darüber hinaus muß sich Deutschland darum bemühen, die Devisenvorräte wieder zu verstärken; denn steigende Rohstoffpreise erfordern an und für sich schon höhere Aufwendungen. Außerdem muß Vorsorge getroffen werden, damit das Land vor allen Wechselfällen geschützt ist. Die Stabilität der Reichsmark ist von Dr. Schacht verbürgt. Berücksichtigt man noch die Tatsache, daß steigende Rohstoffe (die Amerikaner wollen das Niveau über Mitte April um 60 Prozent heben) den Fertigwarenerzeuger Deutschland besonders hart treffen müssen, so gewinnt man in großen Zügen ein Bild von den Sorgen und Aufgaben, die Dr. Schacht in

die Kursentwicklung war aber im allgemeinen nicht ganz einheitlich, es überwogen Besserungen bis zu 1 Prozent. Am Rentenmarkt war die Tendenz dagegen schon zu Beginn etwas enttäuschend. Deutsche Anleihen bröckelten besonders im Verlaufe etwas ab, auch Reichsschuldbuchforderungen waren nur etwa behauptet, während Lissaboner Stadtanleihe eher zur Schwäche neigte. Am Geldmarkt kam der Ultimo in den Sätzen weiter zum Ausdruck, der Tagesgeldsatz zog auf 5 Prozent und nur noch ganz vereinzelt darunter an. Am Kassamarkt, der allgemein eher fester tendierte, ergaben sich bei Spezialpapieren Gewinne bis zu 7 Prozent. In der zweiten Börsenstunde traten dann auf den variablen Märkten keine größeren Kursveränderungen mehr ein. Die bei Spezialpapieren wie Schultheiß, Gestüß, Schuckert, Bayern-Motoren usw. erzielten Gewinne konnten sich aber trotz des nachlassenden Geschäftes gut behaupten, so daß die Wochenschlußtendenz durchaus als fest bezeichnet werden konnte. Chade-Aktien setzten ihre Aufwärtsbewegung um 3 Mark auf 153 fort. Auch Engelhardt Brauerei schlossen 3 Prozent über Anfang mit einem neuen Höchstkurs. Ilegentnisse gewannen erneut 3½ Prozent.

Washington und die deutschen Vertreter in London erwarten.

## Die bisherigen Auswirkungen der Dollarkrise

Der „Rheinisch-Westfälische Wirtschaftsdiens“ schreibt:

Infolge der Dollarkrise ist die Weltwirtschaft augenblicklich ohne einen festen, allgemein gültigen Geldwertmesser, da die noch feststen Währungen von Frankreich, Belgien, Holland, Schweiz und Deutschland das Pfund Sterling und den Dollar in ihrer Welthandelsbedeutung nicht ersetzen können. Die Folge ist eine Umwertung aller Werte, deren letztlche Auswirkungen noch niemand übersehen kann; niemand weiß mehr, welche Kaufkraft er international eigentlich noch besitzt. Infolge des Kursrückganges des Dollars haben sich natürlich auch die Maßstäbe der anderen Währungseinheiten verändert; der holländische Gulden war — ähnlich wie der schweizerische Franken — zeitweise bis um 5 Prozent schwächer; der französische Franken war ursprünglich international fester, hat dann aber gegen das Pfund eine Abschwächung erfahren. Beachtlich ist die später eingetretene Befestigung des Pfundes gegen die Golddevisen; die Ursache für sie ist zu suchen in einer steigenden Flucht von Kapital nach England, die in Pfundkäufen sich äußert.

Sehr weitgehend sind natürlich die Rückwirkungen des Dollarrückganges auf die Warenmärkte. Hier handelt es sich sowohl um die Aenderung der Berechnungsmethode (Fakturierung in Pfund bzw. in Franken oder in Reichsmark anstatt wie bisher in Dollar) als auch um die Warenpreisteigerungen, die auf sehr vielen Marktgebieten (z. B. Weizen, Kupfer, Textilrohstoffe, Zucker usw.) bereits zu verzeichnen sind. Vor allem machen die Währungsschwankungen jede vernünftige Kalkulation unmöglich; sie lassen den dringenden Wunsch nach baldigster Wiedereinführung fester internationaler Rechnungseinheiten immer dringender werden. Wahrscheinlich werden die letzten Ereignisse auch eine weitgehende Verschiebung der Absatzmärkte zur Folge haben, die nicht zuletzt auf Kosten Englands vor sich gehen wird, das schon jetzt besonders in Südamerika stark zurückgedrängt ist. Für die Weiterentwicklung wird es darauf ankommen, ob das Pfund Sterling den Kampf gegen den Dollar um die Exportmärkte aufnimmt, d. h. ob England auf die Abschwächung des Dollars mit einer weiteren Abschwächung des Pfundes reagiert oder ob England das Risiko weiterer Verluste scheut und sich an Stelle eines risikoreichen Kampfes lieber einigt; die Wahrscheinlichkeit spricht schon aus rein handelspolitischen Erwägungen für den letzteren Umstand.

### Berliner Produktenbörse

(1000 kg)		29. April 1933.	
Weizen 76 kg	196—198	Weizenmehl 100 kg	23—27,25
(Märk.) März	208—209½	Tendenz: ruhig	
Mai	213—213½	Roggenmehl 20,60—22,60	
Juli		Tendenz: behauptet	
Tendenz: ruhig		Weizenkleie	8,50—8,90
Roggen (11/12 kg)	154—156	Tendenz: stetig	
(Märk.) März	—	Roggenkleie	8,70—8,90
Mai	166	Tendenz: stetig	
Juli	171—170½	Viktoriaerbsen	19,00—23,00
Tendenz: ruhig		Kl. Speiserbsen	19,00—21,00
Gerste Braugerste 172—180		Futtererbsen	13,00—15,00
Futter-u.-Industrie 165—172		Wicken	13,00—14,50
Tendenz: ruhig		Leinkuchen	11,00
Hafer Märk.	127—130	Trockenschneitzel	8,60
„ März	—	Kartoffeln, weiße	—
„ Mai	131	„ rote	—
„ Juli	139½	„ gelbe	—
Tendenz: ruhig		„ blaue	—
		Fabrik % Stärke	—

### Breslauer Produktenbörse

1000 kg		29. April 1933.	
Getreide		Futtermittel	100 kg
Weizen, hl-Gew. 76 kg	195	Weizenkleie	—
(schles.) 74 kg	191	Roggenkleie	—
72 kg	187	Gerstenkleie	—
70 kg	180	Tendenz:	
68 kg	187		
Roggen, schles. 71 kg	154		
69 kg	150		
Hafer	122	Mehl	100 kg
Braugerste, feinste	—	Weizenmehl (70%)	25½—26
„ gute	—	Roggenmehl	20½—20¾
Sommergerste	168	Auszugmehl	31½—32
Inländisch-Gerste 65 kg	—	Tendenz: ruhig	
Wintergerste 61/62 kg	—		
Tendenz: schwächer			

### Posener Produktenbörse

Posen, 29. April. Roggen 18,00, Gerste 14,25—15, Gerste grob 13,75—14,25. Hafer 11,25—11,75, Roggenmehl 65% 27,50—28,50, Weizenmehl 65% 55,50—57,50, Roggenkleie 8,50—9,25, Weizenkleie 9,00—10, Raps 45—46, Viktoriaerbsen 21—23, Senfkraut 46—52, Sommerweizen 11,50—12,50, Peluschen 11—12, Serradelle 10—11, blaue Lupinen 6,00—7,00, gelbe Lupinen 8,00—9,00, Speisekartoffeln 1,70—1,90. Stimmung ruhig.

### Saatenbericht

(von der Firma Oswald Hübner, Breslau)  
Der Saatenabsatz wurde nach Beendigung der kalten Tage lebhafter. Bei unverändert billigen Preisen fanden alle Kleesaaten leidlichen Absatz. Für gute Luzerne mußte ein kleines Aufgeld bewilligt werden. Gräser und Grasmischungen sind stärker gefragt. Verursacht durch größere Anbauflächen, ist das Rübensamen-geschäft sehr lebhaft. Die Züchter stellen allgemein höhere Forderungen, was bei den bisher unrentablen Preisen verständlich ist. Hülsenfrüchte lagen ruhig. Oel-

## Die Stellung ausländischer Unternehmen in Deutschland

Berlin, 29. April. Ueber die Stellung ausländischer Unternehmen in Deutschland hat der Staatssekretär Dr. Bang einen hiesigen Vertreter der „New York Times“ erklärt, daß die Reichsregierung die Vorteile der Investierung fremden Kapitals in Deutschland durchaus anerkenne, auch in der Form, daß sich fremde Betriebsstätten in Deutschland bilden. Es bestehe keineswegs eine auslandsfeindliche Haltung seitens der Reichsregierung. Dabei muß die Reichsregierung, fuhr der Staatssekretär fort, selbstverständlich größten Wert darauf legen, daß im deutschen Wirtschaftskörper keine Gebilde entstehen, die ihren Zielen und Bestrebungen entgegenarbeiten. Sie muß verlangen, daß auch ausländische Betriebe rückhaltlos mithelfen, das deutsche Wirtschaftsprogramm zu verwirklichen. Die Reichsregierung wird umso mehr fremden Unternehmen Schutz und Förderung angedeihen lassen, als es auch deutschen Unternehmen gesätet sein wird, im Auslande Geschäfte zu tätigen und Betriebsstätten aufzubauen. Schon heute aber bitte ich Sie, versichert zu sein, daß ausländische Unternehmen in Deutschland nichts zu befürchten haben, und daß sie innerhalb der vorerwähnten Grenzen in jeder Weise gefördert und geschützt werden sollen.

Schlesische Bergwerks- und Hütten-AG., Beuthen OS. Die gestern in Berlin abgehaltene Aufsichtsratssitzung behandelte die Bilanz für das Geschäftsjahr 1932. Der auf den 31. Mai 1933 nach Berlin einzuberufenden Generalversammlung soll die Verteilung einer Dividende von 4 Prozent vorgeschlagen werden, die aus außerordentlichen Erträgen und durch die Inanspruchnahme einer in früheren Jahren gebildeten Gewinnausgleichsrücklage ermöglicht wird. Der Generalversammlung soll die Einziehung von Nominal-Reichsmark 467 000 eigener Aktien, die sich im Besitz der Gesellschaft befinden, vorgeschlagen werden, um das Aktienkapital auf Reichsmark 16 200 000,— abzurunden.

### Breslauer Produktenbörse

#### Ohne nennenswerte Umsätze

Breslau, 29. April. Die Börse war zum Wochenschluß nur schwach besucht. Brotgetreide wurde ruhiger gehandelt. Für Weizen lagen die Preise 1 bis zwei Mark, für Roggen ½ bis 1 Mark niedriger als gestern. Hafer wurde stetig gehandelt, Gerste ruhig. Die Preise waren unverändert. Tendenz für Futtermittel ruhiger. Nennenswerte Umsätze kamen nicht zustande.

London, 29. April. Silber 19%, Lieferung 19%, Gold 122/8, Ostpreis 177¼.

saaten fester. Serradelle fand etwas bessere Beachtung, und alle Saatmaissorten wurden verstärkt umgesetzt. Die verschiedenen Sonnenrosenkerne, Zuckerhirse, Sudangras, Markstammkohl und Soyabohnen verkehrten mit freundlicher Tendenz.

### Berliner Devisennotierungen

Für drahtlose Auszahlung auf	29. 4.		28. 4.	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos Aires 1 P. Pes.	0,853	0,857	0,853	0,857
Canada 1 Can. Doll.	3,277	3,283	3,297	3,303
Japan 1 Yen	0,889	0,891	0,890	0,901
Istanbul 1 türk. Pfd.	2,038	2,042	2,038	2,042
London 1 Pfd. St.	14,24	14,28	14,26	14,30
New York 1 Doll.	3,736	3,744	3,846	3,854
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,239	0,241	0,239	0,241
Amstd.-Rottd. 100 Gl.	169,48	169,82	169,93	170,27
Athen 100 Drachm.	2,468	2,472	2,468	2,472
Brüssel-Antw. 100 Bl.	58,79	58,91	58,84	58,96
Bukarest 100 Lei	2,487	2,492	2,488	2,492
Danzig 100 Gulden	82,87	82,83	82,82	82,98
Italien 100 Lire	21,86	21,90	21,88	21,92
Jugoslawien 100 Din.	5,192	5,205	5,195	5,205
Kowno 100 Lit.	42,21	42,29	42,21	42,29
Kopenhagen 100 Kr.	63,64	63,76	63,74	63,86
Lissabon 100 Escudo	12,99	13,01	12,99	13,01
Oslo 100 Kr.	72,88	73,02	72,93	73,07
Paris 100 Fr.	16,56	16,60	16,58	16,62
Prag 100 Kr.	12,70	12,72	12,70	12,72
Riga 100 Lats	73,18	73,32	73,18	73,32
Schweiz 100 Fr.	81,37	81,53	81,37	81,53
Sofia 100 Leva	3,047	3,053	3,047	3,053
Spanien 100 Peseten	36,01	36,09	36,06	36,14
Stockholm 100 Kr.	73,63	73,77	73,88	74,02
Wien 100 Schill.	45,45	45,55	45,45	45,55
Warschau 100 Zloty	47,40	47,60	47,40	47,60

### Valuten-Freiverkehr

Berlin, den 29. April. Polnische Noten: Warschau 47,40 — 47,60, Kattowitz 47,40 — 47,60, Posen 47,40 — 47,60, Gr. Zloty 47,10 — 47,50, Kl. Zloty —

### Steuergutschein-Notierungen

1934		1937		Berlin, den 29. April	
1935	89½	1937	79		
1936	83½	1938	76½		

### Warschauer Börse

Bank Polski 74,00  
Starachowice 8,00  
Dollar privat 7,98, New York 7,90—7,94, New York Kabel 7,93—7,97, Belgien 124,50—124,91, Holland 358,60—358,63, London 30,30—30,45, Paris 35,10—35,19, Prag 26,54—26,66, Schweiz 172,35—172,78, deutsche Mark 206,60, Pos. Investitionsanleihe 4% 99,50, Pos. Konversionsanleihe 4% 108,25, Dollaranleihe 4% 51,50, Bodenkredite 4½% 40,50—39,75. Tendenz in Aktien uneinheitlich, in Devisen schwächer.

### Berliner Börse

#### Fester Wochenschluß

Berlin, 29. April. In Erwartung näherer Ausführungen über das Arbeitsbeschaffungsprogramm der Reichsregierung am kommenden Montag, unter dem Eindruck zahlreicher meist günstiger Nachrichten aus der Wirtschaft, etwas angeregt durch das festere New York von gestern und die eingetretene Dollarschwäche eröffnete die heutige Wochenschlußbörse für Aktien und Renten in freundlicher, zum Teil sogar festerer Haltung. Das Geschäft war für einen Sonnabend ziemlich lebhaft, da seitens der Kundschaft Kaufaufträge, allerdings hauptsächlich auf Spezialgebieten, zur Ausführung kamen. Während es vormittags so aussah, als ob sich das Schwergewicht des heutigen Geschäftes auf den Rentenmarkt legen würde, brachte die Eröffnung insofern eine Ueberraschung, als die Aktien doch wieder im Vordergrund des Interesses standen. Mit wenigen Ausnahmen hielten sich die Kursgewinne aber in Grenzen von 1 bis 2 Prozent. Siemens wurde durch den 5prozentigen Dividendenvorschlag der Schuckert-Nürnberg angeregt. Auch bei der Allgemeinen Lokal & Kraft regte die Dividende von 5 Prozent an, ebenso erwartet man bei Engelhardt ein gutes Ergebnis.

Im Verlaufe hatten Farben und Montanwerte weiter ziemlich lebhaftes Geschäft,



# Der Sport am Sonntag

## Lehtes Hindernis für Vorwärts-Rafensport

**Rückkampf gegen SV. Gölitz um die Teilnahme an der  
Deutschen Fußballmeisterschaft**

Der voraussichtlich entscheidende Kampf um die zweite Vertretersstelle des Süddeutschen Fußballverbandes bei der Deutschen Meisterschaft, der gleichzeitig den Schlüsselpunkt der dies-

### Turner und Sportler auf zum Feiertag der nationalen Arbeit

Nach den Anweisungen ihrer Verbände beteiligen sich sämtliche Turner und Sportler mit ihren Fahnen an den örtlich vorgesehenen Rundgebungen zur Feier des 1. Mai, Feiertag der nationalen Arbeit. Kein Turner und Sportler darf fehlen!

Jährigen Kämpfe um die Süddeutsche Fußballmeisterschaft bildet, wird heute um 16 Uhr auf dem Bahn-Sportplatz in Gölitz Vorwärts Rafensport und den SV. Gölitz zusammenführen. Wir sagen voraussichtlich, denn sollte es wider Erwarten den Gölitzern gelingen, den Oberschlesischen Meister zu schlagen, dann ist noch ein Entscheidungsspiel notwendig, bei dem der Spielausschuss in Terminnöte geraten müßte. Hoffentlich bewahrt Vorwärts Rafensport

(auch im eigenen Interesse) den Verband vor diesen Sorgen. Nach einer kurzen Ruhepause werden sich die Gölitzer sicher von den Strapazen der vielen Meisterschaftskämpfe erholt und ihre alte Form wiedergefunden haben. Die Gölitzer machen sich jedenfalls immer noch gewisse Hoffnungen und haben eifrige Vorbereitungen für den heutigen Tag getroffen. Der erste Kampf brachte Vorwärts-Rafensport in Gölitz einen knappen, aber doch sicheren 2:1-Sieg. Gelang es also dem Meister des Kreises II schon damals nicht, einen Sieg davon zu tragen, so wird es ihm diesmal auf fremdem Boden noch viel schwerer fallen. Außerdem genügt ja bereits ein Unentschieden, um diese Ausscheidungskämpfe endgültig zu beenden. An der Aufstellung von Vorwärts-Rafensport hat sich nichts mehr geändert. Das bewährte Schlußdreieck Sopalla, Stypa und Koppa wird den Gölitzer Sturm, in dem der Angriffsführer Hennig zu beachten ist, zu halten verstehen. Josefus, Hollmann und Furgoll bilden wieder die Deckungsreihe. Der Enderfolg wird wesentlich von ihren Leistungen abhängen. Für den Zusammenhang im Sturm wird Bachmann zu sorgen haben. Er sowie der Rechtsaußen Wilschel, und dieser besonders, haben ja in Mannheim sehr gut gefallen. Mit ihren Nebenleuten Szapla und dem linken Flügel Richter/Wosni werden sie schon für den entscheidenden Torvorsprung sorgen. An einem klaren Sieg ist also wohl kaum zu zweifeln.

## 09s Sturmkanonen gegen Torwächterphänomen Hiden

**Wiener Extra-Klasse in Beuthen**

In acht Tagen steht Beuthen 09 in der Hindenburg-Kampfbahn in der Vorrunde zur Deutschen Fußballmeisterschaft. Was dreimal nicht glückte, über den ersten Gang hinauszukommen, soll diesmal mit gesteigerten Kräften versucht werden. Als Schlüsselpunkt unter die intensive Vorbereitungsarbeit wird heute die Begegnung mit dem Wiener Athletikclub gesetzt. Ueber die Gäste aus Wien braucht man nicht viel Worte zu verlieren. Zwar müssen sie auf ihren Verteidiger Sesta und den Käufer Braun verzichten, die beide in der Ländermannschaft gegen Ungarn mitwirkten, doch sonst ist die Mannschaft vollständig zur Stelle. In ihr nimmt der Torwächter Hiden eine Sonderstellung ein. Neben dem Spanier Zamora, dessen beste Zeit schon vorbei ist, gilt Hiden als Europas bester und erfolgreichster Torhüter. Selbst die verwöhnten Engländer bewarben sich um diesen hervorragenden Spieler, eine Auszeichnung, die bisher noch keinem Vertreter des Festlandes zuteil wurde. Wenn Hiden spielt, strömen die Massen herbei. Auch in Beuthen wird Österreichs Nationaltorwächter den Hauptanziehungspunkt bilden. Der WAC ist in Oberschlesien kein Unbekannter. Vor 3 Jahren schlug er eine oberchlesische Verbandsmannschaft in Gölitz mit nicht weniger als 15:1. Im letzten Jahr haben die Wiener durch den Erfolg im Berliner Osterturnier von sich reden gemacht, wo sie vor Ungarns Meister Ferencvaros nach eindrucksvollem Spiel, das uneingeschränktes Lob fand, den ersten Platz belegten. Es wird also allerhand zu sehen geben. Für Beuthen 09 bedeutet diese Begegnung eine ernste Prüfung. Der Süddeutsche Meister spielt in der gleichen Aufstellung, mit der er am nächsten Sonntag den Kampf um die Deutsche Meisterschaft aufnehmen wird. Kurpau, Moser und Malik I bilden das Schlußdreieck. Die Käuferreihe tritt in der Besetzung Przychilla, Reimel und Nowak an. Eine interessante und dankbare Aufgabe fällt den Stürmern Brachlawski, Malik II, Geisler, Kott und Bogoda zu. Es gilt, Hiden zu bezwingen. Wir würden uns freuen, wenn der linke Flügel mit den Leistungen aufwarten würde, die so großen Anklang in Mannheim gefunden haben. Geisler wird hoffentlich einige seiner Bombenschüsse zum besten geben, und der rechte Flügel soll bemüht sein, gegen den linken nicht nachzu-

stehen. Das schöne weite Stadionfeld gibt technisch reifen Mannschaften beste Gelegenheit, ihre Kräfte zu zeigen. Wenn 09 ehrenvoll unterliegt, werden wir zufrieden sein, an Hand der Leistungen wollen wir uns ein Bild machen, ob für den 7. Mai Ausflüchten bestehen. Das Spiel beginnt um 16 Uhr.

### Freundschaftsspiele

In Beuthen spielen um 16 Uhr auf dem Halbenortplatz WAC und der SV. Borßigwerk. Die besseren Aussichten haben die WACer, wenn auch SV. Borßigwerk nicht zu unterschätzen ist. Die Reserve von Beuthen 09 empfängt am 1. Mai (Tag der Deutschen Arbeit) um 15.30 Uhr auf eigenem Platz den Reichsbahn-Sportverein Gölitz. Die Reserve der Spielvereinigung WAC hat SV. Heinitzgrube bereits um 11 Uhr vormittags am Sonntag zum Gegner.

In Schomberg spielen SV. Schomberg und Schultheiß Ragenhoffer Hindenburg. Der Hindenburg C-Klassenmeister wird in Schomberg einen schweren Stand haben.

In Sosniza treffen um 11 Uhr vormittags eine kombinierte Mannschaft von Germania und der Sportgesellschaft Gölitz aufeinander. Die Germanen sollten gewinnen.

Auf dem Fahrsporthaus in Gölitz kämpfen Vorwärts-Rafensport C und SV. Raband.

In Oppeln haben die Sportfreunde Oppeln WAC Gölitz zu Besuch. Die Bewegungsspieler müssen schon mit besseren Leistungen aufwarten, als am Vorsonntag gegen Reichsbahn Gölitz, wenn sie hier nicht eine Niederlage erleben sollen. Die Sportfreunde sind wieder gut in Fahrt.

In Hindenburg sind SV. Delbrück und WAC Gölitz die Gegner. Beide Mannschaften haben sich immer interessante Kämpfe geliefert. Die Hindenburg Riesen stellen sich Feuerwehr Sosniza zum Kampf und WAC Hindenburg tritt auf eigenem Platz gegen WAC Gölitz an.

In Reize beteiligen sich die Jugendmannschaften von Schlesien Reize, Preußen Reize und SSC Reize an einem Pokaltourier. Außerdem spielen SSC Reize — WAC Neustadt und Schlesien Reize — Sportfreunde Rastkau. Beide Kämpfe dürften einen interessanten Verlauf nehmen.

### Winterabschluß der Schwimmer

## Oberschlesische Hallenmeisterschaften

Der Oberschlesische Schwimmerbund nimmt von der Winterschwimmsaison mit den Oberschlesischen Hallenmeisterschaften am Sonntag, nachmittags 3 Uhr, im Hindenburgstadion Abschied. Mit neun teilnehmenden Vereinen und über 100 Meldungen sind die Wettkämpfe wiederum ausgezeichnet besetzt. Erfreulicherweise beteiligen sich die Vereine aus Oberschlesien recht zahlreich, so daß in jeder Beziehung mit bestem Sport aufgewartet werden wird. — Als erstes Rennen steigt eine Damen-Ragenstafel 5mal 100 Meter, die der Schwimmverein Friesen mit seinen ausgezeichneten Damen sicher gewinnen dürfte. Im Herren-Kraulschwimmen 100 Meter wird es diesmal zu einem sensationellen Wettkampf zwischen den Meisterschwimmern Otto Wille, Hans Richter und Gerhard Muschiol (sämtlich Gölitz 1900) und dem ausgezeichneten Rattowitzer Karlitz kommen. Der voransichtliche Sieger ist Otto Wille, doch dürften ihm die anderen, eben genannten, sehr hart auf den Fersen bleiben.

Das Herren-Brustschwimmen ist eine sichere Angelegenheit von Walter Richter, Gölitz 1900. Auf die Zeit des Siegers muß man gespannt sein, zumal im Brustschwimmen in Oberschlesien in der letzten Zeit ein leichter Rückgang

zu verspüren ist, der hoffentlich durch dieses Rennen eine Korrektur erfährt. Das Damenjugend-Brustschwimmen könnte nach Neustadt fallen. Im Damen-Rudenschwimmen ist in Frl. Hilbe Schudrowitz, Friesen Hindenburg, die Siegerin gegeben. Das Kunstspringen wird eine Oberschlesische Angelegenheit, da die beiden Friesen Greiner und Hoof verhindert sind, am Springen teilzunehmen.

Ein großes Rennen wird das Damen-Brustschwimmen. Namen wie Elfriede Babura, Friesen Hindenburg und Marta Masjoi von demselben Verein, Ursel Rube, Neptun Gölitz, und die Polnische Meisterin, Karulisch, Gieschewals, haben im schlesischen Schwimmsport einen guten Klang. Frl. Babura könnte die Siegerin sein. Diefelbe Schwimmerin wird voraussichtlich auch das Damen-Kraulschwimmen gewinnen. Schade, daß Lotte Potalla, die sich während ihrer Ferien in Deuthen aufhält, nur als Zuschauerin an dem Schwimmfest teilnehmen kann. Die Herren-Ragenstafel und das Wasserballspiel wird Gölitz 1900 sicher gegen den SSC. Rattowitz gewinnen, während die Damen-Bruststafel den Damen des SV. Friesen Hindenburg zufallen wird.

## Glückt Karf der Aufstieg?

**Auch Preußen Reize hofft noch auf die B-Klasse**

Zum zweiten Entscheidungsspiel um den Aufstieg in die B-Klasse treten heute um 15.30 Uhr SV. Karf und Preußen Reize in Karf an. Die erste Begegnung in Reize wurde von den Karfern klar zu ihren Gunsten entschieden. Das bessere Können zeigte sich auch auf ungewohntem Boden durch. Nachdem die Reizer eingesehen haben, daß sie in der gleichen Aufstellung nichts erreichen würden, haben sie ihre Mannschaft vollkommen umgekrempelt und hoffen mit neuen Kräften das ersehnte Ziel doch noch zu erreichen. Leicht ist diese Aufgabe nicht, denn auf eigenem

Platz dürften sich die Karfer den Sieg und damit den Aufstieg nicht entziehen lassen.

### Fußball der DSA.

Für den Aufstieg in die Liga haben sich Wader Karf, Pilsendorf, Hertha Gölitz und Vorwärts Biskupis die Anwartschaft erkämpft. Heute treffen Hertha Gölitz — Wader Karf und Vorwärts Biskupis — Sparta Pilsendorf aufeinander. Man erwartet die Gölitzer und die Biskupiker als Sieger.

## Turnerhandballer proben!

**Auswahlspiel in Beuthen auf dem Schulsporthaus**

Der Oberschlesische Turngau trägt heute in Beuthen auf dem Schulsporthaus in der Promenade ein Handballauswahlspiel aus, an dem die besten Spieler des Gau — eingeteilt in eine A- und eine B-Mannschaft — teilnehmen. Beide Mannschaften sind gleichwertig wie folgt aufgestellt:

**A-Mannschaft.** Goreski (WAC. Beuthen), Grner (WAC. Beuthen), Schewerda (W. Borßigwerk), Hirsch (W. Borßigwerk), Dronia (W. Borßigwerk), Hbartich (WAC. Beuthen), Matuschel (W. Borßigwerk), Pawelczuk (W. Schomberg), Brösig (W. Heinitz Beuthen), Polokel (WAC. Gölitz), Börner (Worm. Gölitz).

**B-Mannschaft.** Kwasniet (WAC. Gölitz), Mary (W. Friesen Beuthen), Jaguch (W. Borßigwerk), Metfert (Friesen Beuthen), Ramrath (Friesen Beuthen), Mensel (W. Schomberg), Baron II (WAC. Beuthen), Rad (Friesen Beuthen), Ramarczyk (WAC. Beuthen), Walendacz (W. Schomberg), Seifert (W. Borßigwerk).

Auf Grund der Leistungen während dieses Spieles wird eine Repräsentativ-Mannschaft der Turner aufgestellt, die dann in Kürze gegen eine gleiche Mannschaft der oberchlesischen Sportler ein Freundschaftsspiel bestreiten wird. Der Beginn des Auswahlspieles ist auf 16 Uhr festgesetzt. W. Heinitz Beuthen und der W. Schomberg bestreiten das Vorspiel.

### Polizei Beuthen — WAC. Schmalpaur Beuthen

Bereits um 11 Uhr vormittags bestreiten ebenfalls in Beuthen die beiden Ortsrivalen aus dem Sportlerlager, Polizei Beuthen und der WAC. Schmalpaur Beuthen, in der Polizeiunterkunft ein Freundschaftsspiel. Hoffentlich geht es aber bei der diesmaligen Begegnung freundschaftlicher zu als bei der letzten, die vom Schiedsrichter wegen Unstimmigkeiten beim Stande von 4:2 für die Polizei abgebrochen wurde.

### Bleibt WAC. Schlesien Oppeln in der A-Klasse?

Im Obergau der Sportler ist das wichtigste Handballspiel an diesem Sonntag der Ausscheidungskampf um den letzten Platz der A-Klasse zwischen dem Tabellenletzten Schlesien Oppeln und dem Meister der B-Klasse, dem Schülerport-Club Reize, die sich um 15.30 Uhr im Oppelner Stadion gegenüber-

stehen. Es ist kaum daran zu zweifeln, daß der traditionsreiche Oppelner Sportklubverein Schlesien, erstmals Oberschlesiens Handballmeister, in der A-Klasse verbleiben wird. Den Reichsbahn-Soldaten, die den ersten Ausscheidungskampf in Reize ganz überlegen mit 10:2 gewannen, genügt dazu bereits beim heutigen Kampf ein Unentschieden.

### Polizei Oppeln — W. Vorwärts Groß Strehlitz

Einen recht spannenden Verlauf dürfte auch die zweite in der Handball-Hochburg Oppeln zum Anstrag kommende Begegnung nehmen, in der sich der wieder in Fahrt gekommene Oberschlesische Gymnastik- und Sportklub der Polizei Oppeln, und der W. Vorwärts Groß Strehlitz gegenüberstehen. Zweifellos besitzen die Polizisten die größere Routine, und man kann wohl annehmen, daß sie am Schluß auf Grund dieser einen knappen Vorsprung vor den sehr ehrgeizig kämpfenden Turnern haben werden.

### Handball im Spiel- und Eislaufverband

Der Oberschlesische Spiel- und Eislaufverband feiert seine Frühjahrsfeier an diesem Sonntag lediglich mit zwei jedoch für die Meisterschaft sehr bedeutenden Spielen im Gau fort. Die beiden anspruchsvollsten Bewerber um den Gruppenmeistertitel Preußen Ransdorf und W. Halbenort empfangen auf eigenem Platz den SV. Borussia Oppeln III bzw. den SV. Szepanowitz, und werden sich aber trotzdem sehr anstrengen müssen, um nicht zurückzufallen.

### Verzweigungskampf von Diana Oppeln

Diesmal auf eigenem Platz gegen Frisch-Frei Hindenburg um den Abstieg

Die beiden Kandidaten für den Abstieg aus der C-Klasse in die B-Klasse Diana Oppeln und Frisch-Frei Hindenburg tragen ebenfalls ihren zweiten Entscheidungsspiel aus. Hier ist die Lage genau umgekehrt. Als Platzbesitzer holte sich Frisch-Frei Hindenburg die beiden ersten Punkte und braucht heute in Oppeln nur noch ein Unentschieden, um sich vor dem Abstieg zu retten. Die Diana sind in eine bedrohliche Lage gekommen. Ihre Chancen bestehen nur noch darin, durch einen Sieg den Entscheidungsspiel zu erzwingen. Daß dies erreicht wird, erscheint uns gar nicht einmal ausgeschlossen.



## Leichtathleten in den Benther Waldern

Als Auftakt zur Leichtathletik Saison dienen alljährlich die beliebten Waldläufe. So trägt heute der Gau Benthen im Oberhessischen Leichtathletikverband im Stadtwald einen verbandsoffenen Geländelauf aus, an dem sich die oberhessische Langtrecken-Elite zahlreich beteiligt. Bei dem schwierigen Gelände kann man auf der 6000 Meter langen Strecke ein spannendes Rennen erwarten. Als Favoriten gelten der Oberhessische Meister über 10 Kilometer, Rache, Benthen, der Sieger des Rennens „Rund um das Benther Stadion“, Brog, Benthen, und der Hindenburgsaberrecht. Die Jugend hat 4000 Meter zu laufen, die Sprinter dagegen nur 1000 Meter. Der Start ist um 9.30 Uhr festgesetzt.

Auch die Leichtathleten der Benther Deutschen Jugendkraft tragen im Dombrowaer Walde ihre Waldlaufmeisterschaften aus, zu denen zahlreiche Meldungen abgegeben wurden. Große Siegesansichten haben die Läufer von Sportfreunde und Konflikt Benthen.

Im Niechowiher Waldpark trägt der Sportverein Niechowitz seinen traditionellen Koffmann-Lauf aus. Es wird in 3 Klassen gelaufen. Senioren 5000 Meter, Junioren 3700 Meter und Jugendliche 1800 Meter. Bei dem guten Läufermaterial kann man mit einem interessanten Rennen rechnen. Start und Ziel liegt bei der Kreisküche. Das Rennen beginnt um 10 Uhr.

## Bezirks- und Vereins- Schwimmwettbewerb in Gleiwitz

Um 10.30 Uhr findet am Sonntag vormittag in der Gleiwitzer „Lage“ die diesjährige Bezirks- und Vereinschwimmwettbewerbssammlung mit folgender Tagesordnung statt: 1. Bestandsaufnahme, 2. Schwimmwettbewerbe, 3. Frauenschwimmen, 4. Wettkämpfe mit fremden Verbänden, 5. Höchstleistungen, 6. Deutsches Schwimmwettbewerb, 7. Schwimmveranstaltungen 1933, 8. Deutsches Turnfest in Stuttgart, 9. Deutsche Lebensrettungs-Gesellschaft, 10. Schwimmwettbewerbe, 11. Wasserball und 12. Verschiedenes.

## Faustball der Turner

Um die Bezirksmeisterschaft von Benthen

Am Sonntag beginnen im Bezirk Benthen die Spiele um die Faustballmeisterschaft. Hieran beteiligen sich die 8 Vereine A.B. Bobref, Friesen, Heintzgrube, Bahn, Mikulstschütz, Schomberg und Vorwärts mit insgesamt 56 Mannschaften. Die Spiele steigen auf dem Sportplatz am Landgericht auf zwei Feldern. In der Zeit von 8-13 Uhr steigen die Wettkämpfe der Jugend. Nachmittags spielen die Großen, und zwar auf beiden Feldern nur die Frauen. Die Männer spielen am 7. Mai. Folgende Spiele der Frauen steigen am Sonntag ab 14 Uhr: Schomberg — A.B., Bahn — Schomberg, Bahn — A.B., Vorwärts — Bahn, Vorwärts — Schomberg, Friesen — Schomberg, A.B. — Vorwärts, Friesen — Schomberg, Friesen — A.B., Bahn — Friesen. Den Titel verteidigt Bahn Benthen.

## Unpaddeln der Turner in Kofel

Die Wasserportler des Oberhessischen Turngaues treffen sich am Sonntag um 14 Uhr am Bootshaus des A.B. Vorwärts in Kofel an der Oberbrücke zum diesjährigen Unpaddeln.

Kofel an der Oberbrücke zum diesjährigen Unpaddeln.

## 90 Motorsportler fahren durch D.C.

Wie bereits mitgeteilt, fahren die Teilnehmer an der 9. D.M.C.-Reichsfahrt am 3. und 4. Mai d. J. auch durch Oberhessien. Die Tagesetappe des 3. Mai, die in Frankfurt a. M. beginnt, endet in Benthen, wo auf dem Reichspräsidentenplatz die Zielkontrolle und der Parkplatz eingerichtet werden. Zur Kontrolle fahren die Teilnehmer aus Richtung Wiesbaden kommend durch die Hindenburgstraße, Pieseler Straße und Breite Straße und treffen am Ziel etwa in der Zeit von 17-18.30 Uhr ein. Das Kennungsergebnis ist als geradezu glänzend zu bezeichnen. An der Fahrt beteiligten sich 45 Kraftwagen und 45 Kraftfahrer. Die Nennungsliste der D.M.C.-Reichsfahrt verzeichnet nachfolgende Fahrer:

**Verteilungsgruppe I Personenkraftwagen bis 1575 ccm:** 2 Adler, 1 Brennenbor, 4 BMW., 3 D.M.C., 1 Ford, 4 Hanomag, 2 Stoewer.

**Verteilungsgruppe II Personenkraftwagen über 1575 ccm:** 3 Adler, 1 Bugatti, 1 Buick, 2 Ford, 1 Graham, 7 Mercedes-Benz, 1 MG., 3 Opel, 2 Steyr, 1 Stoewer, 3 Wanderer.

**Verteilungsgruppe III Kraftfahrer bis 400 ccm:** 3 Austro-Daimler-Buch, 1 D.M.C., 2 Europa, 3 MG., 1 Standard, 2 Stoewer, 2 Wimmer, 2 Zündapp.

**Verteilungsgruppe IV Kraftfahrer über 400 ccm:** 6 Ardie, 1 Austro-Daimler-Buch, 2 BMW., 1 B.S.V., 1 Harley-Davidson, 1 Imperia, 4 Victoria, 2 Zündapp.

**Verteilungsgruppe VI Kraftfahrer mit Seitenwagen über 400 ccm:** 1 Ardie, 2 BMW., 1 D.M.C., 1 Victoria.

Die Nennungsliste verzeichnet Fahrer vom besten Rang in der deutschen Sportwelt.

In Benthen findet am 3. Mai, gegen 20.30 Uhr, im Konzerthaus die offizielle Begrüßung der Fahrteilnehmer in Anwesenheit der Behördenvertreter und einer ganzen Reihe von Ehrengästen statt.

Am Donnerstag, dem 4. Mai, starten die Teilnehmer dann zur nächsten Tagesetappe nach Dresden. Die Fahrt geht von Benthen über Gleiwitz — Ratibor — Neustadt — Ratibor usw. Der Start der ersten Fahrer beginnt bereits um 3.30 Uhr, und um 6 Uhr wird der letzte Fahrer Benthen verlassen. Seitens des D.M.C.-Gaus 20 Oberhessien sind alle Vorkehrungen getroffen, um den Teilnehmern an der Reichsfahrt auf der gesamten oberhessischen Strecke den gewohnten begeisterten Empfang zu teilen werden zu lassen.

## Der Sport im Reiche

**Fußball:** Wenn nicht Schwierigkeiten eintreten, sollen am Sonntag alle noch fehlenden Teilnehmer an den Endspielen um die Deutsche Meisterschaft ermittelt werden. Um die Süd-Deutsche Meisterschaft kämpfen B.S.V. Frankfurt und 1860 München, um die westdeutsche Schalke 04 und Fortuna Düsseldorf, und der Gewinner des Treffens Hamburgen S.V. Holstein Kiel ist Norddeutscher Meister. Im Auslande interessieren die beiden Länderkämpfe Ungarn — Österreich in Budapest und Jugoslawien — Spanien in Belgrad.

**Handball:** Der Hauptbetrieb spielt sich im Lager der Turner ab, die dabei sind, ihre Kreismeister zu ermitteln.

**Leichtathletik:** Drei größere Veranstaltungen finden in der Reichshauptstadt gleichzeitig statt, und zwar der Bahn-Staffellauf der Turner, das Straßenlaufen und -Gehen des S.C. Ulstein sowie der Staffellauf Rund um den Friedrichshain.

**Vogel:** Einen ihrer größten Tage haben die Amateurbögen. Die acht Deutschen Meister kämp-

fen in der Dortmunder Westfalenhalle mit gleichwertigen Gegnern um die von Reichslangler Adolf Hitler gestifteten Ehrenpreise. In Paris geht der Berliner Bantamgewichtler Rietdorf mit dem Franzosen Eugenin in den Ring.

**Turnen:** Die besten Turner aus Leipzig, München und Frankfurt a. M. liefern sich in Leipzig einen Dreistädtekampf im Kunstturnen.

**Schwimmen:** Die auf einer Deutschlandreise befindlichen ungarischen Wasserballer starten am Sonntag in Kassel. Die beiden führenden Leipziger Vereine Stern und Poseidon liefern sich im Carolapark einen Klubkampf. Die Damen von Nixe Carlottenburg fahren nach Kopenhagen, während die erste Mannschaft von Sparta Köln am Sonnabendabend in Paris startet.

**Turniersport:** Mit größtem Interesse wird die deutsche Sportgemeinde das Wachsen und Wachsen der Vertreter beim internationalen Reitturnier in Rom verfolgen, das am Sonnabend begonnen hat.

## B.B.C. Benthen — Spielvereinigung BfB. 2:1

Die Spielvereinigung war in der ersten Halbzeit überlegen und ging auch bereits in der ersten halben Stunde durch den Rechtsaußen in Führung. Kurz vor der Pause aber brückte B.B.C. stark, und dem Mittelfürmer gelang es, das Ausgleichstor zu schießen. Die B.B.C. beherrschten das Spiel auch weiterhin und kamen in der 25. Minute, durch einen Elfmeter, den der Mittelfürmer glatt verwandeln konnte, zum Siegestreffer.

## Sergert soll abgebaut werden

Kein Mittelfürmer, sagt man in Birmasens

Eine interessante Meldung kommt aus Birmasens. Der H. Birmasens will seinen Internationalen Sergert, dessen Vielseitigkeit dem Klub sehr nützlich war, künftighin als linken Läufer spielen lassen, weil Sergert als Mittelfürmer zu stark defensiv spielt, den Aufbau vernachlässigt und durch das hohe Zuspäßen das Angriffsspiel seiner Mannschaft nicht zweckmäßig zu unterstützen versteht.

Diese Maßnahme des H. Birmasens wäre an sich ohne größeres Interesse, wenn nicht der Spielanzug des Deutschen Fußball-Bundes in Uebereinstimmung mit dem D.F.B.-Trainer Herz Sergert in dem letzten Länderpiel gegen Frankreich als ... Mittelfürmer aufgestellt hätte.

## Ringertwettbewerb in Schomberg

Kontra Schomberg — Slavia Ruda

Beide Mannschaften stehen sich am Sonntag, abends 20 Uhr, im Gräflichen Gasthaus in Schomberg im Freundschaftskampf im Ringen gegenüber. Die Oberhessler, die in Hochform sind, dürften in fast allen Klassen den wenig an die Deffektivität tretenden Schombergern überlegen sein und alle Kämpfe gewinnen.

## Wiener Fußball-Niederlage in Bismarckhütte

Ruch schlägt Floridsdorfer A.C. Wien 6:1  
(Eigener Bericht)

Bismarckhütte, 29. April.

Mit dem Sonnabendspiel der Wiener in Bismarckhütte erlebte die oberhessische Fußballgemeinde die größte Enttäuschung am Wiener Fußball. Die Profis versagten auf der ganzen Linie. Dazu hatte noch Ruch einen ganz besonders guten Tag. Vielleicht stand

Namenschild angebracht, die Tür ist über und über mit Briefkästen und Namensschildern besetzt. 12 Mietparteien in einer Wohnung, das ist die Atomisierung des Heimgefühls. Bräutinnen des Reicks, der Schadenfreude, der Großstadtverzweiflung.

Die Kriminalität wuchert wild. In dem kleinen Hotel nebenan wurde der Mord an einem Kinobesitzer beschossen. In dem Café ein paar Häuser weiter, hatte eine Kolonne von Autoschießern ihr Büro — der Cafewirt war ihr Kommandant.

Uns unserem harmlosen alten „Chanonettenviertel“ ist Hitehappel geworden ...

Dafür lebt jetzt Berlins alte Hauptstraße „Unter den Linden“ wieder auf. Hier hat Ministerpräsident Goering seinen Amtssitz. Von ihm und seiner Aktivität geht eine große Welle des Antriebs selbst bis ins Straßenleben hinein. Die „Linden“ sind wieder tagen, tagaus und Schaulustigen belebt. Am Reichseisenmal, das lange Zeit still und verlassen blieb, stehen jetzt die Leute Schlange.

Woh in dem großen Zuzugshotel, wo die Filmgänger ihren Kaffee tranken und wo die Börse der Filmstars abgehalten wurde, bleiben die Stühle leer. Die Ohnen des Films sind auf den Flügeln ihrer geplatzten Wechsel ausgerückt. Die meisten gingen nach Wien, wo sie das alte Sybaritenklima zu galanisieren hoffen. Manche bangt freilich davor, daß auch Wien bald seinen großen Reinigungsprozeß erlebt, dann wären die Berliner Flüchtlinge aus dem Regen in die Traufe gekommen.

Täglich erklingt jetzt Unter den Linden vor Goerings Ministerhaus der straffe Tritt der neuen Bataillone. Sie treten das moriche Plaster der alten Bruchstraße wieder fest. Von seiner Genesung wird eine ansehnliche Wirkung durch die ganze City hin ausgehen — bis hin zu dem neuen asiatischen Viertel am Dranienburger Tor.

Wenn sich der Hausvogteiplatz abends amüfieren wollte, ging es ins Kabarett der Komiker. Die Künstler, die den Damenmüffelfabrikanten dort belustigten, stammten vielfach ebenfalls



## Der Organisator des Deutschen Turnfestes in Stuttgart

Oberturnwart der D. Carl Steding ist der ordnende und leitende Geist im Generalstab der D.T. in Berlin bei der Ausarbeitung des „Schlachtplanes“ für das 15. Deutsche Turnfest, das im Juli, wahrscheinlich unter der Schirmherrschaft des Reichslanglers, in Stuttgart stattfinden wird.

dem noch eine gute Portion Glück bei Seite, da die keineswegs groß spielende Verteidigung, außer dem Tormann Kurek, nur die Reste eines Wiener Sturmes abzuwehren hatte. Wien hatte für seinen Tormann Blaser, der Desterreich — Ungarn spielt, Haller eingetauscht und in den Mittelfeld Drucker gestellt, der allerdings in der zweiten Halbzeit ein Platz machen mußte. Die erste Halbzeit lag auch in glatter Ueberlegenheit. In der zweiten Hälfte riegelte die Wiener Deckung den unheimlich schnellen Ruchsturm, ganz besonders das Flügelspiel, energisch ab, so daß sogar ein leichter Platzvorteil für Wien herauskam. Dafür stand die Ruchverteidigung die letzte Zeit besser. Man muß bemerken, daß der weiche Ruchplatz den Gästen gar nicht bekam. Schiedsrichter Laband einen klaren Elfer für sie überfah (einen Elfer hielt der Ruchsturm) und zwei Tore der Polen sehr stark nach abseits schmeckten. Bestimmt war das Lobdarg-Tor abseits. Alles das dürfte jedoch einerseits den Sieg Ruchs gar nicht schmälern und andererseits an der Ueberaus schlechten Wiener Leistung nicht rütteln. In den vom Publikum sehr freudig aufgenommenen Torjagen teilten sich Gwosdz 2, Siemsa 3, Lobdarg 1mal. Chloupet schloß für Wien. Mit Schiedsrichter Laband konnte man nicht immer zufrieden sein.

## Fort mit gewöhnlicher Soda Die neue Bleichsoda

**Schnee-Soda**  
spart Ihnen viel Geld.  
Das ganze Pfund nur 10 Pfg.  
2 Pfd. sogar nur 18 Pfg.



## Berliner Tagebuch

Verfallendes Stadtviertel — Asien am Oranienburger Tor — Die „Linden“  
gesunden — Flucht nach Wien — Finale im Kabarett der Komiker —  
Das Toilettenpapier des Oberbürgermeisters

Ich bin wieder einmal durch das Berlin hinter der Weidenhammer Brücke spaziert.

Mindestens zwei Jahre bin ich nicht in die Gegend gekommen. Das Wiedersehen ist erschreckend. Welcher Verfall eines Stadtgebiets! Zwar war hier die Landschaft schon immer etwas huter als im andern Berlin. Hier stehen viele Elemente zusammen, die selber ausgeprägte Typen waren. Erstmalig die Studenten, die in den Klinken des Viertels und in der Charité ihrem Studium oblagen. Dann die vielen Soldaten der vier großen Kasernen mit den „Kranzern“ und den „Maifäsern“. Und drittens die Repräsentanten der Landwirtschaft, die braungebrannt aus Pommern hier auf dem Stettiner Bahnhof eintrafen, und etwas blaffer dann, nach erledigten Geschäften zwei Tage später wieder abreisten. Abends begegneten sich Studiosen, Unteroffiziere und Gutshofbesitzer wieder in den randigen, aber billigen Unterhaltungsstätten der Gegend, nach denen sie das „Chanonettenviertel“ hieß. Oder man saß im tiefen Keller des „Strammens Bundes“, wo der Korn noch einen Großteil kostete.

Und heute? Studenten, Soldaten, Landwirte sind fast ganz aus dem Straßenbild verschwunden. Sie hatten ihm immerhin Farbe, Farbe, Jugend gegeben. Statt dessen weht jetzt hier das Klima kalter Lässigkeit. Zerfahne, ausgefranste Gestalten lungern vor den Schaufenstern. Ich habe einst zwischen Weidenhammer Brücke und Dranienburger Tor jedes einzelne Geschäft gekannt. Dort hauste ein Antiquar, daneben eine Niederlage medizinischer Instrumente, dicht dabei der kleine Delikatessenladen, wo wir zu viert eine halbe Dose Cornedbeef erstanden, wenn es einmal auf unserer Studentenbude hoch hergehen sollte. Diese Geschäfte haben alle ihre Inhaber und ihre Sendung gewechselt. Verkaufte sie erst Qualität, so jetzt Bofel. Beim Antiquar gibt's keine Bücher mehr, sondern Zigarettenbestände im Kaufhausverkauf. Wo es die Instrumente für die künftigen

Chirurgen hat, handelt man jetzt mit billigen Krawatten. Aus dem Delikatessenladen wurde eine Eisbude. Ueberall: von der guten Produktion weg ins Ueberflüssige.

Was erst eine richtige Berliner Straße war, ist jetzt ein Jahrmarkt.

In den kleinen Cafés, die mit wild schreienden Plakaten auf ihr armliges Paradies hinweisen, hört man viel fremde Sprachen. Berlin war einmal die große Zwischenstation zwischen dem Westen und Ausland. Jetzt scheint viel auf dieser Zwischenstation hängen zu bleiben. Und wenn das Dranienburger Tor einst an Pommern grenzte, grenzt es jetzt an Asien. Denn, richtig, jetzt gibt es hier sogar ein chinesisches Restaurant. Wann wäre hier früher ein Chinesen ins Viertel gekommen? Es war urpommisch, dieses Terrain am Dranienburger Tor. Jetzt läßt der Staat seine Reichsadler an den Finanzkassentüren der Gegend glänzen, die zwischen Weidenhammer Brücke und Chausseestraße riesige Gebäudekomplexe bezogen haben. In der Brücke leuchteten früher die Fenster eines Tanzpalastes. Als er Pleite ging, stellte sich heraus, daß der Besitzer schon lange vorher die Steuerzahlungen eingestellt hatte. Jetzt hat das zuständige Finanzamt mit seinen Beamten den alten Tanzpalast bezogen und wohnt die Steuerkassens des Schuldners ab. Die Miete wird ihm gegen rückständige Steuern aufgerechnet.

Ein neues Rezept gegen „hartnäckige“ Steuerzahler, das vielleicht Schule macht.

Da ist ein altes Haus, in dem ich einmal in einer Pension wohnte. Die alte Pensionsmutter ist längst verstorben, sie brachte die hohe Miete nicht mehr auf. Lange stand die große Wohnung leer. Was ist jetzt daraus geworden? Der Hauswirt hat jedes ihrer Zimmer einzeln vermietet. Die Korridortür steht phantastisch aus: jeder Mieter hat einen Briefkasten mit seinem

aus der Konfektion. Ein sehr rühriger Direktor hatte sie hier mit der Kraft einer kostspieligen Reklame zu Lieblichen des Westens gemacht.

Als dieser emsige Direktor Kurt Robitschke jah, daß er Inzucht mit dem Geiste der Konfektion getrieben hatte, als er begann, seine Umklei-Programme auf eine andere Stufe zu schrauben, — da war es schon zu spät. Er konnte nicht mehr dem Vernichtungsturm ausweichen, der jetzt über die Bühnen Berlins wehte. Die Aera der Schnodrigkeit ist vorüber, morgen schließt das Kabarett der Komiker, das ihr Altar war, seine Pforten. Direktor Robitschke hat, noch ehe ihn die Trümmer seines Werkes begruben, die Grenzen Deutschlands verlassen.

Er wird sie nie wieder für sich geöffnet finden.

Alle deutschen Blätter drucken die Rechnung über die 50 Pfennige Toilettenpapier ab, die sich Frau Oberbürgermeister Böß von der Berliner Stadtkasse ausbezahlen ließ, obwohl ihr Mann außer einem Gehalt von 36.000 Mark noch 24.000 Mark Dienstaufwandsentschädigung erhielt. Man erfährt bei dieser Gelegenheit, mit welchem Zuzug sich der Berliner Oberbürgermeister sein Dienstheim einrichten ließ — immer auf Kosten der Stadt. Und zur gleichen Zeit suchten in Berlin Tausende in zugigen Hausfluren, in finsternen Gassen und Winkeln Schlaf, die kein Dach mehr über dem Kopf hatten.

Der Fehler des Oberbürgermeisters lag im Blickwinkel: er sah mehr nach den reichsten Bürgern der Stadt als nach den ärmsten. Seine Villa kam ihm wohl vor, wenn er an die Paläste der Bankdirektoren dachte, die ihn an ihre Tafel luden. Er hätte sich seines noblen Heims geschämt, wenn er an die Behausungen seiner kleinsten Steuerzahler gedacht hätte. Wohne so, daß Du jedem ohne Erörten durch deine Räume führen kannst, der dich bezahlt. Bessere Beachtung dieser bescheidenen Hausregel hätte Herrn Böß davor bewahrt, nun jene aller kleinste Wohnung beziehen zu müssen, wo ihm der Staat alles, aber auch alles unberechnet liefert.

Eine Zelle im Polizeipräsidium.

Der Berliner Bär.



## Hans-Peter und sein Schwesterchen

8) Eine Geschichte aus dem Zwergenreich / Von G. Th. Rotman

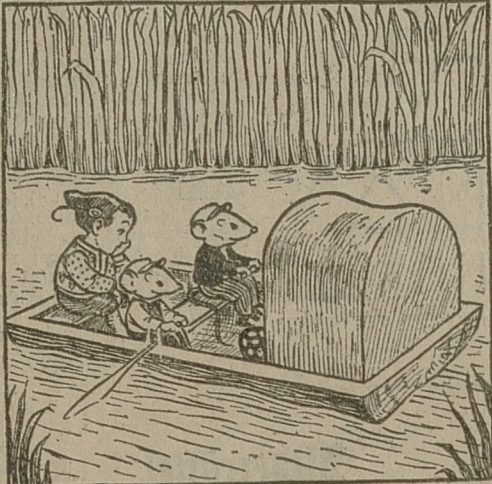
(Nachdruck verboten)



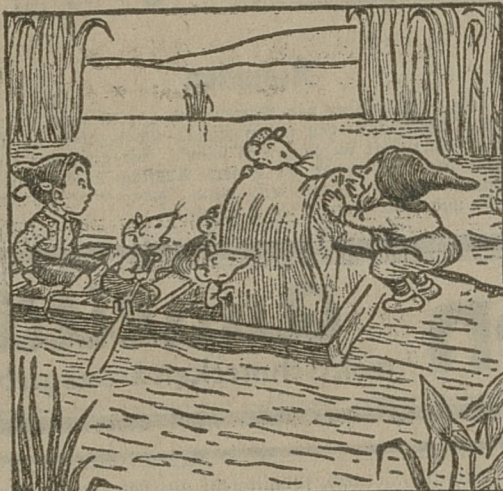
43. Das Loch verlief in die Spalte unter der Fußleiste des Zimmers, und Hans-Peter konnte genau den Fußboden sehen. Huh! was zog es da! Siehe, da sind die Füße des Tisches, und sein Kreisel lag auch noch da! Und die faule Katze schlief natürlich wieder. „Siehst du wohl!“ sagte Frau Knackmaus, „Niemand ist zu Hause.“ — Da kamen die fünf Mäusejungens herein-gestürzt; sie hatten den ganzen Gang fein zu-geworfen. „Vorwärts, Kinder!“ rief Frau Knack-maus, und da ging die Mäusefamilie fort, zum Wald hin. Aber wer saß da auf den Blättern einer Pferdeblume auf der Lauer — ?



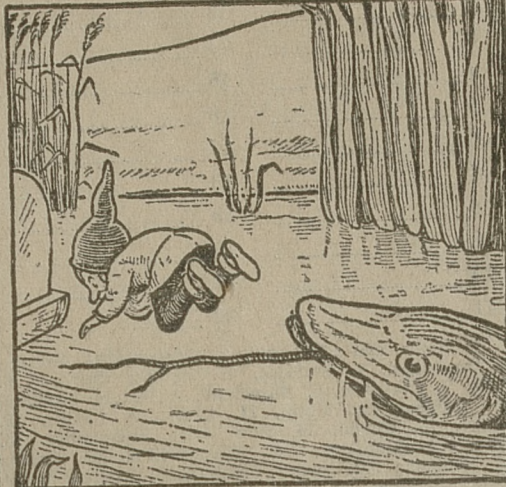
44. Hans-Peter lief Frau Knackmaus nach. Er mußte den Hühnern noch etwas zu fressen bringen. Aber Frau Knackmaus versprach, da-für zu sorgen. Und da ging's wieder fort, Peter mit seinen Mäusefreunden. Sie krochen zwischen Grashalmen und unter die Hecken, liefen über den Weg weiter durch die Gräben. „Wir wol-len zum Bach gehen“, sagte Spitznase, „dort haben wir einen schönen Kahn liegen; dann kön-nen wir bis nahe an den Wald fahren.“ Als sie ans Ufer kamen, saß da Meister Hamster. „Guten Tag, Meister, wir werden heute mittag nicht zur Schule kommen“, riefen sie. Und sie erzählten ihm, was sie vorhatten.



45. „Nun, gut“, sagte ihr Lehrer. „Aber seid vorsichtig auf dem Wasser!“ Der Kahn lag ver-steckt in dem Schilfrohr. „Wie kommt ihr zu diesem schönen Kahn?“ fragte Hans-Peter. „Ach“, antwortete Spitznase, „dies war ein Stückchen vom Baumstamm, das die Holzhacker liegen gelassen haben.“ Wir haben's fein hohl ausgehöhlt. Und dies Zeltchen da, das ist noch ein altes Staubtuch, das wir bei deiner Mutter ausgeführt haben.“ Alle Mäuse piepten vor Lachen. Inzwischen hatten sie den Kahn aus dem Schilf gezogen. Spitznase und Wibelbart griffen zum Ruder, und fort ging es; der Kahn glitt fast von selbst dahin, denn sie ruderten mit dem Strom.



46. Aber, o weh, o weh, sie waren noch keine Viertelstunde gefahren, da erschien Rotbart. Er war es, der in der Pferdeblume aufgelauret hatte. Er kam auf seinem Zauberstock durch die Luft geritten. Zuerst schwebte er grinsend einige Male über dem Kahn, dann drückte er den Kahn zum Ufer. Was hatte er nur vor? — Näher und näher kamen sie zum Ufer ... Was kann geschehen, wenn sich der Zwerg in eine Katze verwandelt?



47. Auf einmal stieß Rotbart einen Schrei aus: Ein großer Hecht, derselbe, den Hans-Peter schon mal mit der Fee gesehen hatte, steckte seinen Kopf aus dem Wasser und zog — happ! — mit seinem Maul Rotbarts Stock unter ihm hin-weg, sodaß der Zwerg mit einem Plumps in den Bach fiel. Der Hecht aber verschwand mit dem Stab im Wasser und ließ sich nicht mehr sehen. Glücklicherweise konnte Rotbart gut schwimmen. Einen Augenblick danach stand er schon am Ufer und tobte und lärmte. „Wartet nur“, schrie er „wenn ich erst mal mein Zauberstockchen wieder habe!“



48. „Ja, das war zur richtigen Zeit!“ quakte auf einmal eine Stimme dicht bei ihnen. Es war Herr von Harkenstein, ein stattlicher, alter Frosch. Er saß auf dem Blatt einer Wasserlilie, das von vier anderen Fröschen gezogen wurde. Spitznase erzählte, daß Hans-Peter sein Schwe-sterchen suchte. „Oh“, sagte Herr von Harken-stein, „ich glaube, daß ich dein Schwesterchen gesehen habe. Als ich vor kurzem im Graß saß, sah ich die Hexe vom Waldbrunnen mit einem Mädchen vorbeikommen. Ja, ja, das muß sie sein!“

## Die Prinzessin auf der Landstraße

Von Charlotte Rohowski, Beuthen

Es war einmal eine Prinzessin, die lief ohne Schuhe und Strümpfe durch den Staub der Land-straße, der Wind zaunte ihre Haare, die Sonne verbrannte ihr das Gesicht, wenn sie Hunger hatte, aß sie trockenes Brot, wenn sie durstete, trank sie aus der Quelle, und sie wußte oft am Morgen nicht, wo sie des Nachts schlafen werde. Dabei hatte sie das alles nicht notwendig. Sie hätte ja in dem großen, grauen Schloß bleiben, im Himmelbett schlafen, Schokolade zum ersten Frühstück trinken und in seidernen Schuhen im Park an den silbernen Springbrunnen spazieren gehen können, wenn, ja, wenn sie nicht aus-gerissen wäre! Und sie wäre vielleicht auch nicht ausgerissen, wenn der Spielmann nicht gewesen wäre, der war an allem schuld, wenn der nicht so schön gespielt, säße sie noch in aller Herrlichkeit wie ein Vögelin im goldenen Käfig. Oh, die die Prinzessin das alte graue Schloß mit den spitzen Türmechen und den vielen dunklen Gängen hatte, in die so selten die Sonne hinein-kam. Da, wo sie geboren war, unten im Süden, war es viel tausendmal schöner, aber die Eltern waren verunglückt, als die Prinzessin noch ein winziges Mädchen war, und dann hatte der alte Oheim im grauen Norden sie zu sich auf sein Schloß genommen. Der Onkel war aber so weise und so streng, daß man sich vor ihm fürchten mußte. Er wollte das zierliche, fremde Mädchen zu einer gesitteten Jungfrau erziehen, das einmal einen reichen Prinzen freien sollte. Doch die Prinzessin hatte ein heißes Herz und sehnte sich danach, daß jemand sie lieb hätte, vor allen Din-gen wollte sie sich auch nicht so einsperren lassen. Zum 16. Geburtstage hatte sie sich ein feuriges, schwarzes Pferd gewünscht, mit dem

wollte sie hinausreiten auf die Wiesen, in die Wälder und sich tummeln nach Herzenslust. Statt dessen hatte ihr der Onkel 6 Hoffräuleins beschert mit spitzen Nasen, eine wie die andere, die mußten sie auf Schritt und Tritt bewachen, denn eine alte Zigeunerin hatte dem König ge-weissagt, daß das Kind seiner Schwester Zigeunerblut habe und einmal ausreißen würde. Nun war die Königstochter doch aus-gerissen, — und das ging so zu.

An einem heißen Sonntag ging die Prin-zessin mit der Hofdame Zimmerlich im Schloß-park spazieren, wie es die Hofordnung vor-schrieb. Dem Hoffräulein taten aber die Füße von den hohen Stöckelschuhen weh, und sie setzten sich auf eine Bank und hatte gar zu gern ein Nickerchen gemacht, aber sie mußte doch auf die Königstochter aufpassen. „Möchten Eure Königliche Hoheit nicht auch ein bißchen ruhen“, zirpte die Hofdame, es ist so schwül heute. „Nein“, sagte die Prinzessin, aber schlafe nur ruhig, ich werde derweil die Grashalme auf dem Rasen zählen.“ Oh, das ist eine herrliche Beschäfti-gung“, meinte Fräulein Zimmerlich und schloß beruhigt die Augen, und mit einem wohligen Seufzer schlief sie bald danach ein. Die Prinzes-sin zog ihr schnell eine lange Nase; „Dumme Pute!“ „Was soll ich denn aber nun tun, es ist hier langweilig zum Wahnsinnigwerden, sogar die Rosen standen hier in Reih und Glied wie die Soldaten der Schloßwache!“ Soll ich hier sitzen und warten, bis mich Prinz Neunmalklug in sein größeres und noch dunkleres Schloß holt, dann bekomme ich eine Krone auf den Kopf, die sehr drückt und muß mich noch ärger lang-weilen. „Noch aber bin ich nicht Königin und kann lustig sein. Ich möchte am liebsten in den

Springbrunnen hineinspringen und Fräulein Zimmerlich mit Wasser bespritzen, bis sie niest, daß das ganze Schloß aufwacht. Oh, ich möchte heute etwas ganz Tolles tun, etwas, was noch nicht dagewesen ist!“

Während die Prinzessin noch nachdachte, wie sie etwas anstellen könnte, war es ihr plötzlich, als würde der Park ganz still wie in einer Kirche, und durch dies Stille kam ein Geigenton, ganz fein und zart, wie die Vögel zwitschern, wenn sie schlafen gehen. Die Prinzessin ging auf Zehenspitzen dem Klange nach, da wurde er immer stärker und stärker, es klang wundersam süß, und nun sah sie auch, wer da spielte. Draußen, jenseits des Parkgitters stand ein junger Spielmann mit dunklen Augen, der hatte eine braune Geige im Arm, der er die zauberhaften Klänge entlockte. „Wie schön“, sagte die Königstochter, als er fertig war, „lieber Spielmann, komm doch ein bißchen herein zu mir, damit ich Deine Geige besser sehen kann!“ „Nein“, lachte der Spielmann, „das geht leider nicht, die Wache würde mich armen Mann gar nicht hereinlassen!“

„So komm doch durch die kleine Hintertür, bat die Prinzessin, der Gärtner ist ein guter Mann und wird dich bestimmt einlassen!“ „Nein, da würden mich des Königs Hunde zerreißen!“ sagte der Spielmann, aber komm doch Du zu mir heraus.“

„Ich kann doch nicht, da hinten sitzt die Hof-dame auf der Bank, und das Tor ist ver-schlossen.“

„Oh, die Hofdame schnarcht so hübsch, so steige über das Gitter, ich helfe Dir schon, ant-wortete der Spielmann!“

„Spielst Du mir dann aber auch vor wie der Wald rauscht und die Bächlein singen, wie der Wind über die Heide weht und der Kuckuck ruft!“

„Alles“, lockte der Spielmann, „komm' nur!“ „Ich möchte doch für mein Leben gern alles hören, ich komm' auch schon, damit hatte die Prinzessin ihre Schühlein abgestreift und klet-terte behend das Gitter hinauf. Drüben fing sie der Spielmann auf, und als die Hofdame von dem Nickerchen erwachte, wanderten die beiden schon weit draußen auf der Landstraße, und wenn Fräulein Zimmerlich nicht die Brille von der Nase gerutscht wäre, hätte sie alle beide noch als kleine Punkte in der Ferne verschwinden sehen, aber sie war zu kurzzeitig dazu.“

Das nun einen Schreck in dem stillen Schlosse. Zunächst glaubten alle, die Königs-tochter sei in den Springbrunnen gefallen. Der Gärtner mußte mit einem langen Netz darin suchen, fand aber nichts. Bald kam aber eine Bauernfrau und erzählte, durch das Dorf sein ein Spielmann mit einem schönen, zarten Fräulein gewandert. Da ließ der König alle Hofleute am Abend zu sich rufen und versprach demjenigen eine Belohnung von 100 Golddukaten, der die Prinzessin wiederbrächte. Es sollte aber alles geheim gehalten werden, und niemand dürfe mit einer Kutsche oder zu Pferde die Prinzessin suchen, damit kein Ansehen entstände, sonst käme das noch dem Prinzen Neunmalklug zu Ohren, und der würde doch niemals eine ausge-rissene Prinzessin zur Frau haben wollen.

„100 Golddukaten, das ist viel Geld“, meinte der dicke Küchenmeister Schmeckegut und klopfte sich sein Bäuchlein, ich will's versuchen, wenn's auch schwer fällt!“ Man muß bedenken, daß Herr Schmeckegut außer seinem Körper-gewicht von zwei Zentner noch ein ansehnliches Schmerzbäuchlein zu schleppen hatte. Früh-morgens ging es ja noch allenfalls, als aber die Mittagspause anfang zu brennen, begann der runde Koch zu seufzen. Einmal ums andere blieb er stehen, um sich den Schweiß von seinem dicken Schädel zu wischen. „Wir machen nicht mehr mit, wir machen nicht mehr mit“, ächzten die Beine. „100 Golddukaten, 100 Golddukaten“, hüpfte das Herz, aber es sollte nicht lange so hüpfen; der Kopf war der erste, der schlapp-machte. Als Frau Sonne wieder mal mitten auf der Landstraße einen ganz besonders glühenden Pfeil sandte, sagte Schmeckegut auf einmal nicht mehr ah, noch oh, sondern sackte langsam in sich zusammen. Ja, da lag er nun wie ein Häufel Unglück, und wenn nicht mitleidige Landleute ihn auf einen Wagen geladen hätten, läge er wohl heute noch da. Vier Ochsen brach-ten ihn ins Schloß zurück, denn zwei hätten des braven Schmeckeguts Bäuchlein gar nicht er-ziehen können. Drei Tage lag der Herr Küchen-meister krank, und drei Tage lang roch es im ganzen Schloß nach angebrannter Suppe.

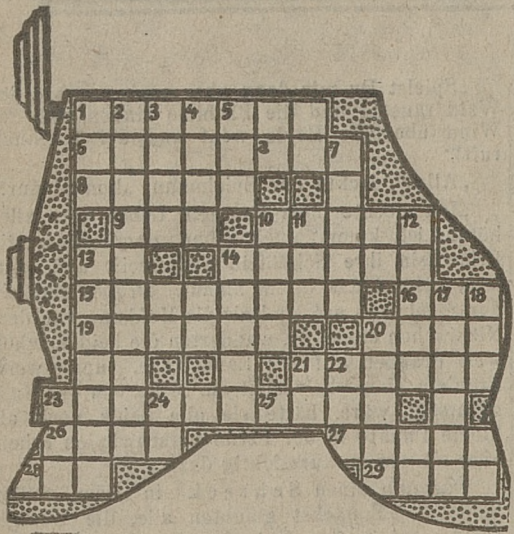
„Mir kann das nicht passieren“, dachte der Herr Hofmeister Hopfenstange, denn er war dürr wie ein Kleiderständer, und so machte er sich mit seinen langen Stelzbeinen auf den Weg, denn 100 Dukaten sind viel Geld, und Herr Hopfenstange war sehr geizig. Auf den Dörfern liefen ihm alle Kinder nach, denn er sah auch zu spaßig aus, wie er mit seinen klapperdürren, langen Beinen einherstolzerte mit seinem gro-ßen, goldenen Knaufstock, aber niemand konnte ihm sagen, wo die Prinzessin mit dem Geiger hingegangen war. So mußte er tüchtig ausschrei-ten, wenn er sich die Belohnung verdienen wollte. Es war ein gräßlicher Staub auf der Landstraße, der arme Herr Hopfenstange, der das gar nicht gewohnt war, mußte immerzu nie-sen, sein seidenes Taschentuch war auch schon kohlschwarz. Dazu die vielen, ekligen Fliegen, wo die wohl alle herkamen. Ausgerechnet seine lange Nase hatten sich diese Viecher ausgesucht, wohl, weil er sie immer so in die Höhe reckte. Ssss, summ, jetzt kam noch so eine gräßliche Biene geflogen und setzte sich richtig auf seine Nase! „Wirst Du wohl weggehen“, warte, flö-tete Herr Hopfenstange und schlug wie wild mit seinem goldenen Stock nach ihr. Doch die Biene wurde dadurch erst recht zornig. . . sssst, bums, da stach sie ihn auch mitten auf die Nase. „Au, au“, heulte der Herr Hofmeister vor Schreck und Schmerz, und es sah höchst komisch aus, wie er dastand und von einem langen Bein aufs an-dere hüpfte und schrie. Aber alles das half ihm nichts, die Nase wurde dick und dicker, der arme, verwöhnte Hofmeister war dem Weinen nahe, er, vor dem sich alle beugten, stand da auf der Landstraße im Staube mit einer dicken, roten Nase, die immer größer und größer zu werden schien. „Nein“, sagte er, ich pfeife auf die Golddukaten, ich pfeife auf die Prinzessin und alle, so eine Frechheit ist noch nicht dage-wesen, ich, der königliche Hofmeister, von einer ganz gewöhnlichen kleinen Biene auf die hoch-wohlgeborene Nase gestochen!“ Damit mar-schierte er heimwärts, in einer Hand den Stock, mit der anderen Hand hielt er seine geschwollene Nase. Im Schloß angekommen, legte er sich zu Bett und träumte drei Tage lang von den ver-lorenen Dukaten, und die Prinzessin summte ihm dabei als Biene auf der Nase herum.

(Schluß folgt.)



# Rätsel-Ecke

## Kreuzwort



**Wagerecht:** 1. Diebstahl, 6. Strauß, 6a. Bienenwabe, 8. Furcht, 9. Rote aus der As-Dur-Tonleiter, 10. Wagnerische Bühnenfigur, 14. Griechische Göttin, 15. Name für einen Rüststurm, 16. Kleidungsstück, 19. Auffälliger, 20. Laubbaum, 21. Griechische Mäkeinheit, 23. Operette von Strauß, 26. Farbton, 27. Oper von Puccini, 28. Sängertier, 29. Mühlerzeugnis.

**Senkrecht:** 1. Weiblicher Vorname, 2. Polizeibeamter, 3. Landwirtschaftliches Gerät, 4. Gefäß, 5. Geistlicher Titel, 7. Fingerring, 10. Schreibart, 11. Bündnis, 12. Getreidefruchtstand, 13. Landstreicher, 14. Raubvogel, 17. Männlicher Vorname, 18. Getränk, 20. Englische Stadt, 22. Gute männliche Eigenschaft, 23. Märchenwesen, 24. Füllwort.

## Zahlenrätsel

1	10	4	10	6	15	18	alter Soldat,
2	6	5	13	2	10		feiner Spott,
3	11	15	6	4	9	14	Stadt am Nil,
4	11	15	8	2	15		Muse,
5	7	10	6	5	13		Oper von Weber,
6	5	9	8	10	15	9	Rollvorhang,
7	15	18	15	13	10		Süßholz,
8	5	6	3	11	10	8	exotischer Pilz,
9	14	11	15	13	12		Wettermantel,
10	8	10	12	2	10		Dichtungsart,
4	2	1	5	8	2		italienische Stadt,
11	10	6	7				bitterer Geschmack,
12	15	1	5	4	4	10	Satz,
10	2	3	11	10	8		Baumfrucht.

Die Anfangs- und Endbuchstaben der Lösungswörter, von oben nach unten gelesen, nennen zwei berühmte deutsche Dichter, deren Sterbetage im Anfang des April liegen.

## Gilbenrätsel

Aus den Gilben:

an, ber, brud, di, es, de, den, dent, bi, di, dieb, dopp, e, ei, ez, fa, fel, fer, fi, fix, gott, he, he, i, inns, jo, li, löst, na, nal, ne, nid, nis, no, nord, o, o, o, ol, park, pfer, ra, re, rei, ri, ring, se, se, sper, stahl, ster, strauch, ti, to, ve, wa, wall, weid, zi.

Sind 22 Wörter zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, von oben gelesen, zwei deutsche Dichter nennen.

1	12
2	13
3	14
4	15
5	16
6	17
7	18
8	19
9	20
10	21
11	22

1. Figur aus „Carmen“, 2. Süddeutsches Gebirge, 3. Raubvogel, 4. Sonntag, 5. Indisches Gewächs, 6. Fisch, 7. Einspruch, 8. Abendland, 9. Naturerscheinung, 10. Hochland am Rhein, 11. Strom in Indien, 12. Aste, 13. Gattin, 14. New-Yorker Stadtanlage, 15. Strafbare Handlung, 16. Südamerikanischer Strom, 17. Rettung der „Hohen Schule“, 18. Dunkelheit, 19. Musikinstrument, 20. Oper von Beethoven, 21. Deutscher Dichter, 22. Stadt in Tirol. (H ist als ein Buchstabe, d als ff verwendet.)

## Bilderrätsel



## Ergänzungen

.ra.io	lateinisch: „Rede“,
.et.ug	unehrenhafte Handlung,
.ig.lb	Teil eines Nahrungsmittels,
.ä.u.er	Wegelagerer,
.en.er	arithmetischer Begriff,
.nd.en	Reich in Asien,
.ro.te	Tropfsteingebilde,
.an.el	Teil der Kirche.

Werden die Wörter entsprechend ergänzt, so nennen die eingekreisten Buchstaben, von oben gelesen, zwei schöne schlesische Orte.

## Geheimchrift



Die für das Alphabet benötigten 26 verschiedenen Zeichen sind aus je vier Hölzchen zu bilden. Die Hölzchen dürfen nicht geknickt werden, sie müssen gradlinig oder rechtwinklig aneinander liegen; ferner sollen sie in der Höhe nicht (Beispiel a) über ein Streichholz hinausgehen; sie dürfen nicht in der Mitte angelegt werden (Beispiel b), nicht schräg stehen (Beispiel c), sondern nur waagrecht oder senkrecht; nicht alleinstehend (Beispiel d), sondern zusammenhängend, und schließlich nicht als gerade Linie oder als Quadrat verwendet werden (Beispiel e). Es sind mehr als 26 Zeichen möglich.

## Bilderrätsel



## Rechnung

Eine Gesellschaft von Damen und Herren unternahm einen Ausflug in den nahen Wald. Dort zahlte sie in einer Wirtschaft im ganzen 54 Mark. Wie groß war die Zahl der Teilnehmer an diesem Ausflug und wieviel Damen nahmen daran teil, wenn jede der Damen 1,50 und jeder Herr 2 Mark bezahlte?

## Literarisches Buchstabenrätsel

Die Buchstaben der folgenden Wörter sind durch eine Zunahme der danebenstehenden Zahlen zu bekannten Dichternamen zu formen.

Nabel (wi), Linda (ff), Talar (en), Rebe (ze), Schachen (be), Anfel (gf), Reim (th), Segel (hm), Sender (na), Sand (lu), Tief (ch), Schaft (ti).

Die Anfangsbuchstaben der Namen nennen Vor- und Zunamen eines weiteren bekannten Dichters.

## Auflösungen

### Spruch-Zahnrad

Eine Last, die man gern trägt, fühlt man nicht.

### Wabenrätsel

1. Ratter, 2. Renate, 3. Restor, 4. Remter, 5. Cäses, 6. Streit, 7. Schirm.

### Silbenrätsel

1. Besta, 2. Oldenburg, 3. Meerrettich, 4. Eichenhütte, 5. Anfel, 6. Cardine, 7. Cäses, 8. Bahnhof, 9. Eulen-Spiegel, 10. Flinte, 11. Rumbau, 12. Egge, 13. Anker, 14. Leheran, 15. Stachse, 16. Aller, 17. Nadel, 18. Diebstahl, 19. Sindhob, 20. Fieber, 21. Rheinland, 22. Odo, 23. Miete, 24. Umbra, 25. Niederlande, 26. Dante, 27. Bodensee, 28. Aeneas, 29. China, 30. Erde, 31. Dolbe, 32. Uri, 33. Neckarange.

Vom Eise befreit sind Strom und Bäche. Durch des Frühlings holden, belebenden Blick.

(Goethe: Faust I.)

### Einschaltung

Ort, Salz, See, Ernte, Ring, Fenster, Erz, Reis, Anfel, Eis, Reg. = Osterferien.

### Monogramm

Auf Leid folgt Freud.

### Kreis

1. Serie, 2. Neger, 3. Krusi, 4. Feder, 5. Gabel, 6. Drama, 7. Enkel, 8. Dedo, 9. Sturm, 10. Miete, 11. Notiz, 12. Beize, 13. Lums, 14. Pfahl, 15. Senat. Ein guter Gedanke kommt nie zu spät.

### Arithmoglyph

Beto, Eisen, Ironie, Sardel, Citrone, Homer, Erich, Nichte, Ananas, Nacht, Ervica, Meteor.

Feilchen, Anemone, Berge, Star.

# MAGGI'S Suppen Qualitätsware

mohlschmeckend · ausgiebig · billig · Mehr als 30 Sorten

## Zwecks Ehe...

5 Roman von Vera Bern

Der Oberkellner konnte dem Gast um den Hals fallen. Das war doch noch einer, der wußte, wo er's Geld hinsetzen sollte, da wo's hingehörte, zu den feinen Leuten, die's nicht verstanden hatten, es zu halten, weil... Ah was! Nur net denken. Sonst steckte er schon wieder drin in der verfluchten Politik!

Über Sie geht langsam die Vinden herunter. Noch hat er Zeit, bis zur Ankunft des Buses. Er macht Bilanz. Zum wievielten Male in seinem Leben, seit er 16 als Freiwilliger und einer der Jüngsten in den Krieg zog? Wieder begann eine neue Zeitspanne für ihn. Vielleicht die wichtigste. Heute noch keinem Menschen Rechenschaft schuldig, morgen, ein Mensch mit halben Rechten und doppelter Verantwortung!

Er hatte noch Zeit. Bis morgen um 1 Uhr hatte er noch Zeit. Noch vor dem Standesbeamten konnte er zurücktreten.

Aber es mußte doch mit dem Teufel zugehen, wenn das Mädel, das nichts vom Leben wußte, und nichts vom Mann, ihm nicht anhängen würde auf Tod und Leben. Schönes Mädel war's! Mit dem Teint einer Brünnetten und dem gold-blonden Haar, die Augen, leuchtend, durchsichtig, glimmernd, wie sein Aquamarin, wie eine Wal-füre sah sie aus, wenn sie den Kopf zurückwarf. Als steckten tausend ungelöste Kräfte in ihr. Das war's ja gerade, was ihn gereizt hatte an ihr: dieser Gegenstand von albern-blödem Gän-schen und unentwidelter Tatkraft.

Er denkt, ob er wohl auch Blumen schicken lassen soll in ihr künftiges Heim? Den Ein-zug freundlicher zu gestalten? Dann lacht er auf: Mumps! Erst abwarten, ob's die neuen Speien lohnte!

Morgen nacht würde sich's ja zeigen, ob er eine Persönlichkeit war oder ein Wuschlappen. Würde sich auch zeigen, was dran war - an der Marieluise. Und er beschloß, sie Marielu zu nennen.

Zwei Stunden nach der standesamtlichen Trauung über Vies mit Marieluise, der Tochter des Konjuls Heinecke, „Westdeutsche Seiden-weberei AG, Krefeld“.

Die aus drei Mann bestehende Kapelle musiziert diskret in dem Empfangsraum des Vinden-hotels.

Legationsrat a. D. Freiherr von Wirtwitz schnuppert genüsslich in die Luft. Der Rauch der Zigaretten zieht in seinen grauen Schleierarabesken durch den überheizten Raum, verdrängt sich über der Hochzeitskachel zu blauen Wölken. Der alte Herr schüttelt ärgerlich den Kopf.

Verdammt noch mal, daß man das noch immer nicht abstreifen konnte. Hatte einen doch eigentlich gar nichts mehr anzugehen, dieser Duft, gemischt aus Zigaretten und dem Aroma guter Weine. War nur ausgeliehen, genau wie sein Anzug, den er aus einem Maskenverleihgeschäft geholt hatte. Aber das war ja wohl eben der Sinn jeder Maskerade, daß man für eine Weile vergaß, wer man eigentlich war. Daß er vergaß, was aus ihm geworden war!

Der rheinische Industrielle Konjul Heinecke verheiratete seine Tochter an Direktor Lie. Und er, noch immer zugehörig diesen Kreisen, war gebeten worden, seinen Namen unter die Standesamt-Eintragung zu setzen. War doch ganz einfach und selbstverständlich. Zum Don-nerstag, er mußte es doch vergessen können, daß seine tägliche Mahlzeit bis sechs Uhr nach-mittags in zwei aufgelassen Gühner-Bouillon-würfeln à 5 Pf. zu bestehen pflegte, seine Abend-mahlzeit je nachdem in Wurst, Nespeln oder deutschem Beestee!

Völlig grundlos küßt der alte Herr Frau von Straehlin die Hand, führt die Nade über den Rand seines mit Burgunder gefüllten Glases, hebt es in Richtung auf Konjul Heinecke, leert es auf einen Zug und stellt es mit einem befriedigten Schmurren, das ebenjogut wie dem Kon-jul der braunen Seidentapete gelten könnte und mit dem gelungenen Rehrhein: „Glücklich ist, wer vergißt, was nicht mehr zu ändern ist“ wie-der auf den Tisch.

Konjul Heinecke fängt die Worte mit sonder-barer Vereiztheit auf:

„Sie sind wohl mit meinem Schwiegersohn sehr intim befreundet?“

„Ach, Du lieber Gott!“, lacht der alte Herr, dessen Gesicht sich bedenklich zu röten beginnt, „wenn Sie das intim nennen: zweimal im Sa-lon, und zweimal auf der Treppe...“

Über Sie, der jedes Wort, das an dieser Tafel gesprochen wird, mit scharfem Ohr auf-fängt, unterbricht nervös:

„Es gibt Dinge, lieber Legationsrat, ich meine Scherze, die von Herrschaften außerhalb Berlins weder geknallt noch verstanden werden. Vielleicht beschränken Sie sich auf Ihre Rolle als Trau-zeuge.“

Der Legationsrat sinkt zusammen, merkt verlegen und erschreckt in die plötzliche Stille:

„Ja, ja, man kann noch froh sein, daß man...“

Und wieder Sie, einschneidend und abbre-hend:

„Baronin, wollen Sie sich Ihres Schützlings nicht annehmen?“

Marieluise lacht auf:

„Was bist Du für ein komischer Mensch, En, also jedenfalls Du bist komisch. Wirklich, Du kannst doch höchstens Frau von Straehlin dem Freiherrn anvertrauen und nicht umgekehrt.“

Konjul Heinecke spricht jetzt auf den Legations-rat ein, der beifällig medernd die Ausführungen des Industriellen über sich ergehen läßt.“

Ab und zu springen einzelne Worte auf: Terror! Bürgerkrieg! Ende mit Schreden!

Marieluise wirft über den Tisch hinweg, übermütig dazwischen: „Schöne Hochzeitsfeier, mit Euren düsteren Prophezeiungen. Ihr sollt Euch schämen. Wir wissen's ja alle und hören's von früh bis spät: es ist furchtbar. Es ist entsetzlich. Und es wird schlimmer und immer noch schlimmer. Bis alles zerplatzt. Und dann verhungern wir alle mit-einander.“

Freiherr von Wirtwitz erhebt sich auf etwas unsicheren Beinen, hebt sein Glas, schlägt mit seinem alten Siegelring an den Rand, sagt mit breiter weinlicher Stimme:

... aber vorläufig schillert die Seifenblase noch in allen Farben! Ich jedenfalls wünsche der schönen jungen Braut von ganzem Herzen, daß die Seifenblase nicht in allzu naher Nähe Ihres Naschens zerplatzt. Und da ich nun so unvorhergesehen in die Rolle des Tischredners gefallen bin, so gebe ich dem Gefühl Ausdruck, daß Sie, Fräulein Heinecke, ich meine Frau Direk-tor Lie, nichts zu befürchten haben von der Zu-kunft, Ihr Gatte, Herr Direktor Lie, wird sein Lebensschifflein stets zu steuern wissen. In die-sem Sinne: Wei, dem Brautpaar...“

Marieluise fängt den erstaunten Blick ihrer Mutter auf: wie? „Direktor“ Lie? Direktor, von was denn?

Schredlich so alte Herren, denen das Trinken nicht bekam und die dann Quatsch redeten.

Die Baronin, die kaum 10 Worte gesprochen hat und mit überbetonter Korrektheit irgend eine Ablehnung zum Ausdruck bringt, denkt „es läuft schief“. Jeden Augenblick kann sich's spieken. Dann ist vielleicht doch alles kaputt, die junge Frau kehrt nach Krefeld zurück, reicht die Schei-dungsflage ein... und mein Leben läuft weiter, in der von Sie geschaffenen Bahn, denn ohne ihn.

Marieluise Heinecke weiß nicht, warum sie unablässig an ihren Jungen drücken in Argen-tinien denken muß. Er ist ihr augenblicklich viel näher als die Tochter, deren reizvolle Schönheit von Stunde zu Stunde mehr Wärme bekommt. Sie wünschte, Kurt jähle neben ihr. Sie braucht eine Stütze. Zum erstenmal in ihrer bald 25-jährigen Ehe hat sie das Gefühl, daß ihr Mann ihr diese Stütze nicht ist. Sie hat das Emp-finden, auf einem Floß zu treiben, das sich los-gelassen hat und irgendwo treibt. Am liebsten würde sie auf schützende Mäandere vor und ginge nach oben. Marieluise brauchte sie nicht mehr. Die hatte kaum 10 Worte mit ihr gesprochen, hatte nur Augen für ihren Mann, neugierige Kinderaugen. Aber sie will ihrem Mann die Stimmung nicht verderben, er, der zum ersten-mal seit Monaten wieder zu sich scheint, wie

früher. Nur, daß er sich sein Glas allzu häufig füllen läßt, seinem Schwiegersohn alle Augenblicke zutrifft, Worte fallen läßt, wie „Brachterl, mein neuer Sohn!“ Frau Marianne beschließt, ihrem Mann die paar Berliner Mummeltage keinesfalls zu verderben. Wenn's sein mußte, zuckelte sie in alle Kabarettis und Nachtlokale mit, von denen sie so viel Wesens machten in Berlin. Von ihr aus mochte er auch mit so einer „Dame“, wenn die an ihren Tisch geriet, ins Gespräch kommen. Aber sofort nach der Rückkehr würde sie den Arzt kom-men lassen. Vielleicht hatte er wirklich Blutdruck, sein Gesichtsausdruck war wieder so merkwürdig. Und dann würde sie auch an Kurt schreiben, ob er denn nicht endlich mal mit seiner jungen Frau wieder nach Europa kommen wolle. Kurt mußte her. Vielleicht würde er den Vater wieder ins Lot bringen. Denn es stimmte was nicht mit ihrem Mann. Hatte er sonst je so laut gelacht und gekrochen? So als hätte er Gedanken zu verstanden! Ja, Kurt würde dem Vater wohl tun. Ihr ist leichter, nun, da sie sich zu einem Ent-schluß durchgerungen hat. Die harten Züge ihres Gesichtes glätten sich, während ihr Blick wieder zu ihrer Tochter hinübergleitet, die fast kindlich zu ihrem Mann aufblickt. Was das Leben wohl für Marieluise in Bereitschaft hatte? Bei ihr war alles so anders gewesen: ein Daniel hatte sie, die Bollwaise, auf die Handelschule gebracht. Hatte sie in den Freistunden mit belegten Broten und Sprichwörtern gefüttert: Zandleberwurst und „immer nach der Decke strecken!“ Schlachtwurst und „Hochmut kommt vor den Fall!“ Salami und „Wer den Pfennig nicht ehrt...!“ Bis heute verknüpfte sich der kalte Aufschütt für sie mit irgendwelchen Lebensweisheiten. Sie hätte bei der jellischen und körperlichen Ernährung ein völ-lig vermindertes Geschöpf werden müssen. Aber weiß der Teufel, was das war, sie blühte mehr und mehr auf. Von Monat zu Monat. Trug die einfachen Blusen und sah aus, als wäre sie von einem Salon eingeleitet. Stenographierte so flink und sicher, daß es elegantes Spiel schien und keine Arbeit. Fand sich in den unerquicklichsten Betrieben mit einer solchen Schnelligkeit zurecht, daß ihre Bitte um Entlassung selten das erste Mal Gehör fand. Auf die Frage, warum sie gehen wolle, sagte sie jedes Mal: „Ich weiß selbst nicht. Ich glaube, es kommt noch etwas Besseres.“ Und so war es auch. Sie kam an Stelle der an Sicht erkrankten Fräulein Wedel als Privatsekretärin in die „Westdeutsche Seidenweberei AG, Krefeld“ zum „jungen Heinecke“, der selbst am gleichen Tage als Erbe seines Vaters in die Firma eingetreten war. Sie arbeitete sich rascher fast ein als er, traf, wenn er mal abwesend war, kleinere Entscheidun-gen selbständig, „im Auftrage von Herrn Hei-necke“ und ließ sich die Wichtigkeit ihrer Anord-nungen nachträglich bestätigen.

(Fortsetzung folgt).